





## TRIBUNALES DE APELACIONES DE SANTIAGO

(DE LA PRIMERA PAGINA)

conveniente en recibirlas y or-

los.

## ACTUA LA JUSTICIA

Poco antes del mediodía, el

Ministerio del Interior envió un

oficio, con todos sus antecedentes,

al Fiscal de turno de la Corte

de Apelaciones de Santiago,

denunciando la acción de los

dirigentes de las empresas co-

mo atentatoria a las disposicio-

nes expresas de la Ley de De-

fensa Permanente de la Demo-

cracia.

La Corte de Apelaciones, de

truido con los turnos presta-

cidos, designó al Ministro don

Eduardo Varas para que se abo-

que al conocimiento del proceso

legal en servicios de utili-

dad pública.

El magistrado tomó conoci-

miento de los antecedentes, y por

intermedio de Investigacio-

nes, hizo notificar a la dirección

denunciada su comparecencia a

los tribunales: a las 8 horas de

hoy, a los dirigentes de los em-

pleados telefónicos, y a las 10

horas, a los directores electri-

cos, respectivamente.

## AMENAZAS A LOS EMPLEADOS

En la mañana concurrieron a

los labores alrededor de 70 em-

pleados, de un total de más o

menos 600, de la Compañía de

Teléfonos de Chile, y solamente

los jefes de departamentos y

secciones de la Compañía Chilena

de Electricidad.

El gerente de la Compañía de

Teléfonos, señor Holmes, informó

a LA NACION de que ha-

bría sido mayor el número de

empleados administrativos que

habrían reintegrado a sus la-

bores, a no mediar la amenaza

de que fueron objeto a la en-

trada del edificio de Ahumada

Moneda y en la gerencia de

San Martín.

El Sindicato Industrial de la

Compañía de Teléfonos emitió

una declaración en la que apo-

yó moralmente el movimiento de

los empleados de la empresa.

## SE CUMPLIO ANOCHE LA SEXTA RUEDA DEL BOX DE LOS BARRIOS

En los dos rings del Estadio

Chile, se efectuó anoche la sexta

rueda del tercer campeonato

de la Asociación de Santiago,

cuyos resultados generales damos a

conocer a continuación.

MINIMO.—José Pérez (San Pe-

dro) derrotó por K. O. T. al 1er

round a Alejandro López (Ya-

ruri).

GALLO.—Juan Lovola (Quinta

Normal) ganó por K. O. T. al 1er

round a Manuel Velarde (Sta-

Elena). Francisco Mardones (Par-

ruch) venció por puntos a Juan

Larondo (El Salto). Sergio Mar-

chani (Matia), en igual forma a

Nivaldo Ruiz (San Francisco).

Manuel Lobos (Parrin Chino),

por decisión a Luis Lora (San

Francisco). Luis Salinas (Expo-

sición), por puntos a Juan Arco

(Mapocho). y Hernán Valdivieso

Exposición, derrotó por K. O. al

1er round a Jorge Kisoy (Ya-

ruri).

PLUMA.—René Melia (San

Francisco) ganó por K. O. al 1er

round a Eduardo Moreno (Mat-

ría). Luis Alvarado (Primavera)

por K. O. al 1er round a Ser-

gio Chacón (San Francisco). Luis

González (Mia), ganó por puntos

a Guillermo Díaz (San Fran-

cisco). Víctor Herrera (Concha-

lillo) venció en igual forma a Luis

Samaná (Mapocho). Alberto Tu-

rri (Central) por puntos a Ber-

nardo Jerez (Yaruri). Belisario

Pizarro (San Esteban) ganó por

K. O. al 2o round a Osvaldo

Tiviano (10 de Julio).

TIVIANO.—Gustavo Nolas

Parque) derrotó por K. O. al

1o round a Guillermo Lizama

(Quinta Normal). Lorenzo Gol-

dames (San Francisco) ganó por

puntos a Raimundo Díaz (10 de

Julio). y Carlos Matute (Cin-

ta Normal) venció por K. O. T.

al 2o round a Enrique Velarde

(Santa Elena).

## E. Maass aceptó...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

cuyo capital es inferior a 80 millones

de pesos, y las agencias de empresas

extranjeras.

"El Gobierno cree haber hecho, por

mi intermedio, una indica-

ción justa y útil. La mejor prueba

es que fue aprobada por la

casi unanimidad de la Comisión,

recibiendo el Ministro, a la

salida de la sesión, los agradeci-

mientos y felicitaciones del propio

don Edgardo Maass, presidente de

la Confederación de Empleados

Particulares".

Hasta aquí las declaraciones que

nos formuló ayer el Ministro

del Trabajo, don Luis Felipe Letelier.

## INVERTIRAN VARIOS MILLONES EN OBRAS DE PAVIMENTACION

En el presente año la munici-

palidad de Valparaíso, a través

de la Dirección General de Pavimen-

tación, acordó con la Compañía

de Obras Públicas, mejorar la

pavimentación de las principales

calles de la ciudad, en un plan

estudiado anteriormente.

Estas obras permitirán el as-

fuerzo de la circulación de au-

tobuses y de otros vehículos de

transporte, contribuyendo a la

mejora de la circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

además de permitir el anexo

de algunas calles, dando el ancho

adecuado para permitir el paso

de los vehículos en las direc-

ciones de circulación de la

ciudad, y a la comodidad de los

ciudadanos.

El plan comprende la pavi-

mentación definitiva de ciertas

calles, como la de la Comuna,

## BLANCO 1161 VALPARAISO TELEFONO 4427

## EL "CHACABUCO" LLEGA HOY A NUESTRO PUERTO DESDE LOTA

El crucero escuela "Chacabuco"

de la Armada Nacional que efectúa

un viaje de instrucción con el

último curso de guardiamar-

inos, llegó ayer a nuestro puerto

después de haber estado en

Lota, y hoy se espera en Valparaíso.

El crucero "Chacabuco" fue

comandado por el Comodoro

de la Armada, don Carlos

García, y en su viaje de ins-

trucción, visitó a los puertos

de Lota, y hoy se espera en

Valparaíso.

El crucero "Chacabuco" fue

comandado por el Comodoro

de la Armada, don Carlos

García, y en su viaje de ins-

trucción, visitó a los puertos

de Lota, y hoy se espera en

Valparaíso.

El crucero "Chacabuco" fue

comandado por el Comodoro

de la Armada, don Carlos

García, y en su viaje de ins-

trucción, visitó a los puertos

de Lota, y hoy se espera en

Valparaíso.

El crucero "Chacabuco" fue

comandado por el Comodoro

de la Armada, don Carlos

García, y en su viaje de ins-

trucción, visitó a los puertos

de Lota, y hoy se espera en

Valparaíso.

El crucero "Chacabuco" fue

comandado por el Comodoro

de la Armada, don Carlos

García, y en su viaje de ins-

trucción, visitó a los puertos

de Lota, y hoy se espera en

Valparaíso.

El crucero "Chacabuco" fue

comandado por el Comodoro

de la Armada, don Carlos

García, y en su viaje de ins-

trucción, visitó a los puertos

de Lota, y hoy se espera en

Valparaíso.



# ILE A TORNEO AMERICANO DE GEOGRAFIA 1952

ha sido invitado a la Conferencia Panamericana de Geografía, que se celebrará en Washington en 1952. El profesor Cressey, presidente de la Unión Geográfica Internacional, que se encuentra en Santiago, ha sido invitado a la Conferencia Panamericana de Geografía, que se celebrará en Washington en 1952. El profesor Cressey, presidente de la Unión Geográfica Internacional, que se encuentra en Santiago, ha sido invitado a la Conferencia Panamericana de Geografía, que se celebrará en Washington en 1952.



"Estudiaremos como pueden habilitarse productivamente las zonas áridas de Chile", dijo el profesor George B. Cressey.

## MISION DE TECNICOS EN ALIMENTACION LLEGA EL VIERNES

El viernes llegará a Santiago Mr. Morris E. Dodd, Director General de la FAO, quien permanecerá en Chile hasta el 2 de febrero. Acompañan a Mr. Dodd cinco expertos en alimentación y agricultura, con quienes realiza una gira continental.

## INTERESANTE VISION HISTORICA DEL PERU PRECIO DN. L. LAMA

El Agregado de Prensa de la Embajada del Perú, señor Luis Lama, ofreció, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, ayer en la tarde, una conferencia sobre Historia del Perú.

Las primeras palabras del señor Lama fueron para agradecer la oportunidad que se le brindaba de ocupar la tribuna universitaria, como también para elogiar a Amanda Labarca, organizadora de las Escuelas de Temporada.

Entrando en materia, el conferenciante se refirió a tres períodos bien marcados que se observan en la Historia peruana: a saber: Incaico, Virreinato y República. Con respecto al primer período, el señor Lama puso de manifiesto la influencia que esta civilización tuvo en el futuro de su país, citando interesantes ejemplos del progreso cultural del Imperio del Tahuantinsuyo.

Más adelante, y refiriéndose al Virreinato, hizo presente la forma como la amalgama de las costumbres y culturas incaicas y españolas dieron origen a la formación del pueblo peruano que se destaca nitidamente ya en el período de la República, y el cual, ahora, junto con las otras veintidós repúblicas del Continente, lucha en el afán de alcanzar la realización plena de sus destinos.

# NORMAL LA ENTREGA DE AZÚCAR PARA LA VENTA AL PUBLICO

El Comisariato General de Suazilândia y Precios Informa ayer con respecto al azúcar que la Compañía Distribuidora Nacional tiene suficiente existencia de este artículo y ha entregado este producto a todos los comerciantes que normalmente se abastecen en dicha compañía. La única fábrica que elabora azúcar refinada y cuyo distribuidor es la firma Betteley y Cia, se encuentra paralizada mientras se efectúan algunas reparaciones en sus maquinarias, pero tan pronto esto ocurra reanudar sus actividades.

En cuanto al aceite comestible la situación tiende a normalizarse con la llegada de este producto, tanto de Argentina como de Brasil.

Referente al jabón estamos en conocimiento de que se encuentran en educción partidas de arbo, con las cuales la respectiva industria estará en condiciones de aumentar su producción.

## Hoy es última sesión del foro educacional

A las 18.30 horas, en la Sala de Conferencias de la Universidad, se celebra la tercera y última sesión del gran Foro Educacional organizado por la 15.ª Escuela de Verano de la Universidad de Chile, con participación de los más destacados profesores extranjeros y nacionales especializados en asuntos pedagógicos. Como en las dos sesiones precedentes, intervendrán figuras de tanta significación como Amanda Labarca, Martín Baster, Luis Reissig, Daniel Navas, Aida Parada, Luis Mol, Lorenzo Lizaruaga, Arturo Bayer, Gregorio Rodríguez Tascón, Gastón Ossa, etc.

En esta tercera sesión, el Foro se orientará hacia la elaboración y discusión de un vasto plan continental de lucha efectiva contra el analfabetismo, proyecto que, atendida la calidad de los participantes del Foro, está destinado a llamar profundamente la atención de las autoridades educacionales de todo el continente.

El temario de este Foro es el siguiente: REALIZACIONES. — 1) Extensión y causas del analfabetismo en Chile. 2) Iniciativas gubernamentales y no gubernamentales para la disminución del analfabetismo. 3) Integración de la educación de adultos en el sistema escolar. 4) Comenzar y financiar un proyecto de extirpación del analfabetismo en el niño y en el adulto. 5) Métodos y técnicas.

## SOCILOGO URUGUAYO DICTA UNA CHARLA HOY

Sobre "Síntesis histórica y panorama actual del Uruguay" hablará hoy, a las 18.30 horas en la Universidad de Chile, el sociólogo y profesor uruguayo señor Carlos Rama, en el ciclo de conferencias "Conocimiento de América". El profesor Rama ilustrará el bosquejo de la historia y el medio natural de Uruguay con proyecciones luminosas. Además, secundado por elementos intelectuales de la delegación de estudiantes que preside, brindará a los asistentes un escogido programa de poesía uruguaya antigua y moderna.



MISION DE EFECTIVO ACERCAMIENTO PANAMERICANO.—Las delegaciones uruguayas y paraguayas de estudiantes que concurren a la Escuela de Verano de la Universidad de Chile visitaron ayer LA NACION. Gente de gran cultura, pues en su mayoría son profesores de Estado, señalaron que la Escuela de Verano "es la única oportunidad de producir un acercamiento mutuo y un mayor conocimiento de los pueblos y sus costumbres. El Dr. Mosera, uruguayo, dijo: "Los chilenos tienen una simpatía cordial y natural". Ibs de los Reyes, profesora uruguayas, destacó que "los cursos son completos, y los profesores magníficos". La delegación uruguayas está compuesta de las siguientes personas: Graciela Temesio, pianista y profesora de Enseñanza Secundaria; Ana Hochman, Profesora de Enseñanza Secundaria; Ibs de los Reyes, Profesora Secundaria y estudiante de Derecho; Inés Gutelman, Profesora y estudiante de Derecho; Midech Sochnaczewski, Profesora de Literatura y de Historia de la Música; Rubens Mosera, Médico y Docente de la Facultad de Medicina de Montevideo. La delegación paraguayas está integrada por el señor Ruben Ruiz, estudiante de derecho universitario, y don Tomas Escariz, estudiante de la Facultad de Ciencias Económicas de Asunción.

## MINISTRO DE TIERRAS VIAJARA A COYHAIQUE

El Ministro de Tierras y Colonización asistirá a la Décima Exposición Ganadera, que se efectuará en Coyhaique, el sábado próximo. La invitación le fue formulada ayer por el presidente de la Organización Ganadera de esa localidad, señor Santos Calvo.

## 43 ACCIDENTES DEL TRANSITO EN LOS ULTIMOS SIETE DIAS

Durante la última semana se registraron en Santiago 43 accidentes: 23 atropellamientos, 4 caídas y 14 choques, lo que dio el resultado de 36 víctimas.

## RENDIRAN HOMENAJE A DN. B. VICUNA MACKENNA

Con motivo de cumplirse hoy 64 años de la muerte del ilustre ciudadano e historiador don Benjamín Vicuña Mackenna, el Círculo Patriótico de Santiago celebrará una sesión especial para rendirle un homenaje, en la Biblioteca Popular del Círculo, en Adela Edwards 834.

## PROYECTO DE LEY PARA CONSTRUIR ESC. DE MEDICINA

Los señores Sotero de Ríos, Armando Larraquibel, Alejandro Garretón y Heimegeats del Canto dieron a conocer ayer a S. E. el Presidente de la República, algunas ideas para un proyecto de ley a fin de construir un edificio para la Escuela de Medicina, mediante un crédito fiscal de cuarenta millones de pesos.

El nuevo edificio se construirá en terrenos de propiedad de la Beneficencia y por la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios. S. E. encontró muy atendible la sugerencia y resolvió de inmediato que el Ministro de Sanidad redacte un proyecto de ley que será enviado al Congreso con el carácter de urgencia.

## Concentración del gremio peluquero en Valparaíso

El Consejo de la Federación de Peluqueros efectuará el domingo próximo una concentración en Valparaíso, para conocer el proyecto de reforma a la ley 8.721 y la convocatoria del Decimo Congreso Nacional del gremio, a realizarse en abril de este año.

Con este fin, el Consejo Ejecutivo Nacional designó a los señores Francisco Luna, presidente nacional; Ruben Cornejo Macías, presidente de la Sociedad "Unión de Peluqueros"; y Roberto Muñoz, presidente del Sindicato de Empleados de Peluquerías, para realizar una gira, proxima, a Curico, Talca, Chillán, Concepción, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt.

Hoy a las 21 horas, en su sede social, Santa Rosa 555, se sesionará el Consejo de la Federación.

## 16 NEGOCIOS FUERON CLAUSURADOS EN LAS ULTIMAS 48 HORAS

Dieciséis negocios de artículos de primera necesidad fueron sancionados con clausuras de uno a diez días por el Comisariato al ser sorprendidos especulando, en las últimas 48 horas.

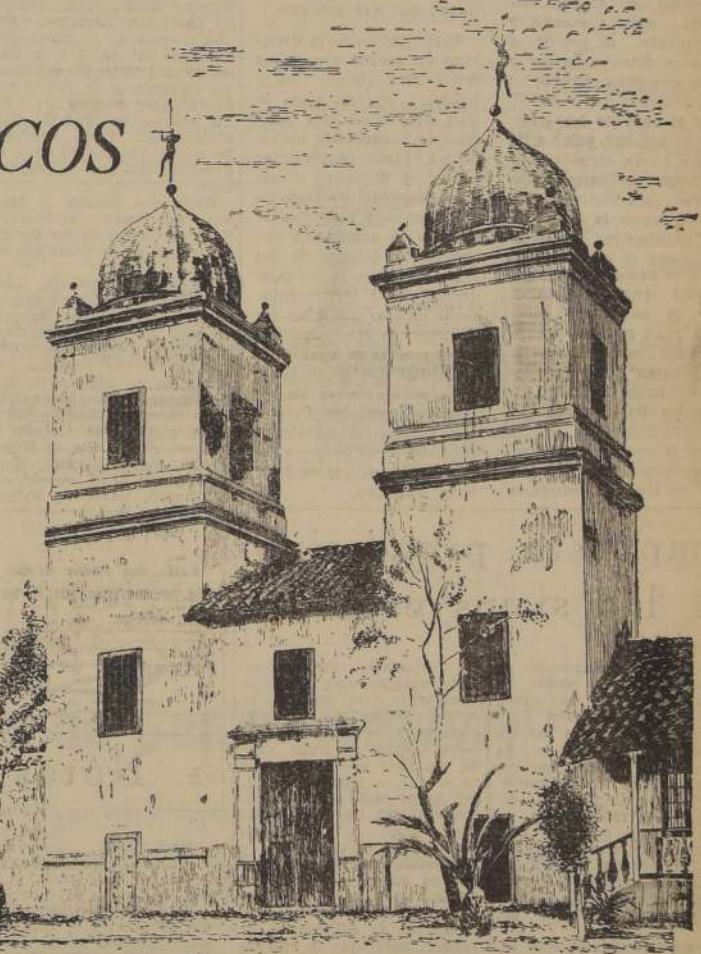
La nómina de los comerciantes es la siguiente:

Borda y Cia, panadería, Moneda 2701, 1 día de clausura; Armando Peña, fruitaria, Alameda 418, 5 días; Luis Lagorio Pece, almacén, Andes 2088, 1 día; Oscar Cabelo, almacén, Andrés Bello 4202, 5 días; Evaristo Gagnon, almacén, Bajas 301, 5 días; Armando Cáceres, carnicería, Alameda 3551, 6 días; Manuel Santibañez, almacén, Gral. Velásquez 1235, 5 días; Luis Siri Choi, carnicería, Tacorn 136, 5 días; Delicio Cea Rosas, almacén, Melico 499, 5 días; Calixto Lagos Molde, panadería, indefinida; José Ortega, almacén, 3.ª Avenida 381, 5 días; Carafi y Salinas Ltda., puesto de pan, P. de Valdivia 3584, 10 días; Juan Cortés, carnicería, Mercado Central 345, 5 días; Ramón Gardemil, Ingeniero Lloyd 211, almacén, indefinida; Julia Pino B., bodega, Salesianos 767, 5 días; Alberto Loo Chiang, carnicería, Avenida El Salto 2103, 5 días; Felicitas Pereira, verdulería, Catedral 1565, 5 días.

## Recepción en la Unión Cultural Interamericana

Más de cien personas asistieron al cocktail que mañana, a las 19 horas, se ofrecerá en el Club Coquimbo Atacama a los intelectuales extranjeros que participan en la 15.ª Escuela de Verano de la Universidad de Chile. La manifestación ha sido organizada por la Unión Cultural Interamericana.

# Villa LOS DOMINICOS Apoquindo



Ahora puede Ud adquirir una residencia campestre de 5 000 M2, urbanizada y con movilización propia en el Barrio del Futuro "VILLA LOS DOMINICOS" Sobre la Avenida Apoquindo, prolongación de Providencia y la de la Alameda, orientación del crecimiento del GRAN SANTIAGO

LOTES DESDE 5.000 M2, AMPLIOS FRENTES A AVENIDAS DE 25, 30 Y 50 METROS DE ANCHO. PAVIMENTO DE CONCRETO EN TODAS LAS VIAS. AGUA POTABLE... AGUA DE RIEGO... ENERGIA ELECTRICA

PRECIOS desde \$40 hasta \$80 M2



CARLOS OSSANDON G.  
OFICINA DE PROPIEDADES FUNDADA EN 1917  
NUEVA YORK 25 SECCION PARCELACIONES

## FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO"

10 DE JULIO 536 —::— FONO N.º 52155

## GRAN LIQUIDACION — DE — SALDOS Y RETAZOS

10 0/0 DE DESCUENTO

CON ESTE DESCUENTO EXTRAORDINARIO LIQUIDAMOS EL RESTO DE

## CORTES Y RETAZOS

Aún queda gran cantidad de CORTES Y RETAZOS en SEDAS LISAS, ESTAMPADAS Y ROPA INTERIOR y que están marcados a precios bajísimos y, además, un descuento extra de 10 por ciento que haremos efectivo al momento de efectuar su compra.

## FABRICA DE SEDERIAS "DIEZ DE JULIO"

Diez de Julio 536 (entre Carmen y San Isidro)



Empresa Periodística "LA NACION" fundada el 14 de enero de 1917. — AGUSTINAS 1300. — TELEFONO 82221. — CASILLA 81-D.  
Presidente del Consejo: Director: RAMON CORTEZ PONCE; Gerente: ANTONIO VARELA MEDINA; Consejo: CARLOS VASALLO ROJAS, SOLIVAR APARICIO T., ELBERT HERUO M. y JOSE RAMSAY. — Jefe de Redacción: DOMINGO ARTURO GARFAS; Jefe de Informaciones: WARINO ESPINOSA C.; Jefe de Propaganda: CARLOS ALZOLA G.  
Representantes para EE. UU. y Canadá: THE N. DE PHILIPPS Co. 651, FIFTH AVENUE, New York, 17 N. Y.  
Servicio Noticioso Extranjero: UNITED PRESS ASSOCIATION. — Servicio Fotográfico Extranjero: ACME. — Agentes y correspondientes en todas las ciudades y pueblos de Chile.  
SUBSCRIPCIONES: An. \$ 750; seis meses, \$ 380; tres meses, \$ 195. — Valor del ejemplar del día, \$ 2.— atrasado \$ 4.— Valor del ejemplar los días domingos, lunes y festivos, \$ 2.— atrasado los mismos días, \$ 6.—

Santiago de Chile, miércoles 25 de enero de 1950.

## EL SUPREMO INTERES COLECTIVO

La huelga ilegal de los empleados de la Compañía Chilena de Electricidad y de la Compañía de Teléfonos ha sido censurada en términos muy severos. Son dos servicios de utilidad pública los que se ha querido paralizar, con el fin de lograr determinados objetivos. Pero como la posibilidad de triunfo aumenta junto con el número de empresas de la misma índole que se arastre al paro, se ha intentado comprometer también a otros servicios de utilidad pública.

Es necesario detenerse un instante para reflexionar acerca de la significación de este tipo de movimientos huelguísticos. La paralización de las labores es una presión que el personal ejerce para que el empresario sea más conciliador en sus puntos de vista. Está dirigida exclusivamente a hacer valer los perjuicios inherentes a la detención del trabajo. La huelga apunta directa y únicamente al patrón, a quien se intenta obligar a fin de que ceda respecto de las peticiones del personal.

En el caso de los servicios de utilidad pública, la huelga no va dirigida tanto contra el patrón, sino contra la colectividad. Si no obtenemos la aprobación de nuestras aspiraciones —dice el huelguista—, entonces nadie tendrá electricidad para alumbrarse, para los menesteres caseros o para la movilización colectiva; los teléfonos no funcionarían para las comunicaciones normales ni para los llamados de urgencia; el gas no llegará hasta la cocina de las casas particulares; los enfermos no tendrán asistencia

en los hospitales; no habrá agua para beber. Es decir, en todos los casos en que los trabajos se suspenden en algún servicio de utilidad pública, es a la colectividad, a las familias, al hombre de la calle al que se hiere. Se especula con los enfermos y con el bienestar ciudadano.

Por eso este tipo de huelgas presenta caracteres acentuadamente desagradables. Lesiona, justamente, a quienes no tienen responsabilidad ni intervención alguna en los asuntos que se dilucidan. Pagan los inocentes. Y como éstos constituyen la comunidad entera, es contra ella que estos movimientos van dirigidos. Se ejercita así una presión reñida con las normas humanas mínimas. No sólo se quebrantan los mecanismos legales normales para estos casos, sino que junto con desconocerse la estructura jurídica se crean problemas a quienes no tienen por qué sufrirlos.

El Presidente de la República no recibió ayer a los huelguistas. ¿Cómo iba a hacerlo cuando éstos se han situado en una posición de inadmisibile beligerancia, junto con atentar contra el bienestar ciudadano, especulando con los sufrimientos y molestias de los más?

A quienes así entienden la defensa de sus aspiraciones no se les puede dar otro tratamiento. Es de esperar que éstos reconozcan su error, reconstruyan su actitud y retornen a las vías que la ley franquea para resolver los conflictos. Porque, por encima de anhelos e inquietudes de grupo, está siempre el supremo interés colectivo.

## Impuesto progresivo a los sitios eriazos

La enorme extensión alcanzada por la ciudad de Santiago desde la vida a una fuente de especulación en terrenos situados en las zonas urbanizadas, que es una de las más odiosas, porque aparece como profundamente contraria al progreso colectivo. Nos referimos a los sitios eriazos, que van quedando como maculas en todas las nuevas poblaciones, y aun en muchas antiguas, no sólo de la capital, sino de varias otras ciudades del país.

Se ha descubierto que resulta mucho más beneficioso aprovechar del esfuerzo mancomunado de los particulares, las Municipalidades y el Estado, creando incentivos de progresistas barrios residenciales, que añadir a él la acción propia, mediante una nueva obra constructiva.

Los particulares edifican y embellecen sus casas con jardines; las Municipalidades exigen urbanización, veredas, calzadas pavimentadas, luz, agua potable, gas y alcantarillado, y a su turno, plantan árboles de adorno en las calles, ejecutan servicios de aseo y proporcionan plazas y parques; el Estado, por su parte, lleva los servicios de movilización, carabineros, escuelas, hospitales, registro civil, seguro obrero, etc. Los únicos que no hacen nada, salvo esperar que el trabajo ajeno les sirva para enriquecerse, en la inacción, son los poseedores de sitios eriazos.

Por lo general, no se preocupan ni siquiera de dotar de un cerco con alambradas, ni hay tampoco autoridad que se encargue de imponerles ese requisito tan elemental. Y allí quedan los sitios eriazos y abiertos, constituyendo asilos permanentes de maleantes, focos de infecciones y de epidemias y centros de todo género de inmoralidades.

Pero esa defecación y lucha sorda contra la civilización y el progreso no han sido vanas. Al cabo de algunos años —y merced sólo a la constante labor ajena— el terreno se ha visto valorizado en un ciento por ciento. Y ha llegado entonces el momento

de traspasarle de dominio, y de obtener una ganancia exorbitante como premio a la propia desidia y al daño causado a la comunidad. En verdad, se torna difícil entender que en un país en el que, al momento, se alzan voces airadas para protestar contra los gravámenes que afectan a los círculos productores, industriales y comerciales, no se haya arbitrado un impuesto progresivo a los sitios eriazos, que imponga, en la práctica, la obligación de edificar o de vender, para que la cantidad del tributo fuera de tal cuantía al cabo de pocos años, que suprimiera el buen resultado del mantenimiento indefinido de terrenos abandonados.

Tal impuesto progresivo, además de evitar la censurable fuente actual de especulaciones con sitios eriazos, daría un insospechado impulso a la edificación de viviendas, al paso que constituiría una manera eficaz de promover inversiones hacia los campos de la producción y del comercio.

Por cierto que un gravamen de esta naturaleza únicamente podría aplicarse en la parte urbana de las comunas con determinado mínimo de población. Pero cuando se buscan recursos para entorpecer las arcas fiscales, el que insinúan en estas líneas resultaría utilísimo para el fin aludido: al propio tiempo que nadie podría discutir ni su justicia ni sus alcances de progreso social.

Ya sabemos que, de acuerdo con el texto de nuestra Carta Fundamental, "el ejercicio del derecho de propiedad está sometido a las limitaciones o reglas que exijan el mantenimiento y el progreso del orden social, y, en tal sentido, podrá la ley imponerle obligaciones o servirle de utilidad pública en favor de los intereses generales del Estado, de la salud de los ciudadanos y de la salubridad pública". De modo que un impuesto progresivo a los sitios eriazos resultaría del todo constitucional, además de su indiscutible conveniencia pública.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO.—

## Fundadores de "La Nación"

La sorpresa que ha producido en nuestro amigo y ex compañero de labores en LA NACION, don Jorge Gustavo Silva, al creer que he olvidado su nombre en la celebración del aniversario del diario, es muy explicable, pero no así la idea de que hubiera en determinada persona, o grupo de personas, el intento de silenciarlo. De mi parte puedo asegurar lo siguiente: pido sin cesar al respecto de los tres primeros años de la vida del diario, y todavía no he conseguido enterarme bien del asunto. La última crónica titulada Los primeros pasos... no es una historia completa ni un guía, y por lo mismo no puedo creer que don Jorge Gustavo Silva pueda aludir a dichas líneas. Mis informes, aunque los tomo de algunos años, son incompletos y a veces equivocados; así, por ejemplo, en el momento de entregar la última folio informado en los talleres, por el regente, don José Barros, que es la vez, el empleado actual más antiguo, sobreviviente de su fundación, que la primera prensa rotativa no fue Marloni, francesa, sino Albert, alemana. Yo había sido mal informado por otro sobreviviente de la sección avisos. Mis crónicas no son nunca definitivas, ni pretendo que mis ideas sean aceptadas como dogmas. Me informo constantemente y agradezco cuando me señalan errores y me proponen nuevas ideas. He tomado, para emprender la figura novelesca, la más novelesca del primer año entre los redactores, de Enrique Tagle, cuyos artículos aparecían firmados. En una crónica no se puede poner todo, ni siquiera la milésima del todo. El achaque me recuerda a un lector pendiente, que después de leer "Un chileno en Madrid" dijo sentencioso: "Falta mucho". Se olvidó que esa novella o novelito no era un Baedeker.

Claro que faltaba el Museo del Prado, el Palacio Real, la Cuesta de las Perdices, y cientos de cosas por el estilo. Yo aprecio bastante más de lo que podría creer a don Jorge Gustavo Silva. Es una reliquia, por la diversidad y la calidad de su obra, además de lo que contiene en recuerdos de personajes tan fascinantes como Pezoa Veliz, a quien la familia Silva Enderiza tuvo de alojado y hospedado en su casa de Playa Ancha, en Valparaíso. Jorge Gustavo Silva enseñó en la Escuela Naval de Valparaíso.

Para terminar, voy a decir: LA NACION no fue la obra de cuatro, ni de cien, sino de cientos. Cada uno de sus directores podría decir, parodiando a los políticos: "tal cosa se hizo durante el ejercicio de mi mandato". Fui muchos muchos los redactores, cada cual en su género, y de lo que estoy no orgulloso, pero sí muy seguro, es de que las revoluciones de 1924, de 1925 y de 1927 se generaron dentro del diario. Me parece ver a don Elodoro golpeándose el pecho y diciendo: "Es preciso dejar que la revolución venga a nosotros". Este caso tuvo lugar antes del eclipse mental, en 1924.

Todas las cosas que mira LA NACION por las ventanas: Plaza y Barrio Cívico, es obra de ella, y de esas revoluciones periodísticas militares, entre lo malo, hubo óptimas realizaciones que sin el poder evolutivo del diario nunca hubieran ocurrido; entre otras, el arreglo del asunto de Tacna y Arica sobre bases de solidaridad iberoamericana.

Entre sus obras inéditas, figuran "Mi idealismo", selección de pensamientos y pensamientos ensayos: "El mal del mundo" (estudio sobre las causas de la miseria y sus remedios) y un libro titulado "Idealistas en la historia", ensayo de definición e ilustración del "Idealismo", como doctrina filosófica y política.

Para terminar, voy a decir: LA NACION no fue la obra de cuatro, ni de cien, sino de cientos. Cada uno de sus directores podría decir, parodiando a los políticos: "tal cosa se hizo durante el ejercicio de mi mandato". Fui muchos muchos los redactores, cada cual en su género, y de lo que estoy no orgulloso, pero sí muy seguro, es de que las revoluciones de 1924, de 1925 y de 1927 se generaron dentro del diario. Me parece ver a don Elodoro golpeándose el pecho y diciendo: "Es preciso dejar que la revolución venga a nosotros". Este caso tuvo lugar antes del eclipse mental, en 1924.

Todas las cosas que mira LA NACION por las ventanas: Plaza y Barrio Cívico, es obra de ella, y de esas revoluciones periodísticas militares, entre lo malo, hubo óptimas realizaciones que sin el poder evolutivo del diario nunca hubieran ocurrido; entre otras, el arreglo del asunto de Tacna y Arica sobre bases de solidaridad iberoamericana.

## VISITAS

Basta una buena decoración interior para que ya no haya interior.

Máximo Gervasio

## Notas del Día

## MUY CARO

Se ha calculado en 5 millones de pesos el costo de la próxima elección senatorial por Antofagasta para reemplazar al gran poeta y pequeño político Pablo Neruda. Esta suma se refiere únicamente a los gastos que demandará la confección de útiles electorales, movilización de vocales para las mesas receptoras, fuerza pública y demás gastos inherentes a un acto de tan gran importancia democrática.

Pero, aunque por este solo capítulo ya saldría bastante caro el honorable reemplazante del poeta, hay que tomar en consideración los fondos con que será necesario e indispensable "gratificar" a los votantes en la "libre" emisión de sus votos. Esta es la parte más importante y la más costosa de toda elección, y la menos dignificante de la democracia. Nada son ni serán los 5 millones que van a gastarse en los procedimientos rutinarios, ante lo que tendrá "largar" el valiente sucesor del honorable comunista.

Quisiera muy caro un senador dentro del país. Pero salen más caros cuando mandan a cobrar la dieta desde el extranjero. ¡Todo ha subido tanto!

## LA FUERZA DEL MESON

El sabio doctor Hibiki Yukawa, premio Nobel de Física 1949, por su teoría sobre el mesón, acaba de revelar que tiene completo su trabajo, en una nueva teoría que podría explicar la composición de la materia, facilitando métodos totalmente nuevos en la investigación nuclear. Yukawa espera que su nueva teoría sobre el "campo localizado" será muy útil para el desarrollo de la nueva teoría del mesón.

Cada día los sabios están encontrando nombres más raros para sus inventos. Este mesón, por ejemplo, nos lleva la imaginación, en el acto, al bar donde solíamos jugar el cotidiano "cacho", por arriba y por abajo. Allí el mesón es largo, de grueso robe, con demostraciones visibles de cuanto líquido ha pasado, durante tantos años, sobre él. En cambio, Yukawa dice que su mesón es la fuerza intermedia entre la materia y la energía, que mantiene unidos los protones y electrones del átomo. ¡Qué más dar! Ambos mesones tienen el mismo fin: trituran la materia y aligeran el vuelo del espíritu.

## SIN RUMBO

La noticia es escueta y triste. Juanita Patiño, la ex esposa del multimillonario del estafío, Ramón Patiño, de 28 años de edad, fue encontrada navegando sin rumbo por los suburbios de Fredericksburg, después de haber desaparecido de un hotel en Nueva York.

Juanita ya no piensa, ya no sabe nada de lo que le ha ocurrido. No sabe si es pobre o es rica. Su mente ni siquiera vacila: está como la "tabla rasa" de Platón, limpia de toda idea, como un vidrio liso. ¿Que fue rica? A Juanita no le importa, porque el dinero sólo interesa a los pobres seres errantes. No le importa tener sólo 28 años, el gran verano en la vida de la mujer. Poco antes de ir a vagar sin rumbo logró cantar en un club nocturno, para mantener a sus dos hijos. Ya no canta, ya sólo por los caminos, sin saber dónde.

El estafío lo siguen extrayendo, como esclava tarea en la tierra lejana. Juanita Patiño es ahora libre, con la más grande libertad.—B.

## Prevención de la criminalidad

El rol de los factores biológicos y hereditarios en la génesis de la criminalidad no ha sido suficientemente elucidado hasta aquí, para que el problema de la prevención del crimen pueda ser abordado útilmente desde el punto de vista de la eugenesia.

Los pedagogos, los psicólogos y los psiquiatras son unánimes en subrayar la importancia determinante, para la formación del carácter del adulto, del medio donde transcurren los primeros años de la infancia. Una atmósfera de afecto y confianza entre el padre y la madre, así como entre éstos y sus hijos, crea un medio favorable para el desarrollo de la madurez afectiva y la fuerza de carácter. La posibilidad de asegurar la existencia de este medio no depende únicamente de los parientes, es también función de la seguridad económica, social y política de la familia.

La escuela está llamada a jugar un papel muy importante en la prevención de la criminalidad. Es generalmente en la escuela donde el niño aprende a trazar sus primeras relaciones sociales fuera del hogar, y a respetar los derechos y la propiedad ajenos. El personal enseñante, por el hecho de que es afectivamente más objetivo que los parientes, está en condiciones de descubrir los defectos de la personalidad desde su aparición, vale decir, en el momento propicio para su tratamiento. Los miembros del cuerpo de profesores deberían recibir una formación apropiada para poder resolver los problemas más simples concernientes a la disciplina y la personalidad, y someter a especialistas los casos más complejos o refractarios a su influencia.

Un régimen escolar no podría ser considerado, en nuestros días, como moderno si no contara con la posibilidad de recurrir a un centro de readaptación psíquica de la infancia, donde los alumnos inadaptables puedan ser examinados por asistentes sociales, psicólogos, pediatras y psiquiatras. En una acción general emprendida por la colectividad contra el crimen, ningún gasto podría ser más justificable que el que permitiera crear centros apropiados de readaptación psíquica de los niños.

Las causas que pueden impedir al niño adaptarse temprano a su vida doméstica o escolar son innumerables, y en la mayoría de los casos es posible readaptar eficazmente al niño recurriendo a los consejos juiciosos de especialistas y asegurándose la cooperación de los parientes.

El hecho de que un individuo que llegue a la edad adulta se vuelva un delin-

cuento o un ciudadano respetuoso de las leyes depende, en gran parte, de la manera en que ha sabido adaptarse a la disciplina durante sus años de infancia. Se nos recuerda que la actitud del niño con el primer representante del principio de autoridad en su vida, habitualmente su padre, constituye la base de su comportamiento ulterior, en su vida de adulto, con respecto de la autoridad y de las personas que están investidas de ella. Es importante que la disciplina, aparecida desde el comienzo como justa y coherente, y que sea temperada por el afecto. La educación de los adultos, las oficinas de consultas matrimoniales, las asociaciones para el estudio de la infancia, los centros de higiene mental y las iglesias pueden ayudar, por sus esfuerzos, a desarrollar el discernimiento de los parientes, adaptando los a su tarea, y contribuir así a la prevención de la criminalidad.

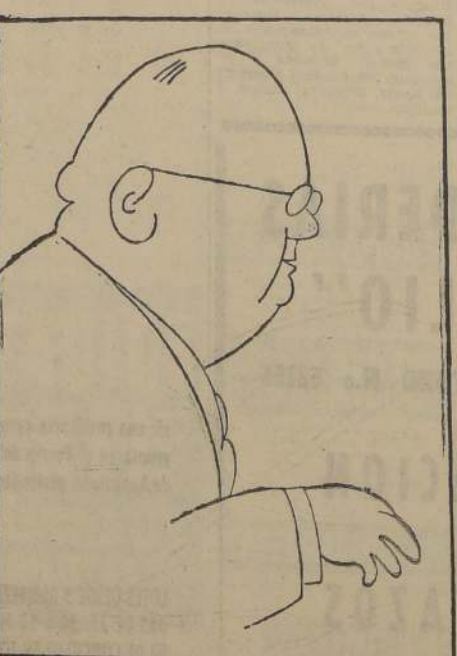
Numerosas son las fuerzas más poderosas que pueden determinar que el individuo se vuelva, según el caso, un delincuente o un ciudadano honesto. Se constata por todas partes, entre los niños y los adolescentes, una fuerte tendencia psicológica de adherir a un agrupamiento o a un clan compuesto de camaradas de la misma edad. La naturaleza de este grupo influirá grandemente sobre el comportamiento social del individuo. Numerosos estudios sociológicos han probado que la existencia de terrenos para juegos públicos apropiados desempeñan, en las regiones urbanas, un papel muy importante desde el punto de vista de la criminalidad juvenil.

Según el parecer de la "California Youth Authority", que se apoya en una experiencia de más de cinco años, el medio más eficaz de prevenir la criminalidad juvenil es despertar y fortalecer en los individuos la conciencia de su pertenencia social. Es importante que los ciudadanos sean informados exactamente de las causas de los comportamientos delictuosos, y participen personalmente en su prevención.

Si fuera posible hacer desaparecer la criminalidad juvenil por medidas preventivas, el número de criminales adultos disminuiría en enorme proporción. El estudio de la vida de los criminales adultos ha permitido constatar por todas partes que sus actividades antisociales se habían manifestado ya durante sus años de infancia y juventud. En el dominio del crimen, es perfectamente legítimo afirmar que "el niño es el padre del hombre".

DOCTOR CAUM

## La figura del día



Señor Joao Carlos Muniz, Delegado de Brasil en la NU, que ha sido elegido para la presidencia del Comité Interino de la importante institución internacional.

## SOBRE SUBDIVISION DE PREDIOS AGRICOLAS SE TRATO EN AGRICULTURA

Alrededor de 20 personas corrieron a la reunión celebrada a las 17 horas de ayer, en el Ministerio de Agricultura, bajo la presidencia del Ministro don Victor Opazo Cosío, y en la cual se trató sobre algunos puntos relacionados con el proyecto que tiene término a las parcelaciones agrícolas que, sin ningún control, se han venido haciendo en los alrededores de la capital y de otras ciudades densamente pobladas, restandole terrenos a la chacarera.

Estaban presentes, entre otros, Alcides, el de San Miguel, don Carlos Urzúa Lacoste; Director de Obras de esta comuna, don Redir N. Santander; jefe de Urbanización, don Carlos Muñoz Maluaka; Alcalde de Las Condes, don Goycolean; de Maipú, don Manuel Infante; de La Cisterna, don Enrique Romo; Director de Pavimentación, don Carlos Conzuegos, y otras personalidades.

Después de conocerse la posición del Gobierno frente al problema y de oírse las opiniones de los interesados, hubo, en general, acuerdo para legislar sobre el asunto, en orden a obtener una subdivisión racional y controlada de la tierra, sin perturbar la iniciativa privada, acentuando el cumplimiento que las personas responsables deben dar en lo que respecta a garantías de urbanización.

## SOCIEDAD AUMENTO SU ACTUAL CAPITAL

En el Ministerio de Hacienda se dio curso al decreto por el cual se autoriza a la Sociedad "Lanera Chilena" para aumentar de 4 millones a \$ 23.000.000 su actual capital, mediante el aumento del valor nominal de las 200.000 acciones de \$ 20 cada una, en la que se divide el capital social a \$ 19 cada una, totalmente pagadas.

El aumento de capital de la Sociedad "Lanera Chilena" es el resultado de un acuerdo alcanzado entre el Gobierno y la propia sociedad, para permitirle a esta última, en la medida de lo posible, el desarrollo de sus actividades industriales y comerciales, sin que ello implique un aumento de la deuda pública.

La Sociedad "Lanera Chilena" es una de las más importantes del país, dedicada a la explotación de las minas de carbón, y su aumento de capital es un signo de su creciente actividad económica.

## NO HAGAMOS CONFUSIONES

Señor Director: El "mesa cuclillo" en carta pública, publicada en el número 11.739 de LA NACION, de fecha 19 de enero, al declarar que Estados Unidos se equivocó votando favorablemente la moción de la Asamblea de las Naciones Unidas que condenaba al régimen dictatorial del régimen español, ha producido, sin duda, alboroto en algunos sectores, confusión en otros, e indignación en los que siempre miraron al Gobierno de Madrid como la única fuerza que defendía el régimen de Hitler y de Mussolini.

No hay peligro en el alboroto que en algunos ha producido la declaración de Acheson, ni en la indignación que en otros ha causado. Si el peligro está en los que se han confundido, achacándole a ese mesa cuclillo, el error de un triángulo que no puede tener en ningún momento, como es el caso de ese señor Verax.

Discutir el origen del actual régimen español es absurdo, y mucho más absurdo, porque como se recuerda a un lector de LA NACION, en carta publicada ayer, la España actual no hay libertad política, ni electoral, ni de prensa, ni de reunión, ni de asociación, ni en ninguna de las libertades contempladas en la Carta del Atlántico, y considerando el estado de la España actual, no hay libertad política, ni electoral, ni de prensa, ni de reunión, ni de asociación, ni en ninguna de las libertades contempladas en la Carta del Atlántico.

La posición de Acheson es meramente utilitaria, y su propósito es justificar el franquismo, o como patente de indemnidad a esa dictadura que abate a los españoles. Celebrar que en LA NACION puedan debatirse temas tan interesantes como el que se trata en el artículo de Verax, es un hecho que merece ser mencionado. Sin embargo, el señor Director, por mantener abierta esta magnífica tribuna.

S. S.— J. Vázquez H., Puente Alto.

Señor Director: Jamás me había ocurrido antes, al leer la reciente pasada de los artículos de Verax sobre las "Relaciones con España", que en LA NACION se hubieran dejado en casa "El Diario Huelguista", que en vez de Verax estaba leyendo a M. V. Cuervo me cercioré de que en realidad tenía entre mis manos el diario al que Ud. se refiere en su artículo de impulso, me vino a la mente, sin que yo mismo me explicara por qué, la polémica que el comentario internacional de LA NACION sostuvo tiempo atrás con el periodista admirador del régimen de Franco, M. V. Cuervo, cuando éste publicó un artículo sobre el "Caudillo" de Verax, y lo calificó de "caudillo de la miseria".

Examinemos esa extraña forma de discutir. Dice Verax que el catolicismo está reñido con el totalitarismo. Y agrega, como en España la prevalencia del catolicismo es indudable —el Caudillo es católico—, el régimen franquista no puede ser calificado de totalitario. Razones igual respecto de la Italia de Mussolini: en Italia predominó el catolicismo, y el régimen de Franco no puede ser calificado de totalitario. Distíngase, Verax, al parecer, entre democracias, totalitarismo y otro género innumerable de regímenes políticos, que podría denominarse "dictadura". El franquismo sería una dictadura no totalitaria. Pero no olvidemos que en estas únicamente se ejercita la tiranía de un dictador, y que, por lo tanto, el apoyo de ciertos grupos armados. No es el caso de España. En ella manda un "Fuehler" un Caudillo, con el apoyo de un partido político que es el único permitido, la Falange. Y, sea, el régimen franquista obedeció al mismo esquema del nazismo y del fascismo, compartiendo también el brutal predominio del Estado sobre los ciudadanos. De ese Estado, a quien representa un hombre dotado de poderes omnímodos. Es lo que, presintió, primero, y corroboró, después, Juan José María, al encargar a un militar a la Guerra Civil Española como una santa cruzada. Vilustro el advenimiento de un régimen totalitario, al que considero muy lejos de ser una aproximación a la democracia.

No se divisa razón atendible alguna para que Verax auxilia al señor Acheson, facilitándole sus argumentos en pro de la consolidación del régimen franquista.

Seria desearse, señor Director, que Verax no tomara en serio el epígrafe de sus comentarios: "El régimen franquista y la actualidad internacional". Esto de interpretar los hechos mundiales a la luz de la "actualidad internacional" es un peligro. Buena prueba de ello es el artículo tan repudiado en la Sección Cartas al Director de LA NACION.

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla". Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

## Cartas al Director

Señor Director: El "mesa cuclillo" en carta pública, publicada en el número 11.739 de LA NACION, de fecha 19 de enero, al declarar que Estados Unidos se equivocó votando favorablemente la moción de la Asamblea de las Naciones Unidas que condenaba al régimen dictatorial del régimen español, ha producido, sin duda, alboroto en algunos sectores, confusión en otros, e indignación en los que siempre miraron al Gobierno de Madrid como la única fuerza que defendía el régimen de Hitler y de Mussolini.

No hay peligro en el alboroto que en algunos ha producido la declaración de Acheson, ni en la indignación que en otros ha causado. Si el peligro está en los que se han confundido, achacándole a ese mesa cuclillo, el error de un triángulo que no puede tener en ningún momento, como es el caso de ese señor Verax.

Discutir el origen del actual régimen español es absurdo, y mucho más absurdo, porque como se recuerda a un lector de LA NACION, en carta publicada ayer, la España actual no hay libertad política, ni electoral, ni de prensa, ni de reunión, ni de asociación, ni en ninguna de las libertades contempladas en la Carta del Atlántico, y considerando el estado de la España actual, no hay libertad política, ni electoral, ni de prensa, ni de reunión, ni de asociación, ni en ninguna de las libertades contempladas en la Carta del Atlántico.

La posición de Acheson es meramente utilitaria, y su propósito es justificar el franquismo, o como patente de indemnidad a esa dictadura que abate a los españoles. Celebrar que en LA NACION puedan debatirse temas tan interesantes como el que se trata en el artículo de Verax, es un hecho que merece ser mencionado. Sin embargo, el señor Director, por mantener abierta esta magnífica tribuna.

S. S.— J. Vázquez H., Puente Alto.

Señor Director: Jamás me había ocurrido antes, al leer la reciente pasada de los artículos de Verax sobre las "Relaciones con España", que en LA NACION se hubieran dejado en casa "El Diario Huelguista", que en vez de Verax estaba leyendo a M. V. Cuervo me cercioré de que en realidad tenía entre mis manos el diario al que Ud. se refiere en su artículo de impulso, me vino a la mente, sin que yo mismo me explicara por qué, la polémica que el comentario internacional de LA NACION sostuvo tiempo atrás con el periodista admirador del régimen de Franco, M. V. Cuervo, cuando éste publicó un artículo sobre el "Caudillo" de Verax, y lo calificó de "caudillo de la miseria".

Examinemos esa extraña forma de discutir. Dice Verax que el catolicismo está reñido con el totalitarismo. Y agrega, como en España la prevalencia del catolicismo es indudable —el Caudillo es católico—, el régimen franquista no puede ser calificado de totalitario. Razones igual respecto de la Italia de Mussolini: en Italia predominó el catolicismo, y el régimen de Franco no puede ser calificado de totalitario. Distíngase, Verax, al parecer, entre democracias, totalitarismo y otro género innumerable de regímenes políticos, que podría denominarse "dictadura". El franquismo sería una dictadura no totalitaria. Pero no olvidemos que en estas únicamente se ejercita la tiranía de un dictador, y que, por lo tanto, el apoyo de ciertos grupos armados. No es el caso de España. En ella manda un "Fuehler" un Caudillo, con el apoyo de un partido político que es el único permitido, la Falange. Y, sea, el régimen franquista obedeció al mismo esquema del nazismo y del fascismo, compartiendo también el brutal predominio del Estado sobre los ciudadanos. De ese Estado, a quien representa un hombre dotado de poderes omnímodos. Es lo que, presintió, primero, y corroboró, después, Juan José María, al encargar a un militar a la Guerra Civil Española como una santa cruzada. Vilustro el advenimiento de un régimen totalitario, al que considero muy lejos de ser una aproximación a la democracia.

No se divisa razón atendible alguna para que Verax auxilia al señor Acheson, facilitándole sus argumentos en pro de la consolidación del régimen franquista.

Seria desearse, señor Director, que Verax no tomara en serio el epígrafe de sus comentarios: "El régimen franquista y la actualidad internacional". Esto de interpretar los hechos mundiales a la luz de la "actualidad internacional" es un peligro. Buena prueba de ello es el artículo tan repudiado en la Sección Cartas al Director de LA NACION.

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".

Señor Director: perdónese la tentación de decir que hay algo de "caudillo" en el señor Verax. Es que el suscrito tiene muy cerca a España. No sé si la publicación de sus artículos en LA NACION sea una "caudilla" o una "caudilla".







## REGIMEN DE CAMBIOS QUE NO PARALICE LA EXPORTACION DE VINOS SE SOLICITA AL GOBIERNO POR LOS PRODUCTORES

Con la concurrencia de más de un centenar de delegados de las diversas asociaciones vitivinícolas se realizó ayer la sesión extraordinaria del Consejo de la Corporación Vitivinícola de Chile, convocada para discutir sobre los proyectos de nuevos impuestos a la industria y la paralización de las exportaciones de vino con la reforma del régimen de cambios.

La Herrañón extensas y documentadas exposiciones sobre estos problemas, el presidente de la Corporación, don

**IMPORTANTES ACUERDOS  
SOPORTE NUEVOS IMPUESTOS  
ADOPTA AYER EL CONSEJO  
GENERAL DE LA CORPORACIÓN VITIVINICOLA**

ción de vino es indispensable al buen desarrollo de la industria vitivinícola. La acumulación excesiva de este artículo en el mercado interno;

En un tratamiento preferencial para la exportación de vinos, que resulte y favorezca la forma permanente de la mayor forma posible de vino a los mercados externos. Mucho resultado definitivo, que autorice la continuación de exportaciones de vino en el mismo semejante al que se guio hasta el 31 de diciembre de 1949;

4. Que se contemple el vino en forma preferente en los tratados comerciales con otras naciones.

de la Compañía de la Corporación de Recreado Cesa, el concejal de Viticultores de la Asociación de Cultivadores. Serio Concha, presidente del Consorcio de Exportadores de Vinos y Licores, don Santiago Brunon, acordando

LA INDUSTRIA ANTE LOS  
NUEVOS TRIBUTOS

Considerando que los impuestos directos al vino han subido año a año, desde 1918, el

En los últimos mil pesos o 180 millones de pesos anuales; lo que representa el promedio de aumento de precio de los artículos y productos necesarios para la vitivinicultura, así como los salarios, su interacción y su influencia en la reciprocidad mencionada.

Que en la exportación de vinos debe considerarse la diversidad de mercados y la variedad de calidades exportables, no pudiendo sujetarse a precios rígidos.

Que en las reuniones regionales de viticultores en las distintas zonas productoras del país, se suplen por la Asociación de Viticultores y sus organismos generales, por las Sociedades Agrícolas y sus organismos

Que la producción vitícola aceptó un aumento de tributos en febrero de 1949, cambio de la derogación del impuesto de exportación que resultaba en una pérdida para el productor.

Que en la actualidad el Supremo Gobierno, con buen criterio ha dado un trato preferencial a la pequeña minería, manteniendo la Ley del Oro y el Reglamento de Minería.

Los parlamentarios asistentes a esta reunión, señores Canales Prieto Concha, Samuel Cornejo, Gustavo Arceiros, manifestaron el gran interés por las actividades mineras.

ta) desmoronando, arruinando los negocios del ramo; que después de esta última derogación el mejoramiento del precio del vino no ha permitido alcanzar el nivel a que llegó en

1947, o sea, antes de la última crisis vinícola, y que los aumentos se han originado en parte por disminución de las cosechas de algunos tipos de vino.

Que el comercio aún sufra las consecuencias de las cuantiosas pérdidas sufridas al exportar vino es inneporante, por las razones dadas anteriormente y además por introducir un sistema sujeto a toda clase de influencias y ser de difícil manejo para una demanda creciente.

El presidente, Sr. ...

condiciones que experimenten durante la vigencia del impuesto del 10 por ciento a la venta y que, por lo tanto, sería enteramente desaconsejable volver a implementar una nueva contribución. El Con-

celo acuerdo:

Expresar su rechazo al proyecto para establecer un nuevo impuesto de 50 centavos por litro de vino, que se contempla en el Plan Económico para el actual año.

Reclamar la urgencia y necesidad de la reforma de la legislación de la agricultura y ganadería.

Reclamar la cooperación de sus organismos técnicos para hacer llegar a todos los datos y estudios demográficos de la verdadera situación de la industria.

El presidente, señor Rosendo

de la Mesa Directiva para que haga presente a S. E. el Presidente de la República y a los señores Ministros de Agricultura y Hacienda, este sentir.

**EXPORTACION DE VINOS**

**AYER FALLECIO  
DIRIGENTE DEL  
DEMOCRATICO**

Después de una larga y dolorosa enfermedad, ha dejado de existir el antiguo miembro del Partido Democrático, don Juan 2.º Vázquez Pérez, fundador del partido en Renss y director del

## PROPUESTAS PUBLICAS

señor Vázquez, que se efectuarán hoy a las 15 horas en el Cementerio General.

Las propuestas se abrirán simultáneamente en la Oficina del señor Vicepresidente de Santiago, y en la del señor Gerente de Concepción, el 15 de febrero próximo, a las 16 horas, en punto.

Se acordó prestar al Gobierno todas las ayudas de algunos servicios de ciudad pública.

do su apoyo a las medidas adoptadas en resguardo del orden y de la libertad de trabajo.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.

**COMERCIO** =

**TO BURSATIL**

1100 Cervecerías Feb. 9, 111  
300 Cia. Industrial, 45 1/2  
1000 Cervecerías Feb. 9, 111  
300 Cia. Industrial, 45 1/2

**CIERRES DE REGISTROS, DIVIDENDOS Y CITACION DE SOCIEDADES ANONIMAS**

INGOM— Enero 13 a Enero 23. AMIGOS— Enero 22 a Enero 30. BURSATIL— Enero 13 a Enero 23. BURSATIL— Enero 13 a Enero 23. BURSATIL— Enero 13 a Enero 23.

1000 Copec, 31 1/2  
200 Ind. Varias, 25  
50 Lina, 360  
500 Laminas Mro. 2, 22  
408 Losas de Penco, 41  
500 Mudeco, 31  
2280 P. y Cartonés, 35  
500 Viga, 31

400 Rsf. Viana Feb. 9, 78  
200 Tabasco, 62  
300 Bima Feb. 9, 53  
SEGUNDA RUEDA  
200 Oro, 3, 200  
5000 D. Internia 7-1, 84  
26000 Pavim, 7-1, 84  
REFINERIA DE VIRA.— Enero  
11 a Enero 31. Neto \$ 2.50. En to.  
FERTILIZANTES.— Enero 1 o a  
Enero 15. Neto \$ 2.00. Se pos-  
terórgo la fecha de pago.  
SEGUROS  
21 a Enero 30. J. Ord. Enore  
en sus oficinas.  
SUMAR.— Enero 20 a Enero  
31. Extr. Enero 31 tratar su-  
to capital.  
YARU.— Enero 23 a Enero

100000 Hipocretas, 8-1. O.D.  
 200 C. Español, 180  
 200 T. del Puego, 148 1/2  
 100 P. Belavista, 80  
 200 V. de Alto, 35 1/2  
 100 Cerviercias, 111  
 400 Cerviercias, 25

SOGVIPEC Enero 25 a Febrero  
 200 a Metro \$ 3.40. Febrero 2 en  
 sus oficinas.

SEGUROS REPUBLICA - Enero  
 15 a Enero 25. J. Ord. Enero  
 25.

SALITRE TARAPACA. - J.

J. Ord. Enero 31 tras  
 to capital.  
 CAS SANTIAGO - J. O.  
 Enero 31 en sus oficinas.  
 DISPUTADA LAS COMDES  
 Enero 26 a Enero 31. J. O.  
 Enero 31 en sus oficinas.

400	Ord. Enero 25 en sus oficinas.	LINO. — Enero 21 en sus oficinas.
400	LA RURAL. — Enero 17 a Enero 25. J. Ord. Enero 25 por balance y dividendos.	SEGUROS UNION. — Enero 21 en sus oficinas.
400	RIO NEGRO. — Enero 20 a Enero 28. J. Ord. Enero 26 en sus oficinas.	CHERENA. — Enero 21 en sus oficinas.
400		SALTINERA IQUIQUE. — Enero 24 a Febrero 6. J. Extr. Por tratar aumento capital.
400		PAPELES Y CARTONES. — Enero 21 en sus oficinas.

30000 Oro	3.281
5000 Oro	3.286
<b>FUERA DE RUEDA DE LA TARDE</b>	
6300 Oro	3.205
84000 Deuda	7-1, 84
16000 Caja	6-34, 55
480000 Caja	6-34, 58-1/2

70000 Hto. 6-31, 98  
70000 Hip. 6-31, 98  
70000 Hip. 6-31, 98  
50 Bco. Chile, 835  
50 Bco. Chile, 685 ps  
1000 Cienzo, 2 3/4  
3800 Puntagüita, 33 1/2 pz  
160 Fungo, 148

18 a Enero 27. J. Ord. Enero 27 por balance.

SEGUROS COMERCIAL.- Enero 23 a Enero 28. Por J. Ordinaria.

SEGUROS MARITIMA.- Enero

TEMIDOS EL SALTO.- En la fecha de Febrero 13. Emisión de acciones de 20 pesos en las operaciones de 1 por 2. Plazo para escribir y pagar los 20 pesos en primera cuota de 10 pesos en la fecha de febrero.

1500	Iquique,	84	px
1200	Iquique,	81	
600	Iquique,	84	px
1000	Iquique,	83	1/2 px
3000	Iquique,	83	1/4 px
1000	Iquique,	83	1/2 px
1500	Iquique,	82	1/2 px

1400 Iquique, 82 m	4080 Cocha Feb. 9, 21 1/4	bre los cuñales
1400 Tarapacá, 30 m	4090 Mol. Feb. 9, 37 1/2	de 1.103 neto
1400 Tarapacá, 36 m	4200 Mol. Feb. 9, 16 1/4	dando es de
1100 Tarapacá, 36 px	800 P. y Carones, 55 1/2	del 13 de Febrero en
1200 Tarapacá, 33	800 P. y Carones, 2, 13	cinas
200 Pucallpa, 19	1132 Perúna, 19	
1700 Iquique, 82 px	80000 Hipot. Valpo. 6-1, 60	SEDYLAN S. A. C.—Enem 12
200 Sumar, 100	20000 Hipot. Valpo. 6-1, 60 1/2	Enem 27. Plazo para suscribir
		pagar los 50 pesos de la sus
		scripción el 13 de febrero

4500	Tel.	Sello,	40
6000	Vici,	P. Alto,	19 1/4
200	Yarur,	184 m	
300	Yarur,	182 1/2 m	
100	Alpargatas,	84	
100	Ezra,	Habas,	7
600	Rim,	83 1/2 m OD	
800	Yarur,	164	

500	C. Melón,	80	Consolidada,	70	
100	C. Melón,	80	200	Brucke,	96
200	C. Melón,	80	m	19000	Hipot. Valpo
800	Cervizas,	112	px	10000	Caia 8-14,
500	Copec,	21	px	1700	Ca Industrial
500	Copec,	31	px	23	Vidrios Trus,
200	Copec,	31	px	1	Sporting Club
200	Cristales,	78	px	12	C. Melón,
200	Cristales,	78	px	12	C. Melón,

200 Envasos, 12 1/2	100 Pies Iquique Mzo. 2, 13 7/8
200 Laminas, 22 px	100 Vaporera, 8, 157
400 Madero, 31 1/2	100 Tabacos, 52 1/2
500 Madero, 30 1/2	100 Tabacos, 63
100 Madero, 36	200 Plap Fern. 9, 56
100 Madera, 17 1/4 px	50 Iquique Mzo. 2, 84 1/4
100 Madera, 17 1/4 px	1000 Deb. V. P. Alto Mzo. 2, 83
100 Ref. Vicio, 74 1/2	

200 Ref. Viña, 75	17 a Enero 26.
200 Frio Iquique, 14 pz	600 Volcan. 30
200 Vapores, 158	200 Cln. 38
200 Vapores, 158 m OD	200 Cln. 38 1/2

GAS DE SANTIAGO cuesta  
 para pagar la primera cuota  
 \$ 15.00 entre el 30 de marzo y  
 1.º de marzo.

**DE SOCIEDADES ANONIMAS**

INGOM.— Enero 13 a Enero 23.  
Neto \$ 1.70. Enero 24 en Banco  
de Chile.

VINA CONCHA Y TORO.— Ene-  
ro 13 a Enero 23.

AMIGOS.— Enero 22 a Enero 29.  
Por emisión de acciones.

SEGUROS FRANCO CHILE.  
— Enero 27 a Enero 30, J. O.

ro 13 a Enero 85. Neto 0.85. Enero 27 por dividendo.  
ro 26 en sus oficinas. CHILENA CONS. GRLES.—  
SUMAR.—Enero 20 a Enero 31. ro 9 a Enero 30. Por J. Ord.  
Neto \$ 2.00. Enero 31 en B. S. rla.  
Americano. SEGUROS FRANCESA.—  
REFINERIA DE VISA.—Enero 21 a Enero 30. J. Ord. Enero  
11 a Enero 31. Neto \$ 2.50. Enero en sus oficinas.

**FERTILIZANTES.**—Enero 1 o a Enero 15. Neto \$ 2.00. Se postergó la fecha de pago.

**SOCOVICE.**—Enero 25 a Febrero 1 o Neto \$ 3.40. Febrero 2 en sus oficinas.

SEGUROS REPUBLICA - Ene- ro 15 a Enero 25, J. Ord. Enero 25.	Enero 31 en sus oficinas. DISPUTADA LAS CONDES Enero 26 a Enero 31, J. O. Enero 31 en sus oficinas.
SALITERERA TARAPACA - J. Ord. Enero 25 en sus oficinas.	LINO - Enero 27 a Febrero 28.
LA RURAL - Enero 17 a Enero 25.	SEGUROS UNION CHILENA. Enero 21.

**RIO NEGRO**— Enero 20 a Enero 26, J. Ord. Enero 26 en sus oficinas.

**RENTA URBANA**— Enero 9 a Enero 27, Por J. Ord. dividendos.

**SALITRERA IQUIQUE**— Enero 9 a Enero 25, Por J. Ord. dividendos.

**TRATAMIENTOS DE AGUA**— Enero 24 a Febrero 6, J. Extr. Febrero 6, Tratando aumento capital y dividendo.

**PAPELES Y CARTONES**— Enero 30 a Marzo 15, Tratando aumento capital y dividendo.

**SEGUROS LA CENTRAL** — Enero 17 a Enero 27. J. Ord. Enero 27.

**MOLINERA ESTRELLA** — Enero 18 a Enero 27. J. Ord. Enero 27 por balance.

**SEGUROS COMERCIAL.**— Enero 23 a Enero 28. Por J. Ordinaria.

**SEGUROS MARITIMA.**— Enero

**Bolsa de Valparaíso**

PRIMERA RUEDA	
2600	Iquique Mayo. 2, 85
1500	Pizarro, 7, 12
400	Copco Mayo. 2, 21 3/4
200	Copco, 21 1/2
400	Arocerca Feb. 9, 21 1/4
400	Coia, 7, 12
2000	Muelles Feb. 9, 16 3/4

600 P. y Círculos, 55 1/2  
200 Envases Mez. 2, 13  
1132 Perilina, 10  
80000 Hipot. Valpo. 6-1, 60  
20000 Hipot. Valpo. 6-1, 60 1/2  
100 Pagar Feb. 2, 50  
200 Tabacos, 63  
1400 Envases Feb. 9, 13

18 Copco.  
SEGUNDA RUEDA  
45 Bco. de Chile, 450  
700 Cervezas, 111 1/2  
80 Cervezas, 112  
600 Consolidadas, 70  
200 Rucke, 56 1/2  
15000 Hipot. Valpo. 4-1. 60 1/2

10000 Caja 8-4, 90	31 de enero.
17000 Cia Industrial Feb. 9, 46	BANCO DE TALCA - Paga
22 Vidrios Planos, 40	ta pagar los 120 pesos de la
1 Sporting Club, 27.000	va emisión o la primera
12 C. Melón, 90	60 pesos hasta el 31 de enero.
10000 Pesc. Iquique Mar. 2, 13 7/8	VIDRIOS PLANOS - Paga
100 Vapores Feb. 9, 187	ta pagar los 60 pesos de la
100 Tabacos, 42, 112	ta hasta el 28 de febrero.

100 Tabasco. 63  
200 Pip Feb. 9. 50  
50 Iquique Mzo. 2. 84 1/4  
1000 Deb. V. P. Alto. 81  
12000 Deb. V. P. Alto Mzo. 2. 82  
17 a Enero 26.

---

800 Volcan. 30

300 Cta. 38  
300 Cta. 38 1/2

\$ 15.00 entre el 1.  
1.º de marzo.

\_\_\_\_\_





EXCURSION.— Todos los días se organizan excursiones hacia el pintoresco lugar de Quebrada Honda. Los excursionistas forman alegres y juveniles grupos que salen hacia ese lugar desde la plaza de armas, a las 14.30 horas.

## SOLUCION DE CONFLICTOS DE CARBONIFEROS

CONCEPCION, 24.— Se esboza en el curso de la semana se efectúen negociaciones necesarias para la solución del conflicto planificado por los 18.200 empleados de las Compañías de Lota, Lirio y Liriquén, quienes presentaron plegios con aumento de salarios, a fin de enero del presente año.

Las compañías respondieron negativamente a las peticiones de sus empleados y en razón a que la mayoría de sus peticiones que se presentaron en un aumento del sueldo de los salarios, están en alza estimada por toneladas de carbón.

## ADVENTURADO AUN EL VALOR DEL ORO

CONCEPCION, 24.— El Departamento de Minería y Petróleo de esta ciudad, don Benito Reyes, quien se aventuró a los yacimientos de carbón descubiertos recientemente en Cautín.

Después de una inspección acuciosa, que a la fecha no se ha concluido, continúa diciéndose que la riqueza de esos mineros, en seguida que se les permita absoluta explotación, será de un millón de dólares.

Las excepciones que se le han concedido al Departamento a su cargo, han intervenido en las iniciativas, que por ahora hasta ahora se han limitado a explotación de carácter muy rudimentario. (El Corresponsal.)

## SE ENVIO A PENQUISTA PAGOS URGENTES

CONCEPCION, 24.— La Junta de Beneficencia envió al Departamento de la provincia un cheque de un millón de pesos para el pago de los gastos de la clínica de Penquista, para que proceda a pagarlos.

## ESTANTES CAMAS

10 MESES DE LAZOS

CASA BRONCELAN

## EL DIA DEL MAR SERA CELEBRADO EL DOMINGO PRIMO EN TALCAHUANO

TALCAHUANO, 24.— El próximo domingo 28 se celebrará en este puerto el "Día del Mar", que auspiciará la Liga Marítima de Chile.

Con este motivo se ha preparado un interesante programa de carácter deportivo y social. La parte principal de la celebración del "Día del Mar" consistirá en carreras de regata a vela, a remo y motorizadas, bajo el control de la recientemente fundada Asociación de Regatas de Talcahuano. (El corresponsal.)

El desahucio del conflicto pasado del conflicto pasado, en consideración de la Especial de Conciliación, solo se constituyó en un paso en la Inspección Provincial del Trabajo.

Queda presidida don Horacio Parada, de inmediato convocó a las comisiones especiales para la semana a fin de que se celebrara una reunión armoniosa.

El conflicto, (El corresponsal.)

## QUANTIOSAS PERDIDAS CAUSO EL INCENDIO DE AYER EN CURANILAHUE

CURANILAHUE, 24.— Alrededor de 200 cuerdas de bosques ardieron en esta localidad dejando como saldo millones de pesos de pérdidas.

El fuego estalló en un bosque de eucaliptus de propiedad de la Compañía Carbonífera e Industrial de Lota, propagándose rápidamente merced al fuerte viento reinante, y a la sequedad del suelo.

La violencia de las llamas no respetaron las zonas cortafuego, avanzando hasta corta distancia de las casas de la población minera de Plegarias, a la que aunque no corrió peligro fue parcialmente evacuadas.

El fuego fue tenazmente combatido por los propios moradores de la zona y hombres de Curanilahue, siendo contenido finalmente, aunque continuaban ardiendo árboles en el interior de la zona devastada.

Es posible calcular, exactamente, el monto de las pérdidas, pero se estima que debieron sumar varios millones de pesos. (El corresponsal.)

## LA PRODUCCION DE LECHE AUMENTO EN UN 77 POR CIENTO

CONCEPCION, 24.— Funcionarios de la oficina de Concepción del Instituto de Economía Agrícola expresaron que la producción de leche ha aumentado en el país, de 422 millones de litros anuales en 1947 a 760 millones en la actualidad, lo que representa un aumento neto del 77,2 por ciento.

Este aumento, según esos funcionarios, se debe especialmente a las bondades de la Ley de Fomento Lechero, cuyos fondos administra el Instituto de Economía Agrícola.

El fondo de fomento lechero alcanzará este año a 38 millones de pesos, terminaron diciendo. (El corresponsal.)

RAFAEL PACHECO STY. Intendente de Santiago.

## 4 ENVIADOS DE LA CEPAL, ESTUDIAN LA INDUSTRIA TEXTIL

CONCEPCION, 24.— Se encuentran en esta ciudad cuatro representantes de la Comisión Económica para la América Latina (CEPAL), con objeto de estudiar el funcionamiento de la industria textil de la zona.

Los señores Carlos Quintana, gerente de producción de la Fábrica Textil "Ayotla" de México; don Rubén Ortiz, jefe del Laboratorio de Investigaciones Textiles de la misma fábrica; don Tomás Ort, miembro de la "Lockwood Greene" de Nueva York; y don Santiago Alonso, jefe del Departamento de Industrias del Ministerio de Economía y Comercio, se encuentran realizando una rápida gira por los establecimientos textiles en conformidad a instrucciones impartidas por el Grupo Textil de la CEPAL, para conocer las condiciones en que funcionan las plantas textiles de la zona, especialmente Chiguayante y Tomé. (El corresponsal.)

## Piden un Instituto Traumatológico para Capital penquista

CONCEPCION, 24.— La Seccional de Concepción de la Confederación de Trabajadores de Chile, que dirige don Bernardo Ibáñez, ha dirigido una comunicación al Ministro de Salubridad, don Guillermo Varas Contreras, solicitándole que estudie la posibilidad de dotar de un Instituto Traumatológico a esta ciudad.

En parte de la comunicación se expresa "Los sindicatos de Concepción han estado preocupados últimamente de la necesidad de contar con un Instituto Traumatológico con capacidad suficiente para la atención de la densa población actual, y que continúa creciendo en forma por demás rápida, por el gran número de obreros que atraen sus industrias". (El corresponsal.)

## EL CLUB LUIS MORALES AGRADECE UN OBSEQUIO HECHO POR DEPORTISTA

MAIPU, 24.— El presidente y secretario del Club Deportivo "Luis Morales" de la población Buzeta, en una encomiástica nota le dan los agradecimientos a su presidente honorario, señor Federico Moos y señora Olga Buzeta de Moos por haberles obsequiado una mesa completa de ping pong.

Con esto, el Deportivo "Luis Morales" inicia una nueva rama deportiva que hacia bastante falta. El señor Moos y señora Buzeta de Moos, son de generales simpatías entre los deportistas y vecinos.

VIDA SOCIAL.— Han regresado de Cartagena, don Armando Padilla, señora Lucía García de Padilla y sus hijos Eliana y Mireya. (El corresponsal.)

## D. HUMBERTO CONTRERAS DIRIGE CONFEDERACION MUTUALISTA PENQUISTA

CONCEPCION, 24.— El señor Humberto Contreras Parra fue elegido presidente de la Confederación Provincial Mutualista de Concepción para el presente año.

Vicepresidente fue designado don Carlos Smith y secretario general, don Alfredo de la Barrera. (El corresponsal.)

RELOJES SUIZOS ENTREGAMOS INMEDIATAMENTE con solo \$400 de pie SALDO PAGADERO EN PEQUEÑAS CUOTAS MENSUALES LOS SERENOS 475 OFICINA 503 POR CATEDRAL ENTRE MORANDE Y TEATINOS

## VITALES PROBLEMAS ABORDA COMITE DE ADELANTO: ILLAPEL

ILLAPEL, 24.— Continúa trabajando en forma entusiasta el comité de Adelanto Local de este pueblo.

Se ha propuesto como meta asegurar la instalación de servicios vitales, contera desahucio público, ampliación de la red domiciliar de agua potable, expropiación de los terrenos necesarios para ensanchar la sección talleres de la Escuela Industrial, estableciendo, de paso, un parque de recreo para el mismo plantel.

Este comité está constituido de la siguiente manera: presidente, don Sixto Martínez Vargas, subdirector de la Escuela Industrial; secretario, don Ramón Quintana Carrasco, rector del Liceo Azorero, don Héctor Valencia Molina, jefe de Bodega de los Ferrocarriles, y directores, los señores Humberto Riveros Larraondo, corresponsal de "La Hora", y Arturo Salazar Puyol, profesor de la Escuela No. 1.

Los señores regresaron con la firme promesa del Presidente de la República de que este año se

consultarían en el presupuesto los fondos indispensables para esas expropiaciones, como así también para ampliación de la Escuela Industrial y la instalación del servicio de alcantarillado. (SIXTO MARTINEZ VARGAS, corresponsal.)

## DOS TALQUINOS FUERON LOS VENCEDORES EN EL CIRCUITO CICLISTICO

CHILAN, 24.— Los corredores talquinos Sergio Valenzuela y Enrique Alvarado, obtuvieron los dos primeros lugares en el circuito Linarens-Chillán-Linares, disputado entre el sábado y domingo de la semana que acaba de terminar.

La etapa final fue ganada por Alvarado, pero la ventaja la logró por Valenzuela en la etapa Linarens-Chillán, le permitió clasificarse primero.

El tiempo total empleado por Sergio Valenzuela, de Talca, fue 8 horas 54 minutos 30 segundos.

Segundo, Enrique Alvarado, de Talca, empleando 8 horas 54 minutos 42 segundos.

Tercero, Eduardo Contreras, de San Carlos, 9 horas 15 minutos 53 segundos.

Cuarto, Domingo Sánchez, de Linares, 9 horas 20 minutos 33 segundos; y Quinto, Humberto Parada, de Parral, en 9 horas 32 minutos 35 segundos.

La prueba fue organizada por el club ciclista Magallanes, de Linares, y tuvo un gran éxito.

## FALLECIO TRAGICAMENTE EN TOCOPILLA JEFE DE LA CHILE EXPLORATION

TOCOPILLA, 24.— Ayer falleció en el Hospital local don Víctor Raymondí Mesplet, alto jefe de la Chile Exploration de esta ciudad, don de gozaba de generales simpatías.

El juez suplente don Osvaldo Cornejo negó las facilidades del caso a la policía local para que investigase los hechos, ateniéndose al parecer a la voluntad expresada por el señor Raymondí en una de las tres cartas que escribió momentos antes de atentar contra su vida.

El señor Raymondí era socio del Club de la Unión, de la Cámara de Comercio, de instituciones deportivas y de centros comerciales. (FOLH, corresponsal.)

## S. E. PROMETIO TODA AYUDA AL PLAN DE OBRAS DE ILLAPEL

ILLAPEL, 24.— Una Comisión de vecinos de Illapel, estuvo en Santiago. Visitó al Presidente de la República, siendo acompañada por el senador don Humberto Alvarez Suárez, y por el diputado don Gustavo Olivares.

La delegación hizo entrega al Primer Mandatario de un memorándum que consignaba los principales problemas de Illapel, que son: caminos, regularización del riego, construcciones de viviendas de tipo popular por intermedio de la Corporación de Reconstrucción y de las Cajas de Previsión; habilitación de una nueva estación de ferrocarriles, en reemplazo de la actual, que se encuentra en estado ruinoso; construcción de trapiches en la Sección Plan de Hornos para fomento de la pequeña minería.

El señor Gabriel González Videla, mostró vivo interés por atender las aspiraciones de la población de Illapel, y prometió a los vecinos consultar en el presupuesto de este año los fondos indispensables para llevar a cabo las principales obras reclamadas por esa zona.

La Comisión era presidida por don Víctor Alarcón Videla, jefe Técnico de la Escuela Industrial, y la integraban el Rector del Liceo, don Ramón Quintana Carrasco, y el Alcalde de Illapel, don Carlos Torres Barrios. (SIXTO MARTINEZ VARGAS, corresponsal.)



El segundo premio de presentación correspondió al Club de Deportes Godoy, de Rancagua, en el desfile inaugural del Campeonato de Fútbol que organizó el Deportivo Vega, y que cuenta con la participación de sesenta instituciones.

## INVESTIGACIONES DE SAN MIGUEL REALIZA UNA EXCELENTE LABOR

SAN MIGUEL, 24.— Con fecha 2 de enero de 1950, se estableció en esta Comuna una Inspección de Investigaciones que funciona en calle Milán No. 1161. Dicha Inspección está al mando del señor Antonio Godoy Díaz, destacado inspector que cuenta con una excelente hoja de servicio.

Esta sección tiene que cubrir un extenso sector que se prolonga del Paradero N.º 1 a Ovalle, y del camino a Puente Alto hasta la línea del FF. CC. sur.

En este corto plazo vale destacar la labor desarrollada del señor Godoy y sus ayudantes, quienes han recuperado en diversas pesquisas alrededor de \$500.000.

La creación de este servicio es fruto de la iniciativa y de las activas diligencias del Alcalde de la comuna señor Benigno Aravena C., y de los regidores.

Es evidente que para esta Inspección se hace imprescindible un medio de movilización que, pues en algunas oportunidades, se han empleado altas horas de la noche por los medios corrientes, o en algunas oportunidades serios retrasos en sus diligencias.

La Comuna ha recibido con satisfacción la creación de este servicio pues continuamente se producen robos y atracos, siendo suficiente la fuerza de Carabineros. (JOSE VERA MARDONES, corresponsal.)

## UN ANCIANO PERCIO CARBONIZADO EN UN INCENDIO EN CANETE

CANETE (Arauco), 24.— El anciano Jovino Durán perció carbonizado al quemarse totalmente una mueblería en esta ciudad.

El incendio se debió a un corto-circuito, prendiendo rápidamente las llamas al tomar contacto con las maderas, alcoholes y vitruas encerrados en el interior del local.

Las pérdidas fueron avasalladas en 250.000 pesos, y el propietario de la mueblería, don Santiago Zúñiga, expresó que no tenía seguros contratados.

El anciano Durán vivía en el interior del establecimiento, y no pudo escapar pereciendo carbonizado. (El corresponsal.)

RADICALES DE HUALQUI PROCLAMAN CANDIDATOS

HUALQUI (Concepción), 24.— En la lucha interna realizada por el Partido Radical para elegir sus candidatos para los comicios electorales de abril próximo resultaron elegidos los señores Roldolfo Maturana, ex Alcalde y actual regidor de la comuna, con 88 votos, y don Luis Rojas, con 68 sufragios. (El corresponsal.)

## ESTA TODO LISTO EN VICUÑA PARA EL GRAN CARNAVAL

VICUÑA, 24.— El Comité Central y las diferentes comisiones ultimaron los preparativos para la celebración de las fiestas juveniles que desahucian vivo interés en todos los pueblos de los alrededores, los cuales se harán representar con carros alegóricos en el Corso de Flores.

La Comisión Central está gestionando ante los respectivos comités de Parralillo, Pailmiano y Pisco de Elqui para traer a las reinas de las últimas fiestas.

Estas fiestas se verán amenizadas por la Orquesta Stak, la cual está compuesta por cuarenta músicos, y es una de las mejores de la provincia. Además como número extraordinario de la Velada Buía se ha contratado a las Hermanas Loyola.

LA REINA Y SUS DAMAS La hermosa soberana que presidirá las fiestas juveniles, ha elegido un grupo de bellas muchachas para damas, son ellas: Camila Zamora, Equila, Violeta Munizaga, Ana Callejas Pinto, Luz Rivera Olivares, Victoria Canales Romo, Isabel Gorrion Martin, Ana y Estrella Nader Diaz, Carmen Arancibia Vergara y Nelly Pinto. Habrá concursos de disfraces y comparsas.

## LOS INCENDIOS DE BOSQUES, OBRA DE UN PLAN CRIMINAL

CURANILAHUE, 24.— Una serie de incendios se ha venido sucediendo en la zona de Concepción y Arauco. Grandes extensiones de bosques han sido arrasadas por el fuego. Las pérdidas que se conocen, por este motivo, son cuantiosas.

Aparte de los siniestros de que ya ha dado cuenta la prensa, debemos agregar ahora el que se produjo en el fundo Descazudo, ubicado en las inmediaciones de Plegarias (Curanilahue), y que es de propiedad de la Sociedad Agrícola y Forestal Colcura.

En esta ocasión, las llamas abarcaron terrenos estimados en unas 200 hectáreas, plantados con pinos y eucaliptus.

Las fuerzas de carabineros que se hicieron presentes en el lugar del siniestro en los primeros momentos, pudieron comprobar que muchos criminales lo habían provocado. Allí se dejaban ver las huellas de un plan fragmentado y premeditado. En efecto, con anterioridad se habían cortado los puentes que podían dar acceso a las fuerzas de auxilio. Y como que, efectivamente, en los momentos que se declaró el incendio, los elementos para extirparlo llegaron con evidente atraso, circunstancia que permitió que la catástrofe tomara mayores proporciones.

Es una característica muy propia de estos incendios intencionales que ellos estallen a medianoche y en sitios apartados. De tal modo el fuego abarca, en pocos minutos zonas apreciables de los bosques. En la ocasión a que hacemos referencia, fue preciso llevar gente del Mineral de Lota para lograr que el siniestro fuera sofocado, lo que se consiguió en las primeras horas de esta mañana.

En esta, como en otras ocasiones, los incendios no sólo causan pérdidas en los grandes troques arbolizados, sino que también dejan sin techo y sin cobijo a familias de pequeños agricultores. En el caso de Curanilahue, muchos ocupantes de estos predios tuvieron que evacuar esta zona ante el peligro de morir quemados.

Entre los vecinos de la localidad se habla de la necesidad de llamar la atención del Gobierno sobre estos casos criminales, a fin de que se abra una investigación que permita dar con los culpables. La circunstancia de que estos incendios se estén declarando con tanta frecuencia, tiene justamente alarmados a los habitantes de esta región.

A pesar del empeño y entusiasmo que ponen en la extirpación de los siniestros, tanto

los incendios de bosques como el personal de las empresas forestales, la verdad es que tales elementos resultan insuficientes, por las condiciones desfavorables en que deben cumplir su labor de salvaguarda. (El Corresponsal.)

## 3 CANDIDATOS LLEVAN A ELECCION MUNICIPAL

ILLAPEL, 24.— La Asamblea Radical de este pueblo proclamó sus candidatos a la elección municipal de abril del presente año.

A la lucha interna se presentaron los señores Pablo Rodríguez, actual regidor; Héctor Valencia Molina, Carlos Torres Barrios, ex Alcalde, y Sergio Díaz Contreras.

Hechos los escrutinios ocuparon los tres primeros lugares los señores Pablo Rodríguez, Héctor Valencia y Carlos Torres.

La dirección de los trabajos electorales fue confiada a la Comisión política del partido que preside el ingeniero, don Luis Navarro Torres. (SIXTO MARTINEZ VARGAS, corresponsal.)

## ESTAN MODERNIZANDO ESTADIO MUNICIPAL DE LOS ILLAPELINOS

ILLAPEL, 24.— Mañana se reunirá la Municipalidad de Illapel para ocuparse de distintos asuntos que figuran en su tabla especial de trabajo.

Integran la corporación el Alcalde, don Enrique Torres Sepúlveda, médico-director del Hospital y de la Caja de Seguro Obrero, y los regidores, señores Corina Madariaga de Escalera, los señores Pablo Rodríguez Cavedes, Juan Osorio, Daniel Durán, Ramón Serey y Hugo Ibáñez.

Continuando ocupándose, preferentemente, del mejoramiento de las instalaciones del Estadio Municipal de Illapel.

Ya se destinaron los fondos para la construcción de nuevas tribunas, las que ya fueron comenzadas. Dirige la obra el contratista don Juan Maramba Marchant. (SIXTO MARTINEZ VARGAS, corresponsal.)

## 2 MUERTOS AL VOLCAR UN CAMION CERCA DE LAUTARO

LAUTARO, 24.— Anoche, a las 23.30 horas el camión R. A. 272, manejado por Fernando Idam, volcó al pasar el estero de "El Saco". Como consecuencia de este accidente pereció en forma instantánea el pionero Aurelio Valdebenito. Más tarde, en el Hospital dejó de existir Romilio Antillón, también pionero. Junto al conductor viajaba don Rodolfo Bachmann, que sufrió la fractura de ambas piernas. En estado gravísimo quedó también el chofer Idam. El accidente se debió a un brusco viraje hecho a excesiva velocidad. (GREGORIO GONZALEZ, corresponsal.)

fuerzas de carabineros como el personal de las empresas forestales, la verdad es que tales elementos resultan insuficientes, por las condiciones desfavorables en que deben cumplir su labor de salvaguarda. (El Corresponsal.)

## NO COMPRE SUS ANTEOJOS AUNQUE SEAN PROTECTORES (O DE COLOR) EN NEGOCIOS QUE NO SON OPTICOS

UD. CREE COMPRAR MAS BARATO CUANDO EN REALIDAD ESTA PAGANDO MAS CARO POR SER ESOS ANTEOJOS DE VIDRIO PRENSADO Y NO TALLADOS EN PERJUICIO PARA SUS OJOS

ASOCIACION DE OPTICOS DE CHILE

NO! NO! NO!

NO COMPRE SUS ANTEOJOS AUNQUE SEAN PROTECTORES (O DE COLOR) EN NEGOCIOS QUE NO SON OPTICOS

UD. CREE COMPRAR MAS BARATO CUANDO EN REALIDAD ESTA PAGANDO MAS CARO POR SER ESOS ANTEOJOS DE VIDRIO PRENSADO Y NO TALLADOS EN PERJUICIO PARA SUS OJOS

ASOCIACION DE OPTICOS DE CHILE

NO! NO! NO!

NO COMPRE SUS ANTEOJOS AUNQUE SEAN PROTECTORES (O DE COLOR) EN NEGOCIOS QUE NO SON OPTICOS

UD. CREE COMPRAR MAS BARATO CUANDO EN REALIDAD ESTA PAGANDO MAS CARO POR SER ESOS ANTEOJOS DE VIDRIO PRENSADO Y NO TALLADOS EN PERJUICIO PARA SUS OJOS

ASOCIACION DE OPTICOS DE CHILE

NO! NO! NO!

NO COMPRE SUS ANTEOJOS AUNQUE SEAN PROTECTORES (O DE COLOR) EN NEGOCIOS QUE NO SON OPTICOS

UD. CREE COMPRAR MAS BARATO CUANDO EN REALIDAD ESTA PAGANDO MAS CARO POR SER ESOS ANTEOJOS DE VIDRIO PRENSADO Y NO TALLADOS EN PERJUICIO PARA SUS OJOS

ASOCIACION DE OPTICOS DE CHILE



La MODA  
AL DIA

De Lord & Taylor este sentador vestido solo en algodón escocés con falda que frunce en todo su contorno, y bra sencillito y sentador sostenido por muy angostos bretelles de la misma tela. (Foto Harper's Bazaar).



## SECRETOS DE Cocina

El pescado o las papas no se se adhieren a la sartén mientras se frien si previamente se le echa un poco de sal en el aceite. La temperatura de los productos que se utilizan en la cocina es algo muy importante. Una naranja o la temperatura ambiente, por ejemplo, dará más jugo que una helada. Las claras de huevo se baten mejor y producen un mayor volumen si no están muy frías. En cambio la crema se bate con mejor resultado si ha sido previamente helada.

Si va a chamuscar un pollo hágalo en una forma sencilla que no produzca humo. Ponga en un platillo una cucharada de alcohol fino, y enciéndalo. Las limpias llamas encienden pasaran por el ave sin dejar una sola mancha de grasa sobre la piel.

Para hacer papas al horno en la mitad del tiempo bástalo con hacerlas hervir previamente por espacio de quince minutos. Luego póngalas en el horno; se cocinarán en menos de media hora.

Una gelatina con frutas en capas es bastante trabajosa para preparar. Más fácil será colocar la gelatina líquida en un molde, llenándolo hasta los dos tercios. Agregue luego la fruta que quiere que se hundirá en el fondo. Las nueces y las frutas cocidas o en almíbar son bastante pesadas como para eso. Luego agregue las que van a flotar: rodajas de banana o de cualquier fruta fresca, o escorcion de las uvas. Ponga luego a helar en el refrigerador. Al desmoldar, las frutas se encontrarán en capas.

## Manos reseacas

La piel de las manos se seca y se resquebraja fácilmente. Sacrifiquemos para ellas una pequeña cantidad de esa crema nutritiva que guardamos tan celosamente para nuestro rostro. ¡Bien vale la pena gastar algo más y tenerlas suaves!

Esa crema se pondrá por la noche, haciendo otro sacrificio del cual muchas mujeres no han comprendido aún la verdadera importancia: dormir con guantes. Pueden utilizarse, con este fin, los que han caído en desuso siempre que sean lo bastante suaves como para no causar molestias durante el sueño. Y si se quiere evitar esa suerte de molestias concernientes a la baja temperatura, que sus manos se paspen y amoraten con el frío, por ejemplo, abríguelas para salir. Ninguna mujer, salvo por un mal entendido concepto de la elegancia, se expone a los rigores del invierno con escasas ropas y anda por la calle irrisando con un tono azulado en la cara y la nariz enrojecida, por no echarse encima una prenda protectora.

## El peinado según su perfil



★ **INFERCOLES** ★

## FRENTE AL SOL

Es bueno tener aspecto saludable. La luz solar acumulada durante el verano rinde beneficios durante todo el año. Pero no hay que especular en exceso, a riesgo de pasarse de la cuenta. La luz del sol colora los duraznos, y el mismo efecto puede tener sobre su piel, pero no exagerar en su afán por tostarse bien. Para algunos tipos de piel color tostado es indicio de salud, y les sienta bien. Otros no pueden llegar a broncearse jamás. Si quiere adquirir un lindo color bronceado, parejo, sin sufrir, expóngase al sol gradualmente, y con todas las precauciones para evitar quemaduras. Empezar por una breve exposición y aumentar día a día el tiempo que pasa al sol, sin dejar de usar un aceite protector.

Preste especial atención a los lugares más sensibles, como ser la nariz, los labios, la frente, los hombros y la parte posterior de muslos y pantorrillas.

Si tiene usted una piel muy sensible, tome sus primeros baños de sol con todo cuidado. Los lugares de verano se hallan siempre llenos de individuos con ampollas, que cometen el error de creer que un cuerpo envuelto en ropas durante el año puede adquirir color canela en sólo quince días.

Recuerde que el efecto del sol es más fuerte al mediodía que en horas tempranas de la mañana o media tarde. Y en las playas quemar más que en las ciudades, donde el aire no es tan limpio. No omita los aceites protectores sólo porque así está acostumbrado. Si no se le ocurre quemar en la playa, a menos que haga la segura protección de una sombrilla.

Si ha calculado mal, y se ha quemado en la cara, no se desespere. Aplíquese de inmediato una crema suavizante, y no lave las partes afectadas hasta que la irritación haya desaparecido. No insistir en los baños por un par de días. Si la quemadura ha sido seria, consulte a su médico; las quemaduras de sol pueden ser peligrosas.

Si su cutis es delicado, y seco quizá sea mejor que no lo exponga al sol. Pero si le encanta el color tostado, puede con pensar los efectos de un baño de sol. Si se expone a un sol demasiado fuerte, puede ocurrir que al final de la tarde, cuando el sol está con un cutis resaca y los síntomas de una línea facial que le harán parecer mayor de lo que es.

Si su cutis es graso, alégrese y aproveche el sol. Será la mejor terapéutica para ese tipo de piel. Pero, al tener pecas, no deje de protegerse con grandes sombreros. Es más fácil prevenir las pecas que quitarlas, según afirman los expertos.

Si va a hospedarse en un hotel, asegurese de que el baño de su habitación sea perfecto. Use un lápiz labial rojo claro, más brillante, o un rojo dorado, que es lo que queda mejor en una cara morena. CUIDE SU APARIENCIA COMO SI ESTUVIERA EN CAS.

NO ESMALTE SUS UNAS. Cuando se va a trabajar que usted haya efectuado durante el año, recuerde que las uñas mejoran durante dicho tiempo y que usted puede ayudar más aún a su mejora cuidando la cutícula y manteniéndolas con mayor frecuencia. Además, si puede, dele un descanso de esmalte a sus uñas.

UN BUEN TRATAMIENTO PARA MANOS Y BRAZOS. Todas las noches ponga crema en abundancia en los codos. Y frote brazos y manos con una loción de menta que aparezcan tercos y frescos con los vestidos sin manchar.

**MUEBLERIA CHELINO**  
Muebles estilo normando.  
Living — Dormitorios  
Comedores — Pizarras sueltas  
**CREDITOS**  
**Arturo Prat 274**  
FONO 74562

**Borizon**  
Artículos para niños

VESTIDOS, de 1 a 5 años, desde ... \$ 180.—  
DELANTALES piqué, desde ... 125.—  
TRAJES DE BAÑO, de 1 a 5 años ... 60.—  
ENTREPIERNAS, de 1 a 5 años, desde .. 40.—  
CHALECOS, de 1 a 5 años, desde ... 135.—  
POR CADA VESTIDO OBSEQUIAMOS UN PONCHO

PASAJE AGUSTIN EDWARDS 372  
ENTRADA POR COMPAÑIA 1068

## PARA PREPARAR UN COCKTAIL EN CASA



Usted puede ofrecer un cocktail en su casa a un grupo de sus relaciones sin tener para ello gran preocupación. Damos algunas recetas de cosas que puede ofrecer para una invitación de 7 a 9 de la tarde.

**MASITAS FRITAS**  
**INGREDIENTES.** — Manteca 100 gramos; azúcar molida, 175 gramos; huevos 3; harina 400 gramos; polvos de hornear, 1 cucharada; canela o especias, una cucharadita; sal, una cucharadita; leche, una taza; aceite o grasa, cantidad necesaria.

**PROCEDIMIENTO.** — Batir la manteca con el azúcar hasta formar una crema. Incorporar los huevos uno a uno, batiendo muy bien. Tamizar juntos la harina, el polvo de hornear, la canela y la sal. Agregar al batido con la leche.

Una vez batido todo, poner la masa sobre la mesa enharinada. Trabajarla muy poco solamente para alisarla. Debe ser una masa blanda pero manejable. Retirar dejándola de medio centímetros de espesor. Cortar en forma de salchichas con rueditas de raviolo. Freír en abundante aceite caliente. Se sirven solas o rociadas con miel.

**NIEVES ACARAMELADAS**  
**INGREDIENTES.** — Nueces partidas, 200 gramos; coñac una copa; azúcar flor 250 gramos; almendras molidas, 250 gramos; jugo de limón 1 cucharada; huevos uno.

**PROCEDIMIENTO.** — Poner en un tazón las almendras, el azúcar, el huevo, limón y coñac. —

Mezclar bien con espátula de madera hasta formar una pasta espesa. Formar unas bolitas, pegar las dos mitades de nueces dejando en medio la pasta. Dejar secar hasta el día siguiente. Pasarlas por almíbar a punto de caramelo.

**ALMIBAR**  
**INGREDIENTES.** — Azúcar en terrones o panichos, 500 gramos. **PROCEDIMIENTO.** — Poner en una cacerola la azúcar y cubrir la con agua. Hacer hervir a fuego lento, espumando la almíbar cada vez que sea necesario, hasta que llegue a punto de bolita dura y tome un ligero color dorado. Retirar la cacerola y pasar las nueces por el almíbar caliente. Apoyarlas sobre una superficie aceitada para que no se pegue.

**CAZUELA**  
En este tiempo de verano hay que preferir siempre las bebidas frescas. Indicamos para el caso una cazuela de Sida Champagne Doña Francisca que junto con reunir los elementos necesarios para el caso, es una bebida que le da mayor ambiente y distinción a una fiesta.

**INGREDIENTES.** — 1 copa de coñac; 1/2 copa de jerez; 1 cucharadita de azúcar flor; una pasta de fruta del tiempo, con preferencia fresas o chirimoyas. **PROCEDIMIENTO.** — Se mezcla todo en una coctelera que contenga hielo picado y se agita bien. Este contenido se vacía en 1/2 copa champagne y se le vacía Sida Champagne Doña Francisca, queda hasta cubrirlo totalmente.

Los trajes de los novios son los preferidos por la practicidad que ofrecen. Las batas también tienen que llevar en este tiempo, un sello del próximo invierno. Los zapatos y cintas también deben ser elegidos de acuerdo a la temporada próxima.

Todo debe ir conforme a su nueva vida y con miras a que dure muchos años. Hoy día no es muy conveniente hacer los atuendos de novia solamente para lucirlos a las amigas antes de casarse. Cuesta demasiado caro este placer. Las cosas deben ser sobre todo en ropa interior, trabajadas a conciencia. En una palabra deben ser prácticas que se puedan usar en toda ocasión y lo suficientemente discretas para que no nos cause a la vista, cosa que sucede siempre que son muy recargadas.

El buffet también es algo que complica a las novias y que le lleva muchos sinsabores. Este es un punto importante para el mayor lucimiento del matrimonio. En general no vale la pena preocuparse mayormente por ello. Basta con contratar el buffet a su casa con algún establecimiento de renombre. En esto lo más indicado es pedir informes al Departamento de Manifestaciones del Hotel Crillon y el conflicto quedará solucionado y los dueños de casa ampliamente satisfechos. El Hotel Crillon es lo suficientemente acreditado como para dirigirse con toda seguridad

Para las novias de marzo

1) Blusa de jersey o seda negra, muy sentadora llevándola con falda de colores vivos.  
2) En piqué o popelina blanca con cintas que recogen las mangas, escote cuadrado.  
3) Solera de un color con gran vivo de tira bordada en el escote.



**CUIDADO DE LA BELLEZA EN EL VERANO.** — Después de los baños de sol, la piel se broncea cada vez que se expone al sol, con una buena capa de aceite o crema especial. Nos muestra los movimientos que hay que hacer con las yemas de los dedos para aplicar los productos. No es aconsejable usar polvos en la playa. La capa de aceite ha de ser espesa, lo tanto, el polvo formaría manchones. La segunda precaución: no quitarse los anteojos. No protegidos por ellos, los ojos pueden sufrir quemaduras, lo mismo que la piel, pero más peligrosas.

**PENSAMIENTOS**  
**ANATOLE FRANCE**  
Estamos hechos en tal forma, que queremos forzar a los demás a sentir y a pensar como nosotros, y no permitimos a nuestro vecino estar alegre cuando nosotros estamos tristes.

La realidad nos sirve, bien que mal, para fabricar un poco de idealismo.

Así como un día bien empleado nos procura un buen sueño, una vida bien vivida nos proporciona una muerte tranquila.

**ALFRED DE VIGNY**  
El día que no haya entre los hombres ni entusiasmo, ni amor; ni adoración, ni sacrificio, cavemos la tierra hasta el centro, pongamos quinientos millones de barriles de pólvora, para que estalle en pedazos, como una bomba, en medio del firmamento.

**CUIDADO DE LAS MANOS, EN VACACIONES**  
Para ocuparse del jardín, reanar o salir en velero, ponga guantes de gamuza muy amplios, a los que les habrá cortado los dedos.

Para blanquear o suavizar las manos endurecidas por los trabajos pesados, sumerja las manos en un baño de aceite durante diez minutos, todos los días.

Para activar la circulación y afinar la forma de la mano, destruya los pellejitos, dos veces por semana ponga las manos, durante 30 minutos, en un baño de sal lo más caliente que pueda soportar: 100 gramos de sal que habrá calentado durante 5 minutos, a punto de ebullición, en un litro de agua.

Para fortalecer y dar flexibilidad a las uñas que se rompen, póngalas en un baño de aceite de oxicedro tibio y desodorizado.

En piqué blanco, con de tono vivo, está real solera, ideal para la

**BLUSAS PARA LA PLAYA**



**Adiós. Aquí le traigo el sombrero**

1) Blusa de jersey o seda negra, muy sentadora llevándola con falda de colores vivos.  
2) En piqué o popelina blanca con cintas que recogen las mangas, escote cuadrado.  
3) Solera de un color con gran vivo de tira bordada en el escote.



# La MODA AL DIA ★ **MERCOPOL FEMENINO** ★ MODELOS DE PARIS-LONDRES Y N. YORK.

## Para que duerma su niño



A LA IZQUIERDA: Nada más práctico que un sobre indígena de algodón o piqué bordado en realce y punto calado; con el interior acolchado para los bebés de pocos meses, que se mantienen así bien cubiertos. — A LA DERECHA: Linón o piqué se pueden utilizar para este sobre italiano de interior acolchado, que se destaca por sus bordados en punto sombra y realce, lleva volado, muy plegado, en los bordes y cintas contrastantes.



TRES TENIDAS PARA ASOLEARSE EN LA PLAYA. — Una de compo de chaqueta y short tableado. La del centro con pantalón de brin y chaqueta corta roja, en la cintura una faja del mismo género con flecos en la orilla. el pantalón tiene un detalle bordado a la altura del bolsillo. La tercera lleva una falda cortada en la altura del bolsillo. La blusa es corta muy ceñida al cuerpo.



## ¡Rapidez al esquiar—y al afeitarse!

Este famoso entrenador cultiva la rapidez al esquiar—y al afeitarse. Walter Prager usa Williams, la crema que siempre le permite afeitarse con comodidad y rapidez—porque contiene Lanolina. Deja el rostro suave y fresco. Su médico le dirá que la Lanolina es la mejor para su rostro!



Walter Prager, Entrenador del Equipo Olímpico de Esquí 1948 de E.U.A. "Williams no es irritante porque contiene Lanolina. Le permite afeitarse a ras de piel con rapidez!"

WILLIAMS CONTIENE LANOLINA

¡ELEGIR ENTRE DOS EXCELENTE CREMAS—LA "LUJOSA" Y LA "MENTOLADA", DE WILLIAMS

## BEBIDAS FRESCAS

Puede Ud. escoger entre varias formas que se preparan de antemano en cantidad suficiente. Por lo general, se cuenta para un litro para tres personas.



**NARANJADA**  
Tome cuatro naranjas, un litro y medio de agua. Píele las naranjas con dos terenos de azúcar. Car, para sacarles la cáscara. Coloque los terenos de azúcar en un jarro de porcelana o de greda. Moje ligeramente la cáscara de las naranjas y los limones cortados a través y exprima su jugo. Agregúeselo al azúcar, después de colarlo. Por último, deje caer sobre todo lo preparado el agua hirviendo. Deje enfriar y ponga en el refrigerador o en sitio fresco.

**LIMONADA**  
Puede usted variar la clásica limonada gracias a las frutas de la estación. Tome un medio kilo de frutas de estación machacadas y exprima su jugo. Mezcle con un litro de agua. Agregue el azúcar y exprima su jugo. Mezcle con un litro de agua. Deje enfriar y ponga en el refrigerador o en sitio fresco.

**CHAMPANA DE PLATANOS**  
Una receta un poco costosa: Procure una botella de champán y algunos plátanos. Córtelos en cubitos y colóquelos en el fondo de un jarro con seis cucharadas de azúcar y un vaso de ron o coñac. Agite y deje macerar algunas horas. Enfríe antes de servir en copas de champán. Provea a sus visitas de cucharillas.

**ESPUMA DE LIMON:** 150 gramos de azúcar, 4 huevos enteros, 2 limones, 3 decilitros de agua. Píele los panes de azúcar en la cáscara de limón. Poner el azúcar en una cacerola, el agua y el jugo de los limones. Hervir suavemente, vaciar este jarabe sobre los huevos bien mezclados, batiendo sin cesar. Volver la preparación al fuego suave, batir con un tenedor hasta que hierva (consistencia de claras batidas a nieve), retirar del fuego. Vaciar en copas y poner el hielo hasta el momento de servir.

**CONSEJO:** Para obtener un café o chocolate espeso sin crema doble, agregar una nuez de mantequilla por medio litro de leche. Estas preparaciones se hacen como café o chocolate helado, pero sin crema.

**LOS ICE CREAMS (americanos)**  
**DE CHOCOLATE:** Proporciones: 1 taza de azúcar, 1 cucharada de harina, 1/4 de cucharada de las de café de sal, 2 huevos bien batidos, 2 tazas de leche, 2 barras de chocolate, 2 tazas de crema o leche vaporizada, 1 cucharada chica de polvo de vainilla o azúcar vainilla. Hervir la leche, el chocolate, agregar el azúcar, harina, sal y huevos. Mezclar cuidadosamente y cocer al baño de María hasta que espese. Dejar enfriar completamente, incorporar crema y vainilla, batir en la heladera.

**DE FRUTILLAS O FRESAS:** 250 gramos de fresas o frutillas, 1 taza de azúcar, 1 pizca de sal, 3 tazas de crema o leche condensada, 4 claras de huevos a nieve. Dejar 2 horas en tibia las fresas molidas con el azúcar. Pasar por el tamiz, agregar la sal. Poner en nieve amalgamada a la crema. Al término de una hora, agregar el jarabe de frutas. Terminar por batido y proceder como para cualquier helado.

**Walter Prager, Campeón Mundial los voces y vencedor en muchas importantes carreras internacionales de esquí. Entrenador del Equipo Olímpico de Esquí 1948 de E.U.A.**



Walter Prager, Entrenador del Equipo Olímpico de Esquí 1948 de E.U.A. "Williams no es irritante porque contiene Lanolina. Le permite afeitarse a ras de piel con rapidez!"

WILLIAMS CONTIENE LANOLINA

¡ELEGIR ENTRE DOS EXCELENTE CREMAS—LA "LUJOSA" Y LA "MENTOLADA", DE WILLIAMS

## Los viajes: sueño de todos



## AJUAZ MINIMO PARA EL RECIEN NACIDO

4 a 6 camisitas;  
4 a 6 chaquetitas;  
6 mantillas de franela;  
24 a 36 pañales;  
6 baberos;  
4 ombligueros;  
2 hules de 30x50 cm.  
2 hules de 60x100 cm., para la mesa de mudas;  
Unas gorritas y unas chaquetitas de lana;  
6 sabanas para la cama;  
6 fundas, y  
2 sabanas para el baño.

## RINCON DEL JARDINERO

**LOS TRABAJOS DE VERANO**  
Durante los meses de verano conviene empezar los trabajos en los jardines muy temprano por la mañana, interrumpiéndolos durante las horas de más calor y luego continuarlos hasta que caiga la noche.

El primer deber de todo buen jardinero durante los meses de calor consiste en mantener la tierra alrededor de las plantas siempre suelta, bien escarpada y regada. De cuando en cuando conviene poner una fina capa de estiércol o resaca encima de la tierra, al azadonarla, para mantener la humedad y evitar que se forme en seguida otra vez una costra dura. Esta costra o dureza de la tierra, tiende a calentarse por el sol y quemar los finos tallos de las plantas delicadas.

Para regar se deben elegir las horas frescas de la mañana y de la tarde (especialmente) ha-



**TRES BLUSAS PARA LA TARDE.** — La de arriba en crepé con volantes en el centro, cuello levantado y pinzas en los hombros. La del centro tiene una caída sesgada al frente con tira de puntas en la orilla. Abrocha en un costado con cuatro botones, manga kimono. La de abajo se puede confeccionar en seda estampada, también el cruce es sesgado, con orilla liviana y cuatro botones al costado.



## CON TELAS CUADRICULADAS

Las telas floreadas, menos en auge que en temporadas anteriores, han dado paso a una marcada preferencia por los colores unidos, lo cual no ha sido inconveniente para que los cuadros, en todos los tamaños y diseños, gozaran de igual preferencia que todas las demás temporadas. He aquí un modelo, práctico y siempre de moda. Dorelle, de Londres, eligió un algodón escocés rojo, blanco y azul para este vestido chemi-

## Para la buena dueña de casa

Hay personas que parecen tener el poder de atraer los mosquitos y les es muy difícil substraerse a ellos mientras duermen, tengan o no mosquitero. Ellos más que nadie deberán seguirlos antes de acostarse y eliminar a cualquiera que haya quedado dentro del mosquitero. Para las ronchas que originan con las lociones o aplicaciones frescas, o agua fría y vinagre, amoníaco líquido diluido en agua al 20 por ciento o pinceladas con tintura de yodo.

Para evitar que la tinta forme depósitos en los tinteros, basta añadir de cuando en cuando una decocción de té negro; el

tanino del té impide la descomposición de la tinta, sin rebajarla de color.

Para que las hormigas no ataquen a los frutales puede usarse la siguiente pasta: Resina de pino, 200 gramos; aceite de estearina, 200 gramos; manteca de cerdo, 160 gramos. Se funden al baño María y se aplica en el momento de la infestación. Como la pasta es muy pegajosa y se seca con dificultad, impide que se trepan las dafninas hormigas.

Debe respirarse siempre por la nariz; ahí se calienta y humedece el aire antes de que llegue a los tejidos delicados de la garganta y los pulmones.

Las exigencias de la vida moderna en las ciudades grandes como la nuestra nos obligan a vivir mesquinándonos los naturales y aire preciosos elementos que son fuente inagotable de placer, salud y alegría. Por eso es una necesidad salir con frecuencia al campo para tonificar dando paseos al aire libre y practicando ejercicios modernos.

## Hágase SU TRAJE DE PLAYA CON MODELOS BUTTERICK

RECIENTE LLEGADOS DE E.E. UU.



AHUMADA 312-8.0 PISO - OF. 822 - TELEFONO 87158





Asistentes a la manifestación ofrecida en el "Nuria", en honor de la artista Imperio Argentina y su hermana Asunción, por un grupo de artistas radiales de Radio Sociedad Nacional de Minería.



Manifestación ofrecida por volantes que llegaron a Caracas, con motivo del Gran Premio, de hace dos años, en homenaje al Embajador Rodrigo González. Están en la foto: Eduardo Della Magriña, Alberto Echegoyen, Antonio Mussa, Bartolomé Ortiz, Alberto Foulloux, Raúl Aedo, Miguel Fuentes, el Embajador González, señoras de Rodrigo González, de Echegoyen, Foulloux y Ortiz.

**COMIDA.**— Mañana a las 21 horas se efectuará en el Hotel Crillon, la comida en honor de don Karl B. Knust, con motivo de su alejamiento del país por haber sido nombrado Gerente General de la 20th Century Fox, en Holanda.

**ENFERMOS.**— Continúa delicado de salud don Carlos Bustos Branco. — De cuidado, en su residencia, el escritor don Augusto D'Hajmar.

**HOY SESIONA EL ROTARY CLUB.**— A mediodía de hoy en los salones de Gath y Chaves Ltda., celebrará su sesión semanal el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia de don Humberto Aguirre Doolan.

**GRATIFICARE**  
a persona que devuelva  
**BILLETERA CAFE**  
extraviada el domingo 22.  
en la noche, entre  
10 y 10:30  
— FONO 88309 —

**Miguelina**  
LA MODERNA PARA TU SUPLENTE  
COCHES  
CUNAS  
Plegables

**CREA**  
ITALIANA  
ANCHO, 180 CM.  
Famosa e insuperable  
\$ 78.40 metro  
Tupida, gruesa y de excelente  
torsión.  
LA GENERAL DE TEJIDOS  
Depósito N.º 1, Morandé 617

**COMPLETOS, CON COLCHON Y ALMOHADA. CONFECCION DE PRIMERA SOLICITE MUESTRAS DE TELAS Y COLORES**  
Pedidos provincias contra reembolso  
FONO DIEGO 7749-A  
CALLE 823-121 5417

**Fca. de Sedas UAUY**  
OFRECE:  
MONGOL ... \$ 45.-  
SATAN ... 45.-  
REVERSIBLE ... 100.-  
CHISELA ... 90.-  
AHUMADA 340  
LOCAL 1026  
(Pasaje Agustín Edwards)

**OCASION**  
Vendo por viaje  
Dos abrigos Mouton Doré,  
último modelo de París.  
— FONO 42576 —

**Intimididades**  
Su problema tiene solución. Resuelva con suerte, bienestar y dicha su ansiedad de amor y negocios. Conozca su destino.  
PROFESOR ALBERTUS — Alameda 1989 — 2.º piso — Teléfono 892329. — Consulta, cien pesos. — Atención sólo en las tardes, de 4 a 8 P. M., 12 años en Buenos Aires y 3 años en Santiago, acreditan su seriedad y prestigio profesional.

**Intimididades**  
RESOLVERA TODOS SUS PROBLEMAS CON LAS CARTAS EN LAS MANOS CON LOS SIGNOS DE LOS ASTROS CON LOS RASGOS DE SU LETRA CON EL SIGNIFICADO DE SUS SUEÑOS  
UNA CLINICA CONYUGAL Y UN TRIBUNAL DEL AMOR YA ESTAN A SU DISPOSICION  
¡BUSQUE UNA CITA CON EL DESTINO!  
**INTIMIDADES**  
aparecerá MAÑANA

**GABARDINA**  
PARA SLACK  
\$ 35.— metro  
Escocés, camisas ... \$ 43.60  
Género tropicales ... 29.—  
Popelina listada ... 33.20  
LA GENERAL DE TEJIDOS  
Depósito N.º 1 — Morandé 617

**ARRIENDA**  
FRACS, SMOKINGS, CHAQUETS  
También trajes de novias, madrinas, damas  
Pieles, cortinas, alfombras, radioelectrónica etc  
FONO 36953  
**SAN ISIDRO 618**

**Viajeros y veraneantes.**

A la Hacienda Cataplico, se han dirigido el señor Enrique Arnoldo S. y su hijo Eduardo.  
— Se han dirigido a Viña del Mar, don Agustín Viollier, señora Elena Palacios de Viollier y las señoras Delina Ortiz de Correa, Victoria García de Vargas y Emma Gelsa de Figueroa.  
— De La Serena, para continuar viaje a los Estados Unidos, don Tomás Isaacson, acompañado de su esposa, señora Haydée Varela de Isaacson.  
— De Viña del Mar, don Luis Pereira, señora Paulina Valdes de Pereira, y su hija Adriana Pereira Salas.  
— En Viña del Mar, don Alfredo Araya J. y señora.  
— En el mismo punto, don Ladislao Coney y señora.  
— En Viña del Mar, la señora Anita Izquierdo de Vial y señorita Constanza Vial Izquierdo.  
— En las Termas de Chillán, don Julio Contreras Henríquez.  
— Regresaron a Arica por vía aérea, después de pasar una temporada en ésta, don Genaro Montenegro Núñez y señoritas Myrta y Nancy Montenegro Claro.  
— En la hacienda San Gerónimo, en Casablanca, la señorita Rosa Larraín Gandarillas.

— En Pucón, don Felipe Bravo Farías, y señora Justina Castro de Bravo.  
— En el mismo punto, don Moisés Velasco Bravo y familia.  
— En la hacienda "El Baturo", la señora María Larraín de Jiménez, y su hija María Angélica.  
— En Miramar, — En Miramar hemos visto últimamente las siguientes familias:  
Balmaceda Agüero, Budge de Edwards, Latorre de López Pérez, Alessandri Valdés, Errázuriz Lyon, Pascal Lyon, Morales Cea, Walker Concha, Correa Irarrázaval, Landa Concha, Balmaceda Valdés, Edwards Bello, Braun Edwards, Ross Ossa y Budge Angulo.

**EN QUINTERO.**— En la residencial "La Moderna", en Quintero, se hospedan las siguientes personas:  
Elena Valenzuela Basterrica de Valdés, Isolina G. de Luján, señora Radrigán e hijos, señora Larraín de Pinto, Lucía U. de Correa e hijita Miriam, María Luisa G. de Boudon e hijitas Mercedes y Claudet, Marta González Ramírez, Elenita Luján, Miguel Guzmán y Mercedes Boudon González y los señores Enrique Ovalle, Eduardo Valenzuela y René Zenobio Meza Cárdenas.

**Notas chilenas de Nueva York.**

**NUOVA YORK (Chiam).**— De paso para Chile, por avión, pasó últimamente unos cuantos días en la Habana, el Consol general de Chile en Nueva York, don Alfonso Grez.  
— El ltimo, y Revdmo. señor Jorge Larraín, Obispo de Chillán, presidió últimamente en la Iglesia de San Pedro, de esta ciudad, una misa de requiem, celebrada por el Revdmo. Padre don Alfredo Moreno, por el descanso del alma del ingeniero don Desiderio García Ahumada. Concurrió al solemne acto religioso numeroso y selecto grupo de la colonia chilena y la sociedad neoyorquina, y del conjunto, recordamos por

el momento, al Consol don Arturo Benavides, don Roberto Vergara, don Jorge Schneider, W. J. Siemon y Percy A. Seibert.  
— En el Colegio de Medicina de Long Island está dando una serie de conferencias sobre fisiología y farmacología, el doctor don Joaquín V. Lucio, quien hace algunos años fue agraciado con una beca por la Fundación Guggenheim.

— El día 13 del mes en curso, partieron para Chile, a bordo del vapor "Santa Bárbara", la señora Amanda Stuardo de Fernández, y sus hijas las señoritas María Luisa, Amanda y Lucía, la señora Marta Herrera de Warneken, poetisa y dramaturga conocida en el mundo de las letras con el pseudónimo de Patricia Morgan; la Agregada Cultural de la Embajada estadounidense en Santiago, señora Leonora M. R. Viuda de Kühn; la señora Anne de Ferrand, vecina de Antofagasta; la señora Dora de Altschiller; las señoras Jeannette Lauder, Marjorie Spence, Clara M. Thain, Teodosia Copias y Helga Altschiller; el profesor señor J. Frank Mitchell, su esposa y sus hijos Margaret y Henry, vecinos de Temuco; el abogado Franz J. Carlson, y los señores Richard C. Cushing y Steven Roth. Fueron despedidos por numeroso grupo de personas.

— Bajo los auspicios de la dirección general de Aeronáutica Civil, encuéntrase en Washington, estudiando lo relativo a la conservación de facilidades para la navegación, el técnico en radio don Guillermo Álvarez.  
— Después de varios meses de turismo en Europa, que aprovecharon para visitar a sus parientes en Francia, encuéntrase en esta ciudad, alojadas en el hotel "Ambassador", la señora Olga Terpele de Sáenz y la señorita Adriana Sáenz Terpele, esposa e hija, respectivamente, del ex senador y ex Ministro de Relaciones Exteriores, Dr. don Cristóbal Sáenz.

**IN MEMORIAM**  
Irma Stuardo  
Rozas.



Mañana se cumplen tres años que se fue el camino sin regreso, privándonos de su siempre y bella sonrisa y el esplendor de su juventud. Su recuerdo permanecerá siempre en nuestros corazones y estamos ciertos de que en el Mas Allá ocupa el lugar preferente de las almas buenas.  
Por el eterno descanso de su alma se oficiará una misa mañana 26.  
La familia

**LA QUINTA RIVERA**  
— FONO 32 —  
VILLA ALEMANA  
Tiene otra vez la Administración de su propietario, don ARMANDO RIVERA.  
VISITELA: 100/100  
BUENO

**Pompadour**  
M. R.  
PASTELERIA  
SALON DE TE  
MERCED 551

**PIEL INGLESA**  
\$ 69.60 metro  
Nacional, 82 cms. \$ 42.20  
Piqué borlón, 82 cms. \$ 42.20  
Piqué delantales ... 29.90  
LA GENERAL DE TEJIDOS  
Depósito N.º 1. Morandé 617

**BOLIVIA REANUDA SUS RELACIONES CON VENEZUELA**

A PAZ, 24. — (U. P.). — Bolivia ha reanudado las relaciones diplomáticas con Venezuela. Pronto se designará Embajador.

El Canciller Saavedra Nogales anunció a la United Press: "Es un gran placer haber tomado esta decisión con una nación a la que estamos unidos por tradiciones e historia y un común Libertador".

**LLEGO A MADRID EL EMBAJADOR HERTZOG**

MADRID, 24. — (U. P.). — Ha llegado desde Barcelona el Embajador de Bolivia en España, señor Hertzog, en compañía de su hijo Enrique, el Ministro Consejero señor Desiderio Rivera; el agregado comercial, Mario Olea.

**PRINCIPE OTTO WILHELM DE HOHENZOLLERN QUIZO SUICIDARSE EN MEXICO**

CIUDAD DE MEXICO, 24 (U. P.). — El Ministerio de Gobernación mexicano dió orden de incomunicar al Príncipe Otto Wilhelm Hohenzollern, después de una posible tentativa de suicidio por parte de éste en la celda en que se encuentra por entrar ilegalmente al país.

Funcionarios del Gobierno dijeron que dicho "príncipe" que se dice ser heredero del trono alemán, está recuperándose satisfactoriamente de la grave intoxicación, por cuyo motivo fue hospitalizado el domingo pasado.

**EL "JEAN D'ARC" LLEGO A CARTAGENA, COLOMBIA**

CARTAGENA (Colombia), 24. (U. P.). — El barco-escuela francés "Jean D'Arc" llegó esta mañana al puerto de Cartagena, siendo saludado por la base naval y la Escuela de Marina. La llegada de la nave fué recibida por la población con mucho entusiasmo.

Oficiales superiores se dirigieron a Bogotá, con el objeto de saludar a las autoridades. Se dice que el Presidente Mariano Ospina Pérez visite la nave en su próximo viaje a esta ciudad, donde es esperado el sábado.

**NEVITABLE HUELGA DE 30.000 EMPLEADOS DE LA FABRICA CHRYSLER**

DETROIT, 24 (U. P.). — Parece inevitable la huelga de los 30.000 empleados de la Chrysler Corporation al ser rechazada como "inaceptable" la demanda hecha por el sindicato de la industria automotriz, afiliado al Congreso de Organizaciones Industriales, de un aumento de 10 centavos por hora.

Los negociadores del sindicato y de la compañía iniciaron al mediodía conferencias indefinidas, exactamente 24 horas antes de la fecha límite para el comienzo del paro en las 25 plantas de una de las firmas fabricantes de automóviles más grandes del mundo.

**ESPAÑA COMPRARA EL EXCEDENTE DE TRIGO A PAKISTAN**

KARACHI, Pakistan, 24. — (U. P.). — La agencia local de noticias informó que España estaba efectuando negociaciones con Pakistán para adquirir el excedente de trigo, y anunció que si Emilio Núñez, Consejero General de España en Karachi, obtiene éxito en sus gestiones, España podría comprar 500.000 toneladas de trigo en este país.

**Ayuda para rescatar a los aviadores de EE. UU. arrestados en Hong Kong**

HONG KONG, 24 (U. P.). — Se anunció que Estados Unidos solicitó la cooperación del Ministerio de Relaciones británico para lograr el rescate de los aviadores norteamericanos que fueron detenidos por los comunistas chinos.

Se señaló que Estados Unidos no cuenta actualmente con funcionarios consulares en la China continental.

Los aviadores detenidos incluyen a Robert Buol, James McGovern y Jorge Jabert, de Puerto Rico.

**Campeón de canasta con 5.600 puntos**

NUOVA YORK, 24 (U. P.). — Oswald Jacoby ha reclamado para sí el campeonato de canasta de Estados Unidos, después de derrotar a su único desafío por 5.600 puntos.

Anteriormente Jacoby se había pronunciado el más importante experto en canasta de la nación y desafío a cualquiera que fuese a jugar con él.

Informó que si perdía, daría 5.000 dólares al fondo para combatir el cáncer de Damon Runyon.

**FAMA REALIZARA VIAJES EXPERIMENTALES ENTRE B. AIRES Y WASHINGTON**

WASHINGTON, 24. — (U. P.). — La Junta Civil de Aeronáutica facultó a la empresa argentina de transporte aéreo FAMA para que, a partir de esta fecha, inicie viajes experimentales entre Buenos Aires y Nueva York, durante un período de seis meses.

La Junta declaró que este período daría tiempo para celebrar arreglos entre Estados Unidos y Argentina en cuanto a planes para esta ruta, los que quedarían incluidos en los acuerdos suscritos entre ambos países el 1.º de mayo de 1947.

Esos acuerdos bilaterales establecen que se concluirán convenios obligatorios provisionales sólo después que ambas partes se hubieran puesto de acuerdo acerca de planes para dicha ruta mediante notas diplomáticas intercambiadas.

Por último, tales arreglos tendrían un carácter definitivo una vez que ambos países los ratificaran respectivamente.

**Atilio Cagnaso ganó cuarta etapa de carrera automovilística Gran Colombia**

BOGOTÁ, 24. — (U. P.). — El venezolano Atilio Cagnaso ganó, aparentemente, la cuarta etapa de la carrera automovilística Gran Colombia. Fué el primer corredor en arribar a la ciudad de Manizales, luego de recorrer 274,5 kilómetros desde Medellín por caminos singularmente montañosos.

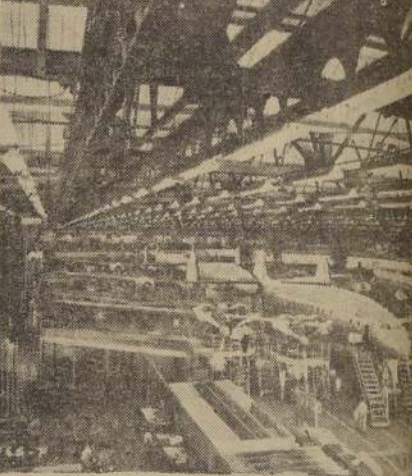
La llegada de Cagnaso a Manizales fué estruendosamente aplaudida por un enorme gentío que había tomado ubicación en la carretera, cerca de la meta. Cagnaso empleó 4 horas 57 minutos 48 segundos.

El segundo en llegar fué el colombiano Marin, empleando en la etapa 5 horas 3 minutos 48 segundos; tercero el venezolano Hernández, con 5 horas 12 minutos 29 segundos. Los demás corredores llegaron en el siguiente orden: el colombiano Villa, el ecuatoriano Durman, el colombiano Lugo, el colombiano Leeb y el colombiano Arango.

El venezolano Perino, que ganó la etapa anterior, tuvo desperfectos mecánicos entrando en el 32 lugar, lo que malogró su clasificación general. El venezolano López, que ocupaba, luego de Perino, el segundo lugar en la clasificación general, también sufrió una mala carrera.

Al término de la cuarta etapa, el ecuatoriano Durman, colocado, probablemente, en primer puesto, aunque se conoce la clasificación de Medellín, con un retraso, registrándose la clasificación de la carrera "Donna Bárbara". Los venezolanos, a pesar de la organización, no fueron correctamente clasificados en las etapas anteriores, lo que caracterizó por su inexactitud.

**MAS CONSTELLATIONS PARA TODO EL MUNDO PRODUCE LA LOCKHEED**



Para darse cabal idea de la extraordinaria magnitud de las actividades actuales de la Lockheed, basta ver cómo funciona la línea de montaje de los "Constellation", uno de cuyos aspectos presentamos en esta interesante fotografía.

En efecto, la producción de estos famosos transportes aéreos — que no se ha interrumpido desde que en 1945 tomó impulso ascendente — tendrá que continuar a paso acelerado hasta bien entrado 1951, para cumplir los pedidos que tiene pendientes la

brica, que en total llegan a 1.500. Los "Constellation" entregados — o por entregarse — de las principales aerías mundiales, y a la Armada de la Aérea y la Armada de la Aérea, ascendían a 219.

En 1949 solamente, seis líneas rieron cuarenta y nueve magníficos "Constellation" — 500 kilómetros por hora. Además, tres nuevas aerías han anunciado que de 1950, volarán "Constellation" por primera vez.

**ARTISTA COMPETENTE**

Se necesita para departamento de seguridad de empresa minera cerca de Rancagua. Se requiere: Escibir dando detalles de experiencia, edad, estudios, pretensiones de sueldo, acompañando muestras de trabajo a:

**ARTISTA DE SEGURIDAD**  
CASILLA 49-D. — SANTIAGO

**CEMENTO "MELONITA"**

FIERRO REDONDO para construcciones  
FIERRO LISO galvanizado

**CANERIAS - PINTURA**

**FERRETERIA "LA PROVEEDORA"**  
SAN DIEGO N.º 1919 — TELEFONO N.º 51237

**DURAZNOS Y PERAS**

OFRECE A PRECIOS MUY CONVENIENTES  
POR MAYOR Y AL DETALLE

21 de Mayo esq. de Balmaceda ... Teléfono 85999  
Mercado Presidente Ríos ... Teléfono 89999  
Mercado Presidente Ríos ... Teléfono 33888

**CIA. FRUTERA SUD AMERICANA**

**LICEO THOMAS JEFFERSON**

DIURNO Y VESPERTINO  
EJERCITO 333

**EXAMENES MARZO**

1.—Ingreso a 1.º Año de Humanidades.  
2.—Todos los ramos de Humanidades.  
3.—Preparación para el Bachillerato.

**CURSOS DIURNOS, VESPERTINOS Y NOCTURNOS**  
INDIVIDUALES Y COLECTIVOS

MATRICULA ABIERTA EN EL LOCAL DEL LICRO  
Iniciación de clases: 6 de febrero

**PROFESORES DEL ESTADO**



# Rusia obtuvo materiales atómicos de una compañía norteamericana en 1943

Hubo 2 embarques de compuestos de uranio para Unión Soviética

WASHINGTON, 24.— (U.P.).— Un funcionario de la Comisión de Energía Atómica declaró que Rusia obtuvo materiales atómicos en 1943 de una compañía que había acordado reservar para Estados Unidos todos sus abastecimientos de esos productos. Estas manifestaciones, hechas por Lawrence Burman, un alto empleado de la Comisión Atómica, motivaron que la Comisión Investigadora de las Actividades Antinorteamericanas de la Cámara de Representantes pidiera una investigación para precisar si esa compañía violó sus contratos de tiempos de guerra. Burman, quien estaba encargado de la adquisición de productos para las obras de la fabricación de la bomba atómica durante la guerra, dijo a la comisión que los funcionarios norteamericanos decían que habían tomado todas las medidas oportunas para evitar

que durante los años de la guerra, se hicieran embarques de materiales atómicos a Rusia. Cuatro años más tarde, según Burman, supieron que la Unión Soviética había recibido en mayo o junio de 1943, mediante el programa de préstamos y arrendamientos, embarques de 1,000 libras de compuestos de uranio. Ese embarque se realizó con la autorización de la Oficina Económica de Guerra y fue hecho por la "Canadian Uranium and Uranium Corporation", la que está encabezada por el hombre de negocios Boris Pregel, quien, en aquellos momentos, era el único agente para la venta de producción de uranio canadiense. Burman dijo que anteriormente las autoridades norteamericanas habían permitido el embarque de 420 libras de uranio a Rusia para evitar que los soviéticos sospecharan de los experimentos que estaba realizando Estados Unidos, pero después de eso, se trató de impedir que los rusos obtuvieran más materiales atómicos.

## 200.000 toneladas de azúcar de Puerto Rico para Plan Marshall

WASHINGTON, 24.— (U.P.).— Esferas autorizadas informaron que la Administración de Cooperación Económica está dispuesta a comprar hasta 200.000 toneladas de azúcar de Puerto Rico, para utilizar en el programa del Plan Marshall y otros programas de ayuda exterior. Aunque la Oficina de Hacendados puertorriqueños en la capital rehusó hacer comentarios cuando se le preguntó sobre la compra de azúcar de Puerto Rico, por la Administración de Cooperación Económica, esferas informadas dijeron que han sabido que el Vicepresidente de la Organización de Hacendados de Puerto Rico, Dudley Smith, director de la oficina aquí, partió repentinamente para Puerto Rico el pasado fin de semana para conferenciar con los dirigentes azucareros insulares.



SE REUNEN EMBAJADORES DE EL. UU. EN AMERICA LATINA.— LA HABANA, Cuba.— Sentados en una conferencia alrededor de una mesa, vemos aquí a algunos de los Embajadores norteamericanos en la América Latina, quienes se reunieron en La Habana, este mes, bajo la presidencia de Edward G. Miller, Secretario Adjunto del Departamento de Estado, encargado de los asuntos interamericanos. De izquierda a derecha, mirando la cámara fotográfica, están: Walter J. Donnelly, Embajador en Venezuela; Herbert S. Bursley, Embajador en Honduras; Robert Butler, Embajador en Cuba; Walter Thurston, Embajador en Costa Rica; George P. Shaw, Embajador en El Salvador; Ivan B. White, Consejero Económico y del trabajo de Mr. Miller; Thomas C. Mann, Director de la Oficina de los Asuntos de América Central, y dando la espalda a la cámara, tenemos, de derecha a izquierda: Monnet B. Davis, Embajador en Panamá; William E. de Courcy, Embajador en Haití; Capus M. Waynick, Embajador en Nicaragua; Mr. Edward G. Miller, Secretario Adjunto del Departamento de Estado para asuntos latinoamericanos; Ralph H. Ackerman, Embajador en República Dominicana, y Richard G. Patterson, Embajador en Guatemala. — (Foto ACME).

### Los boxeadores negros son los mejores en la actualidad, dice Dempsey

WALTHAM (Massachusetts), 24.— (U.P.).— El ex campeón mundial de peso pesado, Jack Dempsey, declaró aquí que él no cree que de volver a su juventud tendría posibilidades de abrirse paso en el boxeo de hoy en día, debido a que este deporte "se encuentra controlado por un solo grupo". Dempsey no identificó a ese grupo. Agregó que creía que al Joe Louis vuelve al ring podría derrotar fácilmente a todos los pesos pesados del momento. Comentó el ex campeón que "los boxeadores negros son los mejores en la actualidad. Creo que en parte esto se debe a que la vida es más dura para ellos, por eso ellos tienen algo por qué luchar, un objetivo, y eso es lo que hace a un campeón".

### Crédito norteamericano puede obtener España

WASHINGTON, 24.— (U.P.).— (U.P.).— Fuentes generalmente dignas de crédito dijeron que el Director General de Comercio Exterior español Mariano Iturralde, posiblemente esté de regreso el martes en Madrid con proposiciones concretas sobre créditos por la suma de 40.000.000 de dólares, que otorgaría el Banco de Exportación e Importación, para la adquisición de algodón y maquinaria en Estados Unidos. Esas fuentes manifestaron que al el Gobierno español estaba dispuesto a cumplir con las condiciones impuestas por el Banco citado, este crédito podía ser obtenido por España. Expresaron igualmente que Iturralde se hallaba muy satisfecho del resultado de sus conversaciones con el Banco de Exportación e Importación.

### Almirante Forrest Sherman es jefe de operaciones navales

El Senado ratificó por unanimidad al Almirante Forrest Sherman como Jefe de Operaciones Navales, después de un candente debate respecto a la destitución de su antecesor, Almirante Louis Denfeld. Sherman fue ratificado en el cargo, después que el senador republicano Joseph McCarthy anunció la "dimisión" de Denfeld del cargo que mantuvo hasta el octubre pasado. La declaración es una formalidad legal para disipar las dudas sobre la vacancia del puesto. Al mismo tiempo, McCarthy dijo que debe separarse del cargo al Secretario de Marina, Francis Matthews, por varias irregularidades, entre ellas, "su nueva y peligrosa determinación de que cualquier oficial que comparezca y declare la verdad ante el Senado debe atenerse a las consecuencias".

### Bandidos asaltaron un club de Boston

BOSTON, 24.— (U.P.).— Dos bandidos armados, uno de los cuales ocultaba el rostro con un pañuelo, asaltaron al Club de la Unión y escaparon con 2.000 dólares mientras la policía buscaba a los ladrones que sustrajeron 1.500.000 de dólares. Este nuevo robo sucedió a corta distancia del edificio de la Gobernación estadual.

### RESTOS DEL COMANDANTE BABCOCK A WASHINGTON

BERLIN, 24 (U.P.).— Las autoridades norteamericanas dijeron que los restos del vicecomandante norteamericano de Berlín, William T. Babcock, serán trasladados por la vía aérea a Washington para ser sepultados en el Cementerio Nacional de Arlington. Babcock, de 52 años de edad, sufrió un ataque cardíaco mientras viajaba en su automóvil y falleció en el hospital 13 minutos después.

### PLANTAS SIDERURGICAS REDUCEN SU PRODUCCION EN LOS ESTADOS UNIDOS

PITTSBURGH, 24.— (U.P.).— Tres compañías siderúrgicas han anunciado reducciones en su producción debido a la escasez de carbón, la que ha sido originada por la reciente huelga de los mineros que siguen el lema de "no hay contrato si no hay trabajo". Bandas bien organizadas de pliques han desafiado la ordenada por el presidente de los mineros, John L. Lewis, de que todos los mineros deben regresar a sus labores y hay cientos de minas cerradas en cinco estados, en un intento para forzar una aclaración definitiva con los administradores de las minas de huelga. Más de 70.000 mineros han abandonado sus faenas. Menos de 23.000 de los 90.000 huelguistas que recibieron orden de volver a sus trabajos la semana pasada, por Lewis, se encontraban hoy en sus labores.

## EL NORTEAMERICANO JOE MAXIM, NUEVO CAMPEON MUNDIAL DE PESO MEDIO PESADO

LONDRES, 24. (U. P.).— (Por Victor Kalman).— Joe Maxim, norteamericano, de Cleveland, arrebató el campeonato mundial de los pesos medipesados al británico Freddie Mills, al vencerlo esta noche por K. O. en el décimo round, en un encuentro fijado a 15, y ante 20.000 aficionados.

Maxim derribó a Mills en el décimo round con una derecha a la cabeza, la que constituyó el golpe definitivo para el británico. Mills fue puesto fuera de combate al minuto y 54 segundos del décimo round. El campeón británico, que iba perdiendo por puntos la pelea, fue alcanzado por el norteamericano en los momentos en que trataba de poner fin a la pelea con un golpe decisivo. Mills le lanzó un izquierdo y un derecho, los que Maxim esquivó en buena forma y al instante le replicó con un upper-cut de izquierda y otros dos golpes consecutivos a la cara de Mills y finalmente una derecha corta, la que no alcanzó a llegar plenamente al mentón, pero que lanzó a Mills sobre la lona. Mills trató de incorporarse a los seis segundos, pero volvió a caer hasta entrar la cuenta y debió ser conducido a su rincón, en donde se le lanzó agua a la cara para reanimarlo. La pelea fue rápida y Mills sorprendió a los fanáticos al boxear mejor que Maxim en los primeros momentos del encuentro. Al final del tercer round, Maxim, después de recibir un poderoso impacto que lo hizo caer, Mills, pareció adquirir confianza y ganó el 4.º, 5.º, 6.º y 7.º rounds y dio una buena demostración en el 8.º y 9.º.

### LA ESTRELLA LILY PONS, FUE OPERADA

NUEVA YORK, 24.— (U. P.).— Se informó esta mañana que según bien la estrella de la Ópera Metropolitana de Nueva York, Lily Pons, de 45 años de edad, quien fue sometida a una intervención quirúrgica para extraerle cálculos de los riñones. Un vocero de la señorita Pons dijo que la famosa cantante se tomará un breve descanso antes de retornar a la ópera.

### AVION NORTEAMERICANO SE ESTRELLA EN MEXICO

MEXICO, Estado de Missouri, 24.— (U. P.).— Un avión del Ejército norteamericano, identificado como un Stinson L-5, se estrelló en tierra a causa de una espesa niebla que cubría la parte norte de la localidad de México, en las primeras horas de hoy. Los miembros de una patrulla que vigila la carretera del Estado dijeron que los dos ocupantes que viajaban en el avión, perecieron instantáneamente. Aunque no ha sido posible identificar a las víctimas, las autoridades dijeron que los tripulantes portaban documentos de la base aérea de Patterson, en Dayton, Estado de Ohio.

### RECIOS TEMPORALES EN LA COSTA DEL PACIFICO DE ESTADOS UNIDOS

CHICAGO, 24.— (U. P.).— Dos recios temporales de agua y nieve azotaron el medio oeste y la costa del Pacífico en Estados Unidos, descargando su mayor fuerza en Minnesota y la frontera con Canadá, alcanzando los vientos velocidades de 100 kilómetros por hora. Los perjuicios causados en la zona occidental fueron considerables, en especial en los Estados de Washington e Idaho, después de producir daños de consideración en la Columbia Británica. Estos temporales fueron causa de la paralización en los sistemas de transporte en la citada provincia canadiense, llegándose hasta el punto de ser preciso cerrar las escuelas por las dificultades en el tránsito. Estas tempestades fueron causadas por el desplazamiento de grandes masas frías de aire, procedentes del norte, y que se dirigieron al centro y sur del país, produciendo intensas olas de frío. Se cree que durante la noche, la temperatura en estos sitios afectados por los temporales, bajará de cero grado centígrado. La Oficina Meteorológica anunció que se espera empeoramiento en las condiciones del tiempo. En la Columbia Británica, estos fenómenos fueron descritos como "los ventarrones de agua y nieve más recios y fuertes" que se recuerda.

Visite Ud.

el nuevo local de la tienda de CALZADO del

MERCADO PRESIDENTE RIOS

Y APROVECHE PARA COMPRAR ALGUNOS

SALDOS QUE SE VENDEN MUY BARATOS

FABRICA NACIONAL DE LOZA DE PENCO S.A.

MAS DE 2.500.000 AZULEJOS VENDIDOS EN 6 MESES. SIN NINGUN RECLAMO

AZULEJOS FANALOZA

En colores, blanco y negro

de 15 x 15 cms.

y 11 x 11 cms.

con todos sus accesorios

DE CUALQUIER CANTIDAD

Délano

AHUMADA 91

Un regalo QUE LE TRAERA FELICIDAD

PHILIPS

CARACTERISTICAS DEL RECEPTOR BSA-373.

Conexiones para pick-up  
Control automático de volumen.  
Elegante gabinete de madera.  
Dial y aguja de material plástico, diseño novedoso y agradable efecto luminoso.

Circuito superheterodino 5 tubos.  
Ondas corta y larga  
Corriente alterna y continua.  
Control de "tono concierto"







# Página FARMACEUTICA

DIRIGE: H. ANDRADE GOMEZ  
APARECE  
LOS DIAS MIERCOLES

PUBLICACION DE LA ASOCIACION DE DUEÑOS DE FARMACIAS DE CHILE

## UNA INSCRIPCION EN IMPUESTOS INTERNOS

Se nos encarga recordar a los dueños de farmacias que en el presente vence el plazo para hacer la inscripción de venta de alcohol en los impuestos internos. Esta inscripción es obligatoria para las farmacias, y ella es totalmente gratuita.

## INSTALACION DE FARMACIA CONTRA EL REGLAMENTO

Informamos en su oportunidad que en una parte del sector sur de Santiago se había presentado el caso de una petición formulada para instalar una nueva farmacia en un establecimiento que ocupaba a menos de los 400 metros de otra farmacia, que exige el reglamento respectivo. El hecho se ha producido autorizado por el Control de Precios, y que este organismo habría sido de opinión de que el caso era de opinión de que el reglamento es categórico, y que no es lógico hacer excepciones.

Abbott Laboratorios

## ALGAE-DEEM

Es un extracto de algas marinas (clorofila natural), recomendado para aquellas afecciones de la piel: reboles, eczemas, tales como heridas infectadas, eczemas, humedades, etc. AGENTES PARA CHILE

Davis & Cía. (Laboratorios) Ltda.

En venta en las principales Farmacias.

ABRAHAM LIBEDINSKY  
Accesorios para Farmacias.  
Nueva Dirección.  
Bandera 575 — Oficina 37.  
Teléfono 80475

LECHE DE BELLEZA  
BASE DE POLVO  
PARA CUTIS SECO  
SUAVIZA Y PROTEGE



PARA QUEMADURAS

SALVADORINA

Niños sanos y robustos con

ALIMENTO NIÑOSAN 18

M. R.

Pida NIÑOSAN "18" en todas las farmacias

Farmo Química del Pacífico S. A.

EL ESTREÑIMIENTO CRONICO PUEDE PRODUCIR TRASTORNOS SUSCEPTIBLES DE MEJORAR CON EL USO DE

TABLETAS YER

PIEL LIMPIA Y SUAVE

JABON FLORES DE PRAVIA

DE PERFUME EXQUISITO

## AYUDA AL ENFERMO LA VENTA DE ESTREPTOMICINA EN FARMACIAS

ATENCION RAPIDA HA ENCONTRADO YA EN EL CORRER DE 12 DIAS

La nueva modalidad de venta de la estreptomicina ha causado muy buena impresión en el público. El enfermo que ha recibido la prescripción médica de ese antibiótico ha podido obtenerlo con rapidez, enviando la receta a la farmacia donde su despacho, previa revisión de receta, toma de información y anotaciones de control, respectivas, le ha sido hecho rápidamente y a su entera satisfacción.

El clamor de las personas que buscaban estreptomicina desesperadamente por todas partes, hacia pensar que el uso de ese antibiótico iba a ser, una vez que se expendiera en las farmacias, tan intenso que haría peligrar la existencia de estreptomicina para el futuro. La realidad ha demostrado que los casos que antes aparecían como numerosos por los incontrolables llamados telefónicos que se hacían en todas partes, son en verdad muchos menos de lo que se imaginaba.

El cuerpo médico, que se halla plenamente poseionado de los casos en que en realidad se necesita esa droga, extendiendo sus prescripciones cuidadosas a los casos precisos y después de un sereno estudio. De modo que las recetas que se ven llegar a las farmacias son las que precisamente se necesitan para salvar las vidas en peligro y que tienen esa tabla de salvación. No ha habido, pues, la afluencia que se creía y que había llegado a alarmar a ciertos grupos de menor urgencia.

Las farmacias piden especial atención a su despacho, pues conocen la urgencia de esas prescripciones médicas y tratan de darles preferencia en atención a alargarlos desechando de menor urgencia.

En Santiago la atención ha podido hacerse así a los enfermos desde diversos sectores de la ciudad. Lo mismo está ocurriendo en otras grandes ciudades del país.

Pero, por sobre todo, se observa la satisfacción con que el público recibe la nueva modalidad que les significa mantener la seriedad de espíritu tan necesaria cuando se lleva la preocupación de una enfermedad grave de un miembro de su familia. Así queda más tiempo para atender otros detalles del tratamiento a seguir y de las indicaciones que sobre diversos aspectos ha hecho el facultativo.

Se ha terminado también con la venta clandestina del antibiótico, que tan desastrosos males causaba en el estado de ánimo del público y también en su bolsillo, pues los precios no tenían control alguno para quienes iban en busca de un buen negocio antes que el fin de humanidad de salvar una vida.

PENICILINA

SAVAL

DE LA CONFIANZA DEL FACULTATIVO

Fabricantes de los famosos productos

"NICOLICH"

EMULSION ANTISARNICA

"SANDERSON"

Oficina para combatir Acaros y Pediculosis, Bexema parasitico, Piorria Pruritus, elaborado por el Laboratorio SANDERSON

J. Becker S. y Cia. Ltda. Av. Portugal 1196-58 SANTIAGO

## Aparatos cooperadores de la salud



Balanza para el baño que tiene un cuadrante magnificador en una estructura semejante a una torre que gira sobre góndolas hacia arriba cuando el aparato se emplea, pero que en otros momentos queda en posición horizontal, apoyada sobre la alfombra de goma. La altura de la torre de material plástico, que es de unos treinta centímetros, permite la fácil lectura del cuadrante.

La pequeña válvula circular que se ve en el tubo de goma cerca de la pieza que se aplica a la cara del paciente, permite que el oxígeno llegue a los pulmones de este último con una presión positiva intermitente. Interrumpe la liberación de oxígeno cuando la capacidad de los pulmones ha sido alcanzada y permite la exhalación normal sin succión.

El aparato pulverizador que se ve en la fotografía, ha sido ideado para las personas que padecen de la llamada fiebre del heno. Suministra rápido alivio por medio de una aplicación local de piribenzamina. Para obtener una fina vaporización basta con apretar el flexible tubo, hecho de un plástico que no sufre la corrosión.

## Chillán de hoy no olvida sus farmacias de antaño

ANOTACIONES DE UN BOSQUEJO HISTORICO

Chillán, la ciudad que luchó hasta levantarse con una estructura moderna sobre las ruinas del terremoto de 1939, no olvida las farmacias de antaño. En un bosquejo histórico de la ciudad, escrito hace algunos años, encontramos anotaciones sobre las viejas farmacias de Chillán.

Ya en 1880 existía más de una farmacia. Una de las que se recuerda es la del farmacéutico don Jorge Andwanger, que se llamaba "La Bola de Oro". Era tan importante que surtía de drogas a farmacias de otras ciudades del sur. Formó un personal idóneo que destacó en la localidad y en otras provincias. Entre los años 1886 y 1895 funcionó la farmacia "Cándor", del doctor Carlos Arrau, que estuvo regentada por el farmacéutico don Tomás Tarico. También se recuerda la Farmacia "La Estrella", que era de propiedad de don Gabriel Valdés, caballero que perdió todo en la Revolución del 91, pues fue víctima del saqueo.

También fue conocida la Farmacia "El Sol", de Saldaña Hermanos, la cual fue destruida por un incendio en 1894. Asimismo, las farmacias "El Indio" de don Tomás Tarico, que fue fundada en 1892; "Victoria", de don Nicanor Menéndez; "El León", de don Juan Tristán Aris. Entre las fundadas al comienzo del siglo, se cuentan la "Alemana de Nuble", de don Carlos Sepúlveda, y la "Inglesa", de don Marcos Davidson.

El autor del bosquejo histórico terminaba su nota con las siguientes líneas: "Al hacer esta relación histórica de las antiguas y principales farmacias, rendimos un homenaje a los nobles profesionales y esforzados luchadores, que, junto con laborar por el bienestar de la humanidad, han dejado su nombre escrito con caracteres de oro en los anales de esta legendaria ciudad de Chillán."

NUEVO ANTIBIOTICO QUE CURA LA LEPRO

El Boletín de la Oficina Sanitaria Panamericana se ocupa de un nuevo antibiótico contra la lepra que se está experimentando en España. Recuerda que hasta la llegada del aceite de chaulmoogra a la terapéutica, apenas se tenían noticias de que ningún medicamento fuese eficaz, utilizándose al comienzo por vía digestiva. Pronto fue abandonado debido a los trastornos gastrointestinales que producen las dosis masivas que había que emplear.

Más tarde surgió la promina que, como derivados de los sulfonamidos, se creyó que resolvería el problema. Aunque sus efectos son beneficiosos, tiene varios inconvenientes y el tratamiento necesita un año para obtener un máximo efecto.

Los doctores españoles R. Voss y A. González del Val, del Hospital de San Juan de Dios, de Madrid, han observado las impresiones favorables producidas por el uso de la Rongalita en los servicios de Dermatología de ese establecimiento. La Rongalita es un sólido, soluble en agua y de color sulfúreo. Es un formaldehído autóxido sódico formado hirviendo una solución de la combinación bi-



Aspectos del antiguo Chillán. Uno corresponde a un grabado de 1872. El otro a una esquina donde funcionaba hace veinte o más años, una farmacia de comienzos de siglo.

EL ASEGURADO DEBE IR A SU MEDICO Y A SU FARMACIA

UN MEDICO CHILENO DICE LO QUE SE PIENSA EN NORTEAMERICA

El Dr. Anibal Ariztia, en un estudio reciente sobre seguridad social y medicina socializada o estatizada, ha dicho después de dar a conocer servicios en Estados Unidos y Europa: "En el sistema del impuesto obligatorio, la asistencia consiste en lo que el Estado quiera o pueda proporcionar y al través de sus servicios o personal médico que el paciente no es libre de elegir. En el plan sustentado por los médicos, hay libre elección del médico y clínica por el paciente dentro de los límites establecidos. Las asociaciones médicas se preguntan: ¿es bueno el sistema del impuesto obligatorio para América? Y contesta: en todo país donde se ha ensayado la

medicina controlada por el Gobierno (Alemania, Rusia, Francia, Inglaterra), los resultados han sido: atención médica mediocre, decadencia de la enseñanza médica y la investigación; sustitución de las directivas médicas por el control político; una nueva jerarquía de burocratas, etc. Bajo el sistema de seguro voluntario, agregan esas asociaciones, la medicina americana dirige el mundo; ha hecho de los americanos el pueblo más sano, fuerte y mejor cuidado de la tierra; suministra diariamente la prueba de que no necesita importar los sistemas médicos de una Europa enferma y atrasada. En las líneas anteriores he transcrito sin comentarios lo que piensa la gran mayoría de los médicos norteamericanos, expresado a través de sus instituciones científicas y premiales respecto al seguro obligatorio de salud y de la Medicina Socializada.

sulfito de formaldehído y polvo de Zen. La administración se hace por vía endovenosa. Entre los accidentes observados, el principal es el escoriado de las venas por la serie de repetidas inyecciones, como la extravasación de la Rongalita. Los médicos nombrados han mostrado dos casos tratados con Rongalita que demostrarían la eficacia de su terapéutica. Oportuno que si no es un fármaco exclusivo para la lepra, si se puede decir que es para la lepra lo que la estreptomicina es para la tuberculosis.

## SABIOS SE HALLAN EN BUSCA DE OTRAS SIETE VITAMINAS

Por medio de experimentos realizados con animales ha sido demostrada la probabilidad de que existan 7 vitaminas que aún no han sido aisladas y cuyo papel en la dieta humana es bastante problemático.

El doctor B. S. Schweigert, de la Universidad de Chicago hizo la lista de factores desconocidos. Se ha demostrado que una de aquellas siete vitaminas es esencial para el crecimiento de los pollos. Se encuentra en el estiércol de vacas y gallinas, en el extracto de hígado, en peces y en los desechos de las destilerías. Otra vitamina es necesaria para los pavos y se encuentra en el estiércol de vaca, la carne, el pescado y la leche desnatada. En el hígado fresco, extractos de hígado y leche, se halla un factor esencial para el crecimiento de los pavos, monjes, zorros y visones. En apariencia es muy distinto del factor recientemente aislado que es tan potente para el crecimiento y contra la anemia. Especial para el crecimiento de las ratas, ya que es posible que una sola sustancia en distintas formas sea causante de varios de los efectos anotados. Mientras que los efectos de esos factores en los seres humanos son desconocidos, su existencia hace resaltar la necesidad de una amplia variedad de alimentos, incluso carne, en la dieta.

DURA MAS EN LAS USAS EL BARNIZ COLORES DISTINGUIDOS "REFLEX"

ESMALTE para las uñas TRIANON En 10 colores de moda Importado y envasado en Chile por PERFUMERIAS UNIDAS "TRIANON" y "LA FLORIDA" Castro 427 — Fonos 63054 y 64909 Casilla 335 — Santiago Pídale en su Farmacia. Perfumería o Peluquería.

CRYOGÉNINE LUMIÈRE FIEBRES - RESFRIOS - DOLORES

NO ATACA AL CORAZON - RINON NI ESTOMAGO

## UNA SECCION QUE DEBERIA VOLVER A SALUBRIDAD

Los diputados farmacéuticos elaboran un proyecto que presentarán en el primer periodo ordinario de sesiones parlamentarias, y por el cual la Sección de Control de Precios de Productos Farmacéuticos, volvería como antes, a formar parte del Ministerio de Salubridad. Hace algún tiempo dicha sección quedó anexada al Ministerio de Economía y Comercio, como dependencia del Departamento de Comercio.

El proyecto de los diputados nombrados se basa en una aspiración de la industria y del comercio farmacéuticos y, en especial, de los dueños de farmacias. Su permanencia en el Ministerio de Salubridad era lo más indicado, ya que los establecimientos industriales y comerciales del ramo están, para todos los demás efectos, bajo el lógico control de salud. Así las normas que se aplicaban estaban más de acuerdo con el tratamiento que debe darse a este ramo y que no es, indudablemente, similar al que se da a negocios comerciales de diferente índole.

Así se ha dado el caso de llegar por una infracción, que en su fondo no ha emanado sino de un olvido u otro acto involuntario, a amenazar con el cierre a una farmacia. Esta medida muy fácil de aplicar en un negocio de otra categoría y que no envuelve ninguna proyección para el futuro para el establecimiento afectado, en una farmacia tiene caracteres catastróficos. Desde luego, porque se priva a un elemento salvador de vidas a su alrededor del cumplimiento de su noble misión, y, en segundo lugar, porque difícil será para el público que ve imponer tal medida, pensar que aquello se debe solo a una mera falta u olvido. Lo menos que pensará es que en ese establecimiento se ha hecho un despacho de receta, que ha causado un envenenamiento. Y una ola de desprestigio sin causa caerá sobre la farmacia que ha recibido la sanción que en otra clase de establecimiento no tendría tales consecuencias.

En el Ministerio de Salubridad, donde un personal técnico de médicos y farmacéuticos actúa con una práctica ya tradicional y experimentada, hay normas propias para las medidas y controles en establecimientos que tienen que cumplir una función tan delicada como la que realizan las farmacias. De allí que el tratamiento sea aplicado en ese plan. Y de esto al sistema que se está empleando ya sobre el control de precios de artículos farmacéuticos, hay un mundo de diferencia.

La aspiración de una industria y un comercio prestigiosos se acentúa más cada vez, y da aliento a los diputados farmacéuticos para seguir trabajando en el proyecto que se proponen presentar en el primer periodo ordinario de sesiones y que tiende a que la Sección de Precios de Productos Farmacéuticos vuelva a formar parte, como antes, del Ministerio de Salubridad.

TAC PASTILLAS Dr. ANDREU TUS

TINA SUS ROPAS EN CASA. PERO... TISALAS BIEN ANILINA GROEBE UNIVERSAL

DROGUERIA BULNES Rodolfo Krause y Cia. ATENCION RAPIDA BULNES S.A. TELEFONO 92465

PRODUCTOS DEL Laboratorio COLUMBIA VALIOSO Y EFICAZ COLABORADOR DEL MEDICO POR ELLO GOZAN DE SU FAVOR

SIEMPRE AL SERVICIO DE LAS FARMACIAS DEL PAIS DROGUERIA MICHELSON LASTARRIA 80 Correo 5 — Casilla 6099 Teléfono 30722 — Santiago

DROGUERIA TORRECILLA Linaza entera de 1.ª. Hago. Casaca entera y Sencilla de Anís. Cónдор 1061—Fono 62014

Rica al paladar FOSFAZENA PETRIZZIO ALIMENTO IDEAL PARA TODAS LAS EDADES Rica en vitaminas

USE EN SU TOCADOR JABON BORAXOI AGUA DE COLONIA IDEAL QUIMERA PREFERIDOS DESDE HACE MAS DE 50 AÑOS LABORATORIO CHILE S. A.

Adolfo Schmidt B. Contador registrado y especialista en el ramo farmacéutico. FONO 43274 — CASILLA 9239

FELAXEN ESTREÑIMIENTO

ESTREÑIMIENTO

Fitinol contra el AGOTAMIENTO MENTAL LABORATORIO GEKA







# Rampla quiere hoy rehabilitarse y ganar a la "U"

**Y también debuta esta noche un buen conjunto japonés**  
**Es un interesante programa el que se hará en el Estadio**

Rampla Juniors, por su triunfo del domingo pasado frente a Wanderers, vicepresidente del fútbol chileno, tiene esta noche en el Estadio Nacional la responsabilidad de producir una gran actuación en su encuentro con la Universidad de Chile, uno de los equipos que a través de su campaña en el certamen oficial, reveló que dispone de clase y elementos suficientes como para ser considerado entre los mejores de la capital.

Los uruguayos, desearios de rehabilitarse de esa baja performance que tuvieron en la noche de ayer, en la que influyeron factores ajenos a la capacidad del cuadro, han entrenado especialmente en la cancha del Estadio Nacional, mientras que sus rivales contarán con refuerzos valiosos tales como Hernán Fernández y Raúl Andúrez, que contribuirán a dar mayor solidez al team.

**EQUIPOS**  
La probable formación de los equipos para el lance de esta noche, que empezará a las 22.15 horas, es el siguiente:  
**RAMPLA JUNIORS:** Ghietti; Martínez y Carrizo; Sabatelli, Durán y Luján; Puente, Techeira, Loza, Cantón y Peláez.  
**UNIVERSIDAD DE CHILE:** — Fernández; Andúrez y Negri; Busquets, Adolfo Yori y Ramos; Yori, García, Abatte, Guzmán y López.

**UN EQUIPO JAPONÉS**  
En el semifondo se presentará un cuadro de fútbol formado por subidos japoneses o por hijos de japoneses residentes en nuestro país. Es el "Nissei", conjunto que a través de 30 presentaciones se mantiene invicto, por lo que la división especial de la Universidad de Chile, dada la calidad del adversario, a solicitado refuerzos. La formación del team japonés es la siguiente: Yamamoto; Ito, Ito y Takaume; Kubota, Yoshizumi Shinya; Saito, Nagano, Fujiwara, Shirazawa y Endo.

**TAMBIÉN JIU-JITSU**  
En colonnatas ubicadas frente a tribunas y galerías, el profesor Mitchell y sus alumnos realizarán una exhibición de jiu-jitsu y del modo de defenderse frente a ataques con cuchillos, pistolas, lazos o asaltos por la espalda.

Esta exhibición irá acompañada de explicaciones por el micrófono.  
**MOTOCICLISMO**  
Se disputará una prueba de motociclismo sobre 30 vueltas con un premio de cinco mil pesos al vencedor. Participarán Manuel Jara, en Douglas; Carlos Gutiérrez, en Trianeth; Carlos Jiménez, en Trianeth; Pedro Morales, en Trianeth; y Marcel Prado, en Panther.

**ORDEN DEL PROGRAMA**  
El siguiente es el orden del programa: 20 horas: Jiu-jitsu con Douglas; 21 horas: "Nissei", japonés, con división especial de la Universidad de Chile; 22 horas: Exhibición de jiu-jitsu; 10.15 horas: Rampla Juniors de Montevideo con Universidad de Chile; 11.10 horas: carrera de motos sobre 30 vueltas; 11.25 horas: segundo tiempo.

**LOCALIDADES**  
Las diferentes localidades tendrán los siguientes precios: tribunas numeradas (presidenciales), 120 pesos; tribunas numeradas (bajo la marquesina), 80 pesos; tribunas de primera, 50 pesos; galerías, 20 pesos; impuestas de socios, 10 pesos; diferencias de socios a tribunas numeradas, 40 pesos.  
Las numeradas y diferencias de socios estarán a la venta en la Casa Olímpica y en la sede social de la "U".

**ARSENALES DE GUERRA DEL EJERCITO**

**PROPUESTAS PUBLICAS**

Se solicitan propuestas públicas por lo siguiente:  
6.000 litros de aceite mineral delgado.  
500 litros de aceite mineral grueso.  
1.000 litros de aceite de linaza.  
2.000 kilos de antioxiado.  
1.000 kilos de glicerina.  
1.000 kilos de grasa consistente.  
400 kilos de grasa obturadora.  
500 kilos de grasa para cueros.  
4.000 kilos de jabón.  
2.000 kilos de jaboncillo para cueros.  
800 kilos de nafta pura.  
10.000 litros de parafina.

Para bases y demás pormenores, consultarlos en la Sección Técnica de la Dirección de Arsenales de Guerra (Avenida Blanco N.º 1724), diariamente, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas.

La apertura de la propuesta se llevará a efecto el 10 de febrero próximo, a las 10 horas en la Sección ya mencionada.

**LA DIRECCION**

## FERIADO LEGAL

Donemos en conocimiento de nuestros clientes que, a contar del día 4 de Febrero al 21 inclusive, del mismo, nuestros Talleres y Oficinas permanecerán cerrados por vacaciones colectivas del personal.

**S. A. FUNDICION LIBERTAD**



**BASE DEL EQUIPO.**— En el desempeño de sus tres mediodías, considerados entre los mejores del fútbol de su país, Rampla Juniors finca muchas de sus posibilidades. Sabatelli, Durán y Luján, que aparecen en ese orden de izquierda a derecha, fueron, frente a Wanderers, lo mejor del cuadro, y esta noche espera a reeditar esa actuación.

## NUEVOS PARTIDOS POR EL CERTAMEN DE LOS BARRIOS

El próximo sábado y domingo, en la cancha del Estadio Popular Santiago Morning, continuará efectuándose la rueda final del Campeonato Provincial de Fútbol de los Barrios, que auspicia "LA NACION".

En los principales encuentros se enfrentarán:  
Población Carrera con Las Estrellas de Reñen; Lumbril con Bernasconi; y Población Igualdad y Trabajo con San Pedro de Barrancas, lance este último que fué fijado ayer a mediodía por la comisión organizadora del torneo.

## ACTIVIDADES DEL CLUB CICLISTA CHACABUCO

En la excursión ciclista que hicieron los socios del Club Chacabuco a Talcahuano, los corredores Nemesio García y Francisco Mosquera, cubrieron la distancia de 567 kilómetros en 39 horas. Desde Santiago a Talca, se demoraron 16 horas; de Talca a Chillán 12, y de Chillán a Talcahuano, 8 horas.

El Chacabuco, en su última sesión, acordó nombrar delegado ante la Asociación Ciclista de Santiago, al señor Raúl Brito, Vicepresidente del Club.  
En la última sesión, se acordó citar a todos los socios, para hoy a las 21 horas, en el local de costumbre, a fin de coordinar entre los directores, el trabajo de la directiva en el curso del presente año.

## CARRERA CICLISTA DE SANTIAGO A S. ANTONIO

El Club Unión Ferroviario ha organizado para el domingo una carrera ciclista interna entre Santiago y San Antonio, que se iniciará a las 8.30 horas, desde un costado de la Estación Alameda.

En esta prueba se disputarán numerosos premios.  
**CON EL CAMPEON DE RECOLETA SE MEDIRA HOY EL UNION LANUS**

Esta tarde, en la cancha del Eugenio Matte, cumplirá su segunda presentación en nuestras canchas el cuadro superior del Unión Lanús, de Buenos Aires.

En esta oportunidad, el campeón de los barrios de Buenos Aires enfrentará al Balmaceda Recoleta, que ha venido cumpliendo últimamente meritorias performances.

El programa completo de esta tarde, en la cancha del Eugenio Matte, es el siguiente:  
15.15 horas: Balmaceda Juniors con Clodio Brito, segundo equipos.  
16.30 horas: Clodio Brito con Hospital San José, campeón de la Beneficencia.

Los encargados del lance internacional formarán como sigue: Unión Lanús, de Buenos Aires Biglieri.

Prado, Buenos Aires  
Diestri Zambado de Souza  
Novoa Lerraz Orlando  
Menemmet Adamell

Balboa Mirand Muñoz Didier  
Sepúlveda Figueroa Camus  
Briccio Quintana

Barros Balmaceda Juniors

## 7.ª RUEDA EN EL CERTAMEN DE BOX DE LOS BARRIOS

Otras treinta peleas que corresponden a la séptima rueda del Campeonato de Box de los Barrios, que organiza la Asociación Santiago, se realizarán mañana a las 21 horas en los dos rings del Estadio Chile.

La de mañana será una de las buenas reuniones del torneo, ya que en los distintos combates participarán varios elementos que han destacado estimables aptitudes en sus entrenamientos y más de alguno de ellos puede constituirse en finalista.

El programa completo es el siguiente:  
**RING A**  
**CATEGORIA MOSCA.**— Manuel Díaz, Yaurur, con Humberto Lisboa, Barrio El Salto.  
**CATEGORIA GALLO.**— José Pérez, Barrancas, con Raúl Gómez, Barrio El Salto; Manuel Quiroz, Barrancas, con Segundo Peñalosa, Matadero; Manuel Rivas, San Francisco, con Arturo Sáez, Estación.

**CATEGORIA PLUMA.**— Francisco Mora, Barrancas, con Luis Velarde, Santa Elena; Pedro Garrido, Providencia, con Mario Núñez, Días de Julio; Raúl Araya Matadero, con Luis Gómez Santa Elena.  
**CATEGORIA LIVIANO.**— Luis Valenzuela, Barrancas, con Víctor Lecaros, Días de Julio.  
**CATEGORIA MEDIO MEDIANO.**— Julio Reyes, San Eugenio, con Arturo Guerra, Yungay; Enrique Cortina, San Eugenio, con Manuel Poblete, Yungay; Anselmo Raquileo, San Eugenio, con Emilio Yungay; Víctor Palma, Días de Julio, con Oscar Martínez, Exposición; Bruno Zúñiga, Santa Elena, con Manuel Hernández, Independencia.

**CATEGORIA MEDIANO.**— José Araya, Barrancas, con Arturo Quirodrán, Lo Franco.  
**CATEGORIA MEDIO PESADO.**— Jorge Peña, Arica, Matilla, con Víctor Cornejo San Eugenio.

**RING B**  
**CATEGORIA MINIMO.**— Arturo Carrasco, Barrio Barrancas, con Zúñiga, Barrio Quinta Normal.  
**CATEGORIA PLUMA.**— Jerardo Carrasco, Arica, Matilla, con Armando González, Providencia; Raúl Abarcas, Arica, Matilla, con Pedro Galarete, San Pablo; José Ulloa, Días de Julio, con José Zapata, Providencia.

**CATEGORIA LIVIANO.**— Miguel Moya, San Eugenio, con Juan Bravo, Comercio; Mario Troncoso, San Eugenio, con Hugo Jaramillo, Comercio.

**CATEGORIA MEDIO MEDIANO.**— Pedro Sepúlveda, San Francisco, con Juan Cubillos, Arica, Matilla; Enrique Catalán, Providencia, con Leopoldo Yáñez, Matadero; Valerico Maturana, San Francisco, con Jorge Díaz, Comercio; Oscar Fuentes, Recoleta, con Alfredo Espinoza, Lo Franco; Ricardo Larrae, San Pablo, con René Álvarez, Hipódromo Chile.

**CATEGORIA MEDIANO.**— David Ayala, Mapocho, con Enrique Pérez, San Pablo; Rolando Antonio, Chino, con Rubén Salas, Matadero; Francisco Díaz, Exposición, con Pedro Robles, Recoleta.

**CATEGORIA MEDIO PESADO.**— René Santelices, Mapocho, con Juan Ocampo, Días de Julio.

## MAÑANA SE ENTREGA A VAROLI EL DINERO PARA SU NUEVO AUTO

Mañana en la noche, en el Estadio Italiano, se le hará entrega a Lorenzo Varoli de la cantidad que le correspondió de la campaña "Un Auto para Varoli", que fué el estímulo de todos los chilenos que se plicaron agilitar su excelente desempeño en el Gran Premio de las 14 Provincias.

La Asociación de Volantes adoptó la determinación de entregar el dinero al mismo Varoli, en atención a que nadie mejor que él puede escoger el coche que más le convenga, a fin de adoptarlo para futuras competencias.

Se aprovechará esta oportunidad para repartir los estímulos del "Gran Premio Asociación de Volantes de Chile", donde ocuparon los primeros lugares Bartolomé Ortiz, Tito Fernández, Lorenzo Varoli, Francisco Lyon e Ismael González.

**CITACIONES**  
**DEPORTIVO ALIRO GONZALEZ.**— Junta general, hoy a las 21.30 horas, en Olivares N.º 164.

**CIRCULO ATLETICO ROYAL.**— Reunión general, el viernes a las 20 horas, en la secretaría.

## EL 5 PARTIRA EL EQUIPO CHILENO A JUGAR A RIO

"El domingo 5 del mes próximo parte a Río de Janeiro el cuadro seleccionado chileno, para jugar el miércoles 8 y el domingo 12 con el equipo que presentará Brasil en las finales del Campeonato del Mundo", nos dijo ayer el señor Pedro Ponca Aedo, presidente de la División de Honor de la Federación de Fútbol de Chile. "La situación producida a raíz de un cable de la United Press ya ha sido arrojada y todo queda en su lugar. Iremos al Brasil, accediendo a tan gentil invitación y jugaremos con un cuadro que, o mucho me equivoque, debe estar entre los mejores del mundo. El resultado de los partidos no nos importa tanto. Queremos probar la exacta capacidad del fútbol criollo y conocer más de cerca nuestras posibilidades. Mientras tanto, aparte del encuentro con Rampla Juniors, hoy decidiremos si hacemos un último match de preparación, que bien puede ser con Universidad Católica, Everton o un combinado de jugadores extranjeros residentes en Chile".

## SUS 23 AÑOS ESTA CELEBRANDO CLUB DEPORTIVO S. LAURA

Con una sesión solemne dio comienzo el Deportivo "Santa Laura" a la celebración de sus 23 años de vida. Esta entidad fué fundada el 24 de enero de 1927, figurando entre sus fundadores los jugadores internacionales Fernando Riera y Sergio Livingstone.

En la reunión solemne celebrada anteayer se procedió a elegir la siguiente mesa directiva para 1950:  
Miembros honorarios: Darío González, Armando Bonasco, Fernando Riera, Juan Carlos Aguilera, Sergio Livingstone, Sixto Alberto Rodríguez, Orlando Quirós, Benjamín Rodríguez, Carlos Ahumada, Augusto Quirós y Lalo Orfanio.

Presidente efectivo, señor Luis Muñoz P.; vicepresidente, señor Alfonso Alarcón Castro; secretario general, señor Esteban Vilumbrales; secretario de actas, señor Luis Aguirre; tesorero, señor Hernán Mejías, y directores, señores José Gutiérrez, Lino Guzmán, Francisco Iriarte, Miguel Ramírez y Miguel Astengo.

Para celebrar su aniversario, el "Santa Laura" ha organizado un buen programa de festejos, ha patrocinado la Jira del Unión Lanús, de Buenos Aires, nombrando un comité para la programación de los lances internacionales de los barrios, presidido por los señores Luis Muñoz, Esteban Vilumbrales y Hernán Mejías.

## REPARTO PREMIOS LA DIVISION AMATEUR

Mañana en la noche, en la sede del Santiago Nacional, Providencia 1378, se efectuará la comedia con que la División de Honor del Fútbol Amateur clausurará sus actividades correspondientes a 1949.

En esta oportunidad se repartirán también los premios a los equipos que ocuparon los primeros lugares en el torneo oficial, correspondiéndole al Unión Ferroviario que se clasificó campeón, el trofeo donado por S. E. el Presidente de la República.

## HOMENAJE A VIEJOS CRACKS DEL PIMPON

Mañana en la noche se realiza el festival que el pimpon chileno ofrece a los jugadores que cumplieron más de veinte años de actuación. Entre los homenajeados se encuentran Raúl Riveros y Vicente Gutiérrez, cracks de jerarquía internacional, David Verdugo y Domingo Rondini, maestros de varias generaciones, como también Eugenio Peña, que vendrá especialmente del puerto.

El programa se iniciará a las 21.15 horas, con el match que sostendrá José Jara, campeón de Concepción, con José Alexandrovich. A continuación actuarán los campeones Enrique González, de la "U", y Fernando Olazárriz, de la U.C.

A las 21.45 horas, se dará comienzo al torneo estilo Copa "Davis" entre los seleccionados de la Asociación de Santiago y de Valparaíso. Los equipos se presentarán integrados en la siguiente forma:

**SANTIAGO.**— Raúl Riveros, Vicente Gutiérrez y Hugo González.  
**VALPARAISO.**— Hugo Botto, José González y Eugenio Peña.

Como es sabido, en este sistema de campeonato, se juegan cuatro partidos de simples y uno de dobles, adjudicándose el triunfo el equipo que obtenga más puntos de los cinco matches que se disputan.

## 8.º ANIVERSARIO DEL DEPORTIVO ECUADOR

Con motivo de cumplir mañana ocho años de vida, el Deportivo Ecuador, de la comuna San Miguel, ha elaborado un programa deportivo y cultural, que se iniciará hoy a las 19 horas con carreras de ensacados y de obstáculos para infantiles y adultos. Mañana a las 21 horas habrá fuegos artificiales, y a las 22 horas se llevará a efecto la tradicional sesión solemne y cóctel ofrecido por el directorio.

El próximo viernes a las 19 horas se efectuarán las siguientes pruebas atléticas: carrera de carretilla humana; gran Maratón Ecuatoriana, con el siguiente recorrido: Valenzuela Palma 2671, Rivas, San Francisco, San Joaquín y Valenzuela Palma, cinco vueltas, para infantiles y adultos.

El próximo sábado se llevará a efecto un banquete en la Quinta Roma. Se pondrá término a la celebración de su aniversario con un festival de fútbol, que se llevará a efecto el domingo próximo en la cancha del Barras Luco, estando el encuentro básico a cargo del Ecuador y Unión Lanús, de Buenos Aires.

## UTILICE NUESTRO SERVICIO

## — D E — ENCOMIENDAS DE VIVERES Y ROPA A EUROPA

**Y A CUALQUIERA PARTE DEL MUNDO**

Peso hasta 10 kilos. Nos encargamos de preparar la encomienda según sus deseos y despachársela.

**SERVICIO AEREO INTERNACIONAL DE ENCOMIENDAS** y muestras por intermedio de: PAMA, BRITISH, PANAGRA y LAN.

Para equipajes, rebaja de 50% en las tarifas.

**SERVICIO AEREO NACIONAL** de reembolsos, equipajes, encomiendas y valores declarados al sur del país.

**TARIFAS REDUCIDAS**

**Llame al TELEFONO N.º 32332, o bien lo atendemos en MAC IVER N.º 437**

**CIA CHILENA DE TRANSPORTES EXPRESO VILLALONGA**

# LIQUIDACION

## ULTIMOS DIAS

## SALDOS DE MERCADERIAS FINAS A LA MITAD DE PRECIO

CAMISAS "Duratex", desde	190
PYJAMAS "Duratex", desde	280
BATAS lana, desde	460
FUMOIROS lana, desde	580
VESTONES de sport, \$ 950, y	750
PANTALONES franela	350
AMBOS Palm-Beach	2.650
POLERAS algodón	150
SHORTS, desde	220
PANTALONES baño Gantner, importados	190

Además, soquetes, calcetines, sombreros, suspensorios, cinturones, pañuelos, etc., etc. Todo a la mitad de precio

**C R E F O R**

—: PORTAL FERNANDEZ CONCHA 946 —



# COMPAÑIA SALITRERA DE TARAPACA Y ANTOFAGASTA

Autorizada por Decretos N.º  
2094, de 11 de Julio de 1934,  
1818, de 13 de Mayo de 1936,  
1526, de 2 de Abril de 1947 y  
6382, de 8 de Septbre. de 1948.

## BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1949

(Correspondiente al ejercicio social comprendido entre el 1.º de Julio de 1948 y 30 de Junio de 1949)

(Ver notas en páginas 8 a 10 que explican las bases para la preparación de las cuentas)

CAPITAL AUTORIZADO. 209,247,800.  
CAPITAL SUSCRITO. 209,247,800.  
CAPITAL PAGADO. 209,247,800.

### ACTIVO

Pesos Chilenos

<b>ACTIVO INMOVILIZADO (Nota 3)</b>	
Terrenos:	
Terrenos propios al 1.º de Julio de 1934, menos ventas	\$ 94,021,400.00
Compra del contenido de terrenos fiscales y de otros	88,100,908.77
	182,122,308.77
Oficinas Salitreras sistema Shanks en trabajo, con cuota y de reserva, propiedades en puertos, equipo etc. (Incluye US\$ 1,049,596.63)	105,728,240.03
Planta Mecanizada "Victoria" (Incluye US\$ 5,998,616.25)	572,622,117.04
Oficinas a desmantelarse	1,870,048.18
Ferrocarril de Agua Santa	938,745.00
Instalaciones y terrenos para potasa etc.	21,345,104.91
Propiedades en Santiago	8,065,226.80
Fundo maderero y su equipo (Incluye US\$ 54,287.83)	85,765,780.98
Obras en construcción (Incluye US\$ 34,823.02)	17,940,153.34
	594,481,528.08
	746,603,831.85
Menos:	
Reserva de Agotamiento y Depreciación (Nota 7)	139,874,204.33
Reserva para amortización terrenos potásicos planta potasa y planta experiencias en "Peña Chilca"	7,953,177.42
Reserva para amortización F. C. Agua Santa	938,745.00
	148,766,126.75
	597,837,705.10
Nota: se incluye bajo este rubro el valor de las habitaciones para empleados y obreros, declarado a la Caja de la Habitación Popular, cuyos avalúos fiscales ascienden a \$ 17,316,800.00.	
<b>INVERSIONES EN COMPAÑIAS SUBSIDIARIAS Y ASOCIADAS (Nota 5)</b>	
Acciones varias en:	
Préstamos (Incluye \$ 416,055,017.11 y US\$ 419,017.56)	81,673,704.78
	105,602,468.05
	187,276,172.83
<b>ACTIVO REALIZABLE</b>	
<b>Existencias (Nota 4)</b>	
Materiales de bodega y combustibles. (Incluye \$ 4,998.92 y US\$ 2,450,670.35)	170,545,718.99
Salitre y Yodo:	
Entregado y por entregar a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo (Incluye \$ 2,343,18.11 y US\$ 303,250.83)	86,215,019.24
Menos: Recibido a cuenta (Incluye \$ 330,828.17 y US\$ 1,016,829.88)	75,352,268.36
	10,862,750.88
Caliche, sales y materias primas sin elaborar (Incluye US\$ 7,489.87)	6,337,830.32
Depósitos en garantía	4,534,080.14
Mercaderías de Pulpería. (Nota 4)	31,208,004.58
Abonos para agricultura y otros productos para la venta (Nota 4)	66,924,368.89
Cuentas y letras por cobrar, menos reserva (Incluye \$ 461.91 y US\$ 27,445.50)	66,398,339.61
Inversiones varias en:	11,430,681.00
	867,241,754.31
Desembolso en construcción planta mecanizada de almacenamiento y embarque de salitre puerto Iquique, por recuperar del Fisco de Chile (Incluye US\$ 1,248.81)	37,963,877.10
	405,205,631.41
<b>ACTIVO DISPONIBLE</b>	
Fondos en cajas y bancos (Incluye US\$ 39,631.28)	17,147,065.14
<b>ACTIVO TRANSITORIO</b>	
Gastos por amortizar en ejercicios posteriores:	
Saldo de gastos en la emisión de debentures y otros gastos pagados anticipadamente	3,159,984.74
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 1,210,628,469.22</b>

### PASIVO

Pesos Chilenos

<b>PASIVO NO EXIGIBLE</b>	
Capital:	
4,164,956 acciones a \$ 50 equ., totalmente pagadas	\$ 208,247,800.00
Reserva de Capital	84,855,334.64
Reservas:	
Fondos formados de acuerdo con el Art. 48 de los Estatutos:	
Fondo de Reserva Legal	52,162,798.42
Fondo para eventualidades	733,632.58
Fondo para amortizaciones extraordinarias u otros fines de interés social	53,290,159.27
	106,186,590.27
Fondo de Explotación (Artículo 10 Ley 5350 US\$ 1.50)	74,071,584.61
Fondo de Accionistas (Nota 8)	20,439,331.96
Fondo para fluctuaciones de cambio (Nota 2)	12,477,850.11
Seguro propio contra incendio	3,249,152.08
Reserva para accidentes del trabajo	120,652.09
	216,545,161.12
<b>RESERVA PROVENIENTE DE DESMANTELAMIENTO OFICINAS (Nota 3)</b>	
Exceso valor ventas sobre avalúos, según libros, correspondiente a:	
Oficinas a desmantelar	90,540,106.16
Oficinas con cuota y de reserva	2,820,530.75
	93,360,636.91
<b>PASIVO EXIGIBLE</b>	
A largo plazo:	
Debentures 5% Saldo (US\$ 7,830,000) amortizables en 20 años	338,840,000.00
Fondo de pensiones para accidentes del trabajo	2,865,792.23
Fisco de Chile, valor compra de terrenos salitreros	17,500,000.01
Documentos por pagar	2,000,000.00
	361,145,792.24
A corto plazo:	
Saldo insoluta compra fundo maderero	2,850,109.00
Cuentas por pagar y obligaciones devengadas (Incluye US\$ 1,092,407.66)	153,700,626.94
Intereses y amortizaciones sobre Debentures por pagar (US\$ 202,537.00)	8,709,091.00
Fisco de Chile, valor compra de terrenos salitreros	18,428,170.40
Documentos por pagar	12,816,535.69
Avances bancarios	16,925,892.67
Saldo a favor de compañías subsidiarias y asociadas	3,808,153.68
Saldo disponible para amortización de bonos sin intereses año 1947	
1948	6,503,141.47
	223,641,520.85
<b>GANANCIAS Y PERDIDAS (Ver estado adjunto)</b>	
Utilidad del año	9,052,220.42
Menos: Provisión para gratificación al personal	661,400.00
	8,390,820.42
<b>BONOS SIN INTERESES (Notas 6 y 10)</b>	
En poder de Compañías Subsidiarias y asociadas (Nota 5)	4,806,787.17
En poder de otros	4,165,966.67
Saldo al 30 de Junio de 1949	8,972,753.84
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 1,210,628,469.22</b>

## CUENTAS DE ORDEN

Acciones de la Compañía depositadas en garantía (valor nominal)	\$ 19,000,000.00	Depósito por terceros de acciones de la Compañía en garantía	\$ 19,000,000.00
Acciones de Compañías subsidiarias de la ex Compañía de Salitre de Chile por canjear (valor nominal)	30,989,828.00	Acciones Serie "B" de la ex Cia. de Salitre de Chile emitidas para adquirir las de sus Compañías subsidiarias	30,989,828.00
Acciones de la ex Compañía de Salitre de Chile, en liquidación por canjear	3,118,100.00	Compañía de Salitre de Chile, en liquidación, acciones por canjear	3,118,100.00
Acciones de la Cia. Salitrera de Tarapacá y Antofagasta, depositadas por Directores	100,000.00	Garantía del Directorio artículo 18 de los Estatutos	100,000.00
Caliche por entregar a terceros	311,875.00	Obligación de entregar caliche a terceros	311,875.00
Deudores por letras descontadas	11,548,870.49	Responsabilidad por letras descontadas	11,548,870.49
Acciones depositadas en Bancos	10,960,000.00	Garantía acciones	10,960,000.00
Tributación Ley 7600 - Caja de la Habitación Popular:		Obligación Ley 7600 - Caja de la Habitación Popular:	
20 de Noviembre de 1943 a 30 de Junio de 1948	4,228,535.52	20 de Noviembre de 1943 a 30 de Junio de 1948	4,228,535.52
1.º de Julio de 1948 a 30 de Junio de 1949	876,574.12	1.º de Julio de 1948 a 30 de Junio de 1949	876,574.12
	\$ 5,105,109.64		\$ 5,105,109.64
	\$ 81,111,883.13		\$ 81,111,883.13

HUMBERTO CEBALLOS C.  
Contador Registrado N.º 3079

OSVALDO F. DE CASTRO O.  
Presidente

## GANANCIAS Y PERDIDAS POR EL AÑO TERMINADO EL 30 DE JUNIO DE 1949

(VER NOTAS EN PAGINAS 8 A 10 QUE EXPLICAN LAS BASES PARA LA PREPARACION DE LAS CUENTAS)

DEBE	Salitre y Yodo	Otras Operaciones Industriales y Comerciales	HABER	Salitre y Yodo	Otras Operaciones Industriales y Comerciales
Del frente	41,883,031.24		Producto de venta a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile y participación en las utilidades declaradas por la misma, de acuerdo con la Ley 5350, con respecto a salitre y yodo, menos costo	31,609,093.18	
Reserva para agotamiento y depreciación (US\$ 0.76 por Ton.)		\$ 16,735,547.23	Entradas varias	6,154,359.22	
Gastos paralización	2,546,411.80		Operaciones comerciales y otras entradas		\$ 485,806.89
Valor traspasado a la mayor entrada obtenida en la venta de Materiales de Oficinas Paralizadas. (Ver nota 3)	2,546,411.80		Ajuste del ejercicio anterior	221,878.84	18,269,940.24
Catascos y Recatascos			Dividendos de una Subsidiaria	3,898,000.00	
Honorarios Presidente, participación Directores, según estatutos y demás indicados en el Art. N.º 1 del Decreto de Hacienda N.º 4461	1,777,457.72	\$ 336,416.45			
Menos cargo a los costos de salitre y yodo y otras cuentas	504,800.00	441,622.13			
Impuesto renta de 3.ª y 4.ª categoría		831,035.59			
Castigos y gastos de experiencias, etc.		2,270,275.17			
Intereses Debentures Tarapacá 5 o/o y otros		130,281.66			
Intereses pagados menos recibidos		214,160.81			
Gastos Debentures Tarapacá 5 o/o (proporción)					
Provisión para gratificación al personal	2,079,526.73				
Items no incluidos en el costo	861,400.00	1,322,800.00			
Ajuste del ejercicio anterior	808,855.65				
Utilidades de otras operaciones industriales y comerciales		189,177.97			\$ 5,294,146.25
Utilidades provenientes de salitre y yodo, que después de deducir las reservas indicadas en el Art. 48 de los Estatutos (Ver distribución propuesta por el Directorio) se destinan a la amortización de los bonos sin intereses (Nota 10)					\$ 13,441,400.96
<b>Ganancia total obtenida en el año</b>					<b>\$ 21,832,221.40</b>

Hemos examinado el balance general e inventarios al 30 de Junio de 1949, las cuentas de orden y las cuentas de entrada y gastos en los libros sociales y hemos encontrado conforme sus partidas con los saldos del Libro Mayor y en debido orden lo que hemos tenido a la vista.

ARTURO CUADROS C.  
Inspector de Cuentas

### INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

SANTIAGO, 12 de Enero de 1950.

### INFORME DEL REVISOR SEÑOR WERNER SCHMIDT R.

Debo dejar constancia, que aún no he revisado los Balances de la Compañía subsidiarias y asociadas de la Compañía y que presentaré mi informe sobre ellas en tiempo oportuno conjuntamente con mis observaciones sobre provisiones y monedas extranjeras en general.

No he podido visitar los establecimientos ubicados fuera de Santiago pero los funcionarios y empleados de la Compañía me han dado toda la información y explicación requeridas.

SANTIAGO 4 de Enero de 1950.

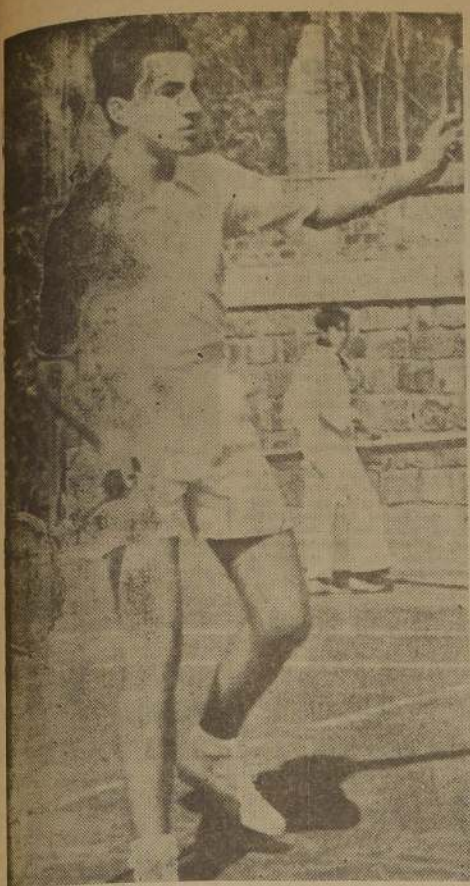
WERNER SCHMIDT R.

### DISTRIBUCION DE LAS UTILIDADES PROPUESTA POR EL DIRECTORIO DE LA COMPAÑIA

De acuerdo con la resolución del Directorio tomada en sesión de fecha 12 de Enero de 1950, se resolvió proponer a los señores Accionistas en conformidad a lo dispuesto en los Arts. 23 y 48 de los Estatutos, la siguiente distribución de las utilidades correspondientes al año salitrero 1948-1949.

Utilidad líquida	\$ 21,832,221.40
La que se distribuirá como sigue:	
A Fondo de Reserva Legal	4,366,444.28
A Fondo para amortizaciones extraordinarias u otros fines de interés social	6,549,686.42
A Fondo de Accionistas	6,720,700.49
A Fondo para amortización de bonos sin intereses artículos 28 y 34	4,195,410.21
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 21,832,221.40</b>





**COTIZADO JUGADOR.**— Es el joven tenista Eduardo García del Pedregal, integrante de la delegación que parte el viernes al sur, en gira de difusión. Actuarán en Temuco, Valdivia, Osorno y Concepción.

## TENISTAS EN GIRA DE DIFUSION AL SUR

Una delegación designada por la Federación de Lawn Tennis de Chile iniciará el viernes una gira de difusión por las principales ciudades del sur. Esta delegación irá presidida por el señor Hernán Puenzalida e integrada por los siguientes jugadores: Luis Ayala, Héctor Inostroza, José Castellano, Sergio Puenzalida, Eduardo García, Domingo Matte y Sergio Bezanilla.

Actuarán en los siguientes torneos: Osorno, del 27 al 29 de enero; Valdivia, del 3 al 5 de febrero; Temuco, del 10 al 12 de febrero; Concepción, del 17 al 19 de febrero.

## La tercera etapa de la "Gran Colombiana"

CALLI, Colombia, 23 (U. P.).— Setenta y cinco de los 80 corredores participantes en la segunda etapa de la carrera automovilística Gran Colombiana, se clasificaron para la tercera etapa iniciada esta mañana sobre la distancia de 497 kilómetros entre Cali y Medellín.

El último en clasificarse para la tercera etapa, fue el venezolano Ramón Paredes, quien llegó a Cali a las 23.15 horas.

En total han quedado fuera de la competencia ocho de los 83 coches que participaron en la largada en Quito.

## DOS VICTORIAS DEL DEPORTIVO HURACAN

En la cancha del Huracán, de la Población Atacama, se efectuó el domingo último la reunión futbolística entre los clubes René Aravena y Huracán, cuyos resultados damos a conocer a continuación: El primer, y segundo equipo del Huracán, venció por 1 a 0, y perdió por igual score con el tercero.

Esta misma institución desafió con equipo infantil, juvenil y división especial, para jugar el domingo próximo en la mañana en su cancha de Segunda Avenida esquina de Cuarta Transversal. Dispone, además, de tres equipos adultos. Dirigirlos a Cuarta Avenida N.º 938, San Miguel.

## RECOLETA-LIRA VENCIO AL CEMENTERIO GENERAL

Con los tres equipos jugaron el sábado último los clubes Recoleta-Lira y Cementerio General, cuyos resultados damos a conocer en seguida: Los segundos y terceros cuadros empataron a dos tantos, y el primero del Recoleta-Lira, venció 3 a 0.

Por el elenco ganador, actuaron los siguientes jugadores: Aravena; Rilcoy y Sambón; Cisterna, Fariás y Acuña; Bermúdez, Mandujano, Herrera, Undurraga y Torres.

## CUATRO AÑOS CUMPLE EL CLUB SANTA ELISA

Cuatro años de vida cumple hoy el Deportivo Juventud Santa Elisa, entusiasta entidad del barrio San Miguel.

Hoy a las 21 horas se iniciarán las festividades conmemorativas con un cóctel en homenaje a los socios fundadores. Posteriormente, el presidente dará lectura a la memoria anual.

## FESTIVAL HABRA EN LAS CANCHAS AGUIRRE CERDA

El próximo domingo, durante todo el día, en las canchas del Pedro Aguirre Cerdá se llevará a efecto un festival de fútbol, que organiza la Casa "Sedrap". En este festival, en que se disputarán varios premios, participarán los más destacados equipos de los barrios.

Las instituciones que se han adherido hasta el momento para tomar parte en este festival, son las siguientes: Población Mac Iver, Sedrap 26, Unión Robles, Estrella Aringúis, Pedro Espino, Conchalí, Cruzes, Pedro Aguirre Cerdá, Valdebenito y Cultural Robles.

Los equipos que deseen participar en este festival, pueden pasar a inscribirse a la Casa "Sedrap", Chacabuco 26.

## A PAINE IRA EL MANUEL GONZALEZ

El Deportivo Manuel González se presentará el domingo en Paine, donde enfrentará con sus tres equipos adultos de fútbol al Deportivo San Miguel de esa localidad.

## EN B. AIRES JUGARA UN TEAM INFANTIL PERUANO

BUENOS AIRES (SOP).— Para el 2 de febrero próximo se anuncia el arribo de un equipo infantil de Perú que disputarán un cotejo amistoso con el elenco que se clasifica campeón del Torneo Infantil "Evita" que se cumple actualmente en esa, bajo el auspicio de la esposa del Presidente argentino. En este torneo intervienen niños de las provincias y territorios más apartados, como así también de la provincia de Buenos Aires y la Capital Federal.

El Presidente de la Nación ha donado un trofeo para que se dispute en el match infantil internacional.

La delegación saldrá a las 13 horas, desde su secretaría de Sra. Bella 1167.



**SALUDA A OTRO NEGRO.**— El profesional costarricense, Al Campbell, que debutará en nuestros cuadriláteros, enfrentando a Carlos Rendile, en el Estadio Campolín, saluda al "negrito" Charles Roberts, cuando éste visitó el gimnasio de la Federación en calle San Francisco N.º 610. Campbell ha impresionado favorablemente a cuántas personas han visto sus entrenamientos.

## EL FERROVIARIO GANO EN TEMUCO

El conjunto del Unión Ferroviario, recientemente clasificado campeón de la División de Honor del Fútbol Amateur, se presentó en Temuco y ganó por 4 a 3 al elenco del Deportivo Liceo, luego de un partido de interesantes alternativas.

Los rivales formaron así: UNION FERROVIARIO.— Mata; Bórquez y Garrido; Lorca, Cruz y Lucero; Barahona, Rodríguez, Ortega, Vera y Guerra.

LICEO.— Miquel; Oackley y Ego; Droghetti, Muñoz y Droghetti; Gallardo, Droghetti, Oyarzún, León y Holzapfel.

Anotaron los goles del vencedor: Rodríguez (2), Barahona y Ortega. Los del "Liceo": Oyarzún, Gallardo y León.

El primer período terminó favorable al Liceo por 2 a 1.

## DR. MARIO CIFUENTES SIGUE PRESIDIENDO LA SECCION CADETES

El nuevo directorio elegido por la Sección Cadetes de la División de Honor para el año 1950, está integrado como sigue: presidente, Dr. Mario Cifuentes; vicepresidente, señor Ramón Zavala; secretario, señor Alejandro Tala; tesorero, señor Jorge Villalobos; Director, señor José Bustos; Comisión Ejecutiva, señores Oscar Lara, Mario Valdivia, Alfonso Aguilera y Mario González; Comisión de rescate, señores Tala, Zúñiga y Dr. Cifuentes.

Las inscripciones y reclasificaciones de jugadores infantiles se atienden todos los días con exclusión de lunes y sábados de 19.30 a 21 horas.



**JIU-JITSU.**— El profesor Kurt Michel y varios de sus alumnos que hoy en la noche, en el Estadio Nacional con motivo del partido internacional entre Rampa Juniors y Universidad de Chile, harán una interesante demostración de jiu-jitsu.

## CIA. MANUFACTURERA DE PAPELES Y CARTONES CIERRE DE REGISTRO

Para los efectos de la emisión de 925.000 acciones y del pago del dividendo N.º 97 de \$ 1,20 neto por acción, que el Directorio ha acordado repartir a los señores accionistas, a contar del 1.º de marzo próximo, en las oficinas de la Compañía, calle Agustinas N.º 1343, 4.º piso, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 30 de enero hasta el 15 de marzo próximo, ambas fechas inclusive.

Durante el tiempo que el Registro permanezca cerrado, la Sección Acciones atenderá al público únicamente de 2 a 3 P. M.

## AUMENTO DE CAPITAL

En conformidad al acuerdo adoptado por la Junta General Extraordinaria de Accionistas celebrada el 23 de noviembre pasado, el Directorio ha acordado emitir 925.000 acciones, de las cuales 907.500 serán ofrecidas a la par, o sea a \$ 40 cada una, a los accionistas que figuren inscritos en el Registro de Accionistas el 30 de enero próximo, a razón de una acción nueva, por cada diez que posean en la fecha mencionada. Las 17.500 acciones restantes serán vendidas o rematadas por el Directorio en la Bolsa de Comercio de Santiago, con un mínimo de \$ 40 por acción.

El valor de las acciones que, de acuerdo con lo expuesto corresponde suscribir a los accionistas, deberá ser pagado entre el 1.º y el 15 de marzo próximo.

Los accionistas residentes en Santiago, podrán efectuar el pago en dinero efectivo o en cheque a la orden de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S. A., en las oficinas de la Gerencia, calle Agustinas 1343, 4.º piso, Santiago.

Los accionistas residentes fuera de Santiago, podrán hacer sus remesas en cheques, o letras a la vista a la orden de la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S. A., a cuenta 297, Santiago.

La letra o cheque deberá incluir, además del valor de las acciones, la suma de \$ 5, valor del título correspondiente.

Los accionistas que no paguen dicho valor antes del 15 de marzo próximo, perderán el derecho a suscribir las acciones, las que serán vendidas o rematadas por el Directorio en la Bolsa de Comercio, por cuenta de la Compañía, conjuntamente con las fracciones de acciones, provenientes del prorrateo y las 17.500 acciones aludidas anteriormente.

Las nuevas acciones participarán de los dividendos que reparta la Compañía, con posterioridad al dividendo N.º 97 anunciado en esta misma fecha.

Santiago, 25 de enero de 1950

EL GERENTE.

# COMPANIA DE TELEFONOS DE CHILE

Avisamos a nuestros suscriptores que las Oficinas Comerciales de la Empresa atienden normalmente la cancelación de las cuentas por servicio telefónico.

## NOTAS EXPLICATIVAS DE LAS BASES PARA LA PREPARACION DEL BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1949 Y DE LA CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS POR EL AÑO TERMINADO EN ESA FECHA

### Nota 1.— Admisión a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile.

La Compañía está afiliada a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile (en adelante denominada Corporación de Ventas) según escritura pública de 20 de Julio de 1934, y está sujeta a los estatutos y reglamentos de esa Corporación. La Corporación de Ventas adquiere de esta Compañía y de los otros productores todo el salitre y yodo producido dentro de las cuotas de ventas y distribuye entre los productores, en proporción a esas cuotas, el producto proveniente de la venta, después de deducir la participación del Gobierno de Chile y, en el caso de ciertos productores, el servicio de los debentures de la Corporación de Ventas.

El balance general y la correspondiente cuenta de ganancias y pérdidas reflejan las cuentas de la Compañía con dicha Corporación de Ventas, existiendo con ella la siguiente eventualidad:

Según lo dispone el artículo 24 de la Ley 5350 (que creó la Corporación de Ventas) y de acuerdo con los contratos celebrados con los Fideicomisarios, fechados el 31 de Diciembre de 1934, la Compañía tiene una obligación eventual, individualmente o como co-deudora con el Lautaro Nitrato Co. Ltda. y la Compañía Salitrera Anglo Chilena y sus filiales por el servicio de "60 o Income Debentures" emitidos o por emitir por la Corporación de Ventas por un valor nominal de \$ 2.726.100 y US\$ 38.036.000, los que están reducidos al 30 de Junio de 1949 a \$ 834.800 y US\$ 9.551.000. Las utilidades de la Corporación de Ventas correspondientes a los fladores en cualquier año salitrero que terminen el 30 de Junio, serán depositadas trimestralmente por la Corporación de Ventas en el Fideicomisario hasta una suma suficiente para cubrir los intereses y amortización de los debentures, tal depósito ha sido hecho por la Corporación de Ventas con respecto al año que termina el 31 de Diciembre de 1949 y la proporción hasta el 30 de Junio de 1949 ha sido cargada al establecer las utilidades correspondientes a los fladores por el año salitrero terminado en esa última fecha. El 30 de Junio de 1949 los fladores serán responsables por el valor nominal y en el caso de la liquidación de la Corporación de Ventas antes de esa fecha, por el valor nominal e intereses devengados sobre los "60 o Income Debentures" en circulación, en proporción a sus cuotas de ventas vigentes en esas fechas.

### Nota 2.— Cambios.

Las cuentas son llevadas en las monedas originales, y sólo para efectos del Balance General y de la cuenta "Ganancias y Pérdidas" se han convertido a pesos chilenos. Esta conversión se ha hecho a los tipos de cambio de \$ 43.— y \$ 173.29 por dólar y libra, respectivamente, para todos los rubros.

Motivado por esta alza del tipo de cambio, el activo de la Compañía aparece aumentado en \$ 1.170.000.—. Paralelamente y por la misma razón, el pasivo exigible ha sido incrementado en \$ 113.000.00.—.

En la fecha del balance la Compañía tenía un exceso de activo sobre pasivo en libras esterlinas ascendente a \$ 94.163.10.9.

Para responder a fluctuaciones de cambio, la Compañía tiene una reserva cuyo saldo asciende a \$ 12.477.850.11 al 30 de Junio de 1949. Dicha reserva ha tenido el siguiente movimiento durante el período:

Saldo al 30 de Junio de 1948: .....

Más: Diferencia de cambio producida en el año entre \$ 81 y \$ 43.— y \$ 124.93 y \$ 173.29 por dólar y libra, respectivamente: .....

Saldo de la reserva al 30 de Junio de 1949: .....

### Nota 3.— Activo Inmovilizado.

El valor del activo inmovilizado representa lo asignado por el Directorio al 1.º de Julio de 1934 más incrementos posteriores a su precio de costo, menos ventas.

La política de la Compañía con relación a los castigos por agotamiento y depreciación de su activo inmovilizado es como sigue:

a) Para responder al castigo del Activo inmovilizado, exceptuando los activos indicados en la letra b), la cuenta de ganancias y pérdidas ha asumido un cargo de US \$ 1.50 por tonelada de salitre vendida durante los años 1933-1934 a 1942-1943, cargo que fue reducido a US\$ 0.75 en los años posteriores, salvo en el año 1944-1945 cuando se cargó US\$ 1.00 por tonelada.

El artículo 10 de la Ley 5350 establece que durante el término de cinco años, las empresas productoras debían destinar exclusivamente el US\$ 1.50 a que se refiere el párrafo de arriba a la formación de un capital de explotación y por consiguiente lo que ha correspondido a los ejercicios 1933-1934 al 1937-1938 ha sido llevado al "Fondo de Explotación" (Artículo 10 de la Ley 5350).

Los castigos hechos después del año 1937-1938 han sido destinados a formar una reserva por agotamiento y depreciación según lo acordado por el Directorio de la Compañía. El monto de esta al 30 de Junio de 1949 asciende a \$ 139.874.204.33, según se demuestra en la nota 7.

b) Lo invertido en terrenos y plantas de potasa y en la planta de abonos químicos ha sido considerado aparte, aplicándosele castigos prudentes con cargo a los resultados de estos negocios. No se ha hecho provisión para el agotamiento del fondo minero ni para la amortización de las maquinarias y equipo, etc., allí instalados.

El programa de desarme siguió su curso durante el año. El saldo de \$ 93.360.638.91, demostrado en el Pasivo bajo el rubro "Reserva proveniente de desmantelamiento de oficinas" corresponde al exceso del valor de la venta o valorización para las necesidades internas de la Compañía sobre el costo según los libros, deducidos los gastos de desarme, de acuerdo con la siguiente distribución:

Valorización de maquinarias y materiales utilizados en otras oficinas de la Compañía hasta la fecha según cálculos efectuados por funcionarios: .....

Saldo sobrante de ventas efectivas hasta la fecha: .....

Como en los últimos años, en consideración a los resultados favorables obtenidos en la venta de estos materiales, el Directorio acordó que dichas ventas contribuyeran a

### Nota 4.— Existencia de Materiales, Mercaderías y Productos Elaborados.

Los materiales y mercaderías vendibles en oficinas en trabajo y puentes fueron inventariados al 30 de Junio de 1949 por empleados responsables de la Compañía los que están evaluados al costo, exceptuando las existencias de repuestos de maquinarias que han sido apreciablemente castigados en años anteriores.

Las existencias de caliche, sales y apatita no fueron cubiertas a la fecha del balance. En lo que se refiere a las oficinas en trabajo, los caliches están evaluados al costo efectivo de extracción, mientras que las existencias en oficinas paralizadas están valorizadas a precios nominales representativos.

Las existencias de mercaderías vendibles figuran a su costo puesto en oficina o en puerto, según el caso.

Las existencias de cloruro, nitrato y perclorato de potasio y sulfato de sodio no fueron cubiertas y están valorizadas a su costo término medio de producción.

Las existencias de caliche, sales y materiales se han incluido en el activo realizable; y están destinadas para las operaciones de producción, mantenimiento, etc.

Las existencias de salitre y yodo entregado F. A. S. a la Corporación de Ventas, como asimismo las existencias de salitre y yodo en canchales y puertos, están evaluadas al costo término medio de producción.

### Nota 5.— Inversiones en Compañías subsidiarias y asociadas.

Los fondos proporcionados por la Compañía a una subsidiaria por vía de suscripción de acciones y préstamos (parcialmente cancelado con posterioridad) fueron invertidos por ésta casi totalmente en:

a) Bonos sin intereses y acciones emitidas por la Compañía Salitrera de Tarapacá y Antofagasta.

b) En acciones de una Compañía cuyo activo principal consiste en acciones y bonos de la Compañía.

c) Acciones varias, etc.

### Nota 6.— Amortizaciones de bonos sin intereses.

Según lo ordena el artículo 34 de la Ley 5350 y la distribución aprobada por los accionistas en una reunión celebrada con fecha 15 de Junio de 1934, la Compañía se comprometió a emitir bonos sin intereses en cancelación de debentures y bonos emitidos por las Compañías incorporadas a la ex Compañía de Salitre de Chile. Bonos Secured Sinking Fund 7% y obligaciones a acreedores de la ciudad de Santiago. Estos bonos sin intereses son amortizables con utilidades provenientes de las ventas de salitre y yodo y sólo en el caso de que las haya. Las utilidades derivadas de otras actividades corresponden a los accionistas de la Compañía.

Además, los acreedores garantizados por los términos del artículo 28 quedan con los mismos derechos que los del artículo 34, por haber sido totalmente vendidas las antiguas existencias de salitre sobre las cuales tenían preferencia.

La situación de los bonos a que se refieren los párrafos anteriores, al 30 de Junio de 1949 es como sigue:

	\$	US\$	Pesos
Bonos del Artículo 34 solamente:			
Emitidos y por emitir .....	3,862,523.18. 6.	1,008,865.00	1,851,996.14
Amortizaciones hasta la fecha .....	1,162,834. 5. 5.	280,058.15	1,550,000.00
Saldo por amortizar al 30/6/49 .....	2,699,689.13. 1.	728,806.85	301,996.14
Bonos de Artículos 28 y 34:			
Emitidos .....	7,937,723.15. 4.	—	157,251.27
Amortizaciones hasta la fecha .....	1,964,859.10. 3.	—	16,186.83
Saldo por amortizar al 30/6/49 .....	5,972,864. 5. 1.	—	141,064.44
Total por amortizar al 30/6/49 .....	8,672,553.18. 2.	728,596.85	443,060.58

El pago de la proporción de las utilidades provenientes de salitre y yodo correspondientes al año 1947-1948 ascendente a \$ 6,078.18. 9. y US\$ 126,737.73 fue postergado hasta el año 1948-1949, cuya amortización se efectuó en el curso de Diciembre de 1949 según propuesta. Estos valores están provisionados en el Balance bajo el rubro pasivo exigible en la suma de \$ 6,503,141.47.

### Nota 7.— Reserva para Agotamiento y Depreciación.

Esta reserva que fue establecida desde el 1.º de Julio de 1938, se forma como sigue: (Ver Nota 3).

	Pesos
Saldo al 30 de Junio de 1948 .....	127,263,907.50
Provisión para agotamiento y depreciación de US\$ 0.75 por tonelada de salitre vendida a \$ 43.— por dólar (US\$ 356,599.45) .....	15,333,776.35
Provisión para agotamiento y depreciación de US\$ 0.75 sobre 7,804.819 toneladas elaboradas por cuenta de otro productor a \$ 43.— por dólar (US\$ 5,853.61) .....	251,705.23
MENOS: Gastos en el año 1948-1949 en reemplazos, reparaciones y renovaciones que por su naturaleza no aumentan el capital .....	142,849,389.08
Saldo al 30 de Junio de 1949 .....	2,978,184.75
Saldo al 30 de Junio de 1949 .....	139,874,204.33

### Nota 8.— Fondo de Accionistas.

El movimiento de esta cuenta a la fecha del Balance es como sigue:

Abonos al Fondo por distribución de utilidades netas de la Compañía, no comprendidas en las operaciones de salitre y yodo, desde los años 1935-1936 al 1946-1947 .....

MENOS: Dividendo N.º 1 sobre 4,184,956 acciones emitidas por la Compañía a \$ 4.— por acción acordado en sesión de Directorio del 23/11/1946 .....

MAS: En la distribución de las utilidades del año 1947-1948 se acordó abonar una suma igual al pago del Dividendo N.º 1 .....

Saldo al 30 de Junio de 1949 .....

### Nota 9.— Destinaciones especiales de utilidades.

De las utilidades destinadas a amortizaciones de bonos (Artículo 34 de la Ley) y las derivadas de otras actividades que resultan en cada ejercicio, se destinaron de acuerdo con el Artículo 48 de los Estatutos de la Compañía:

a) Una cuota no inferior al 5% para formar un fondo de reserva, cuyo monto será igual, a lo menos, al 20% del Capital Social, todo en conformidad a lo ordenado por el Artículo 106 del Decreto con Fuerza de Ley N.º 251 de 20 de Mayo de 1931.

b) Hasta un 15% a fondo de eventualidades.

c) La cuota que se fije para amortizaciones extraordinarias u otros fines de interés social.

En consideración de que las existencias de salitre al 30 de Junio de 1933, están totalmente liquidadas y según lo dispuesto en el Artículo 51 de los Estatutos, la Compañía está facultada para repartir entre los accionistas con cargo a las utilidades provenientes de salitre y yodo hasta una suma no superior al 8% de las mismas.

### Nota 10.— Obligaciones y Compromisos eventuales.

Obligaciones eventuales:

Además de la obligación eventual respecto a los Debentures de la Corporación de Ventas mencionada en la Nota 1, al 30 de Junio de 1949 existían las siguientes obligaciones eventuales:

- La Compañía tiene firmados pagarés a favor de la Aduana de Chile, pendientes al 30 de Junio de 1949 por concepto de derechos de internación temporal de sacos, por la suma de \$ 12,973,769.00. Estos sacos serán reexportados con salitre.
- Caja de Accidentes del Trabajo. Hipoteca por valor de \$ 3,000,000.— sobre propiedades de la Compañía, dada en garantía de los capitales representativos para pensiones de accidentes del trabajo.
- Garantías a favor de bancos comerciales y otras instituciones:
  - Letras de terceros entregadas para garantizar avances en cuenta corriente por valor de \$ 16,632,715.68.
  - Instalaciones de petróleo en Iquique.
- Garantía a favor del Departamento de Ferrocarriles referente al arrendamiento del Ferrocarril de Caleta Buena a Negreiros: Bonos deuda interna 7% con 1% a 40,000.—.
- Responsabilidad por letras de terceros, descontadas por la Compañía por la suma de \$ 9,451,143.05.
- Responsabilidad por letras descontadas con un total de \$ 2,097,757.44.
- De acuerdo con lo establecido en las escrituras de emisión de Debentures de la Compañía, de fecha 15 de Septiembre de 1947 y 7 de Diciembre de 1948, quedan garantizadas ambas emisiones con las instrucciones irrevocables conferidas a la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile, para que anualmente retenga en dólares y hasta tanto sea necesario, el US\$ 1.50 por tonelada que el inciso 7.º del Artículo 10 de la Ley 5350 ordena agregar al costo industrial del salitre.
- Conforme a lo dispuesto en el Artículo 6.º de la escritura de un préstamo de moneda esterlina, ascendente a \$ 139,195. 0. 0. de fecha 1.º de Junio de 1948, la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile aceptó lo solicitado por la Compañía en el sentido de retener del US\$ 1.50 a que se refiere el Artículo 10 de la Ley 5350, los fondos necesarios para pagar ese préstamo en los plazos y forma convenidos en dicho contrato.

### RESUMEN DEL MOVIMIENTO DE "BONOS SIN INTERESES" POR EL AÑO 1948-1949

Detalles	Libras	Dólares	Pesos
Valor nominal de los bonos sin intereses emitidos y por emitir al 30/6/1948 .....	8,831,905. 5. 8.	728,596.85	443,060.58
Bonos emitidos en el año .....	—	—	—
Amortizaciones en el año (Véase Nota 6) .....	159,151. 7. 6.	—	—
Saldo por amortizar .....	8,672,753.18. 2.	728,596.85	443,060.58
En poder de las Compañías subsidiarias y asociadas .....	4,506,787.11. 7.	—	—
En poder de otros .....	4,165,966. 6. 7.	728,596.85	443,060.58



# Ya están listos Rendich y Campbell



**CARLOS RENDICH.**— Conoce muy bien la capacidad de Al Campbell, su adversario que tendrá el viernes próximo en el Estadio Campesino. Carlos Rendich se halla físicamente bien, de modo que puede brindar un espectáculo digno de verse. En el grabado, aparece mientras se arregla la zapatilla, para después hacer dos rounds de punching ball.

## PARA LA PELEA DE PASADO MAÑANA

Esta tarde pondrán término a sus entrenamientos, los profesionales Carlos Rendich y Al Campbell que la noche del viernes próximo disputarán una pelea en un combate que ha sido pactado a diez vueltas.

Demás está hablar de las bondades del boxeador costarricense, puesto que numerosos públicos han seguido de cerca los entrenamientos de este azevedo pugil centroamericano que viene precedido de justa nombrada, por el hecho de haber vencido al famoso "Zurdo del Higuano", y de haber perdido por puntos con Tuzo Fortuquero, derrota que le concede gran valor al adversario del chileno.

Al Campbell, maneja sus manos con agilidad; usa siempre el gancho izquierdo como arma favorita y coloca su derecha de cruz con suma violencia. Basado en estas características, es que su combate del viernes debe resultar interesante bajo todo punto de vista, ya que se enfrentarán dos hombres jóvenes deseosos de surgir en el deporte que han elegido.

El pugilista local, que no ignora la clase que posee el costarricense, ha entrenado a conciencia a fin de proporcionar un espectáculo digno que satisfaga las exigencias del público, y a la vez, demostrar todo cuanto más puede dar, ya que para después de este compromiso, tiene otros en carpeta tanto en Lima como en Buenos Aires.



**CAMPEON OLIMPICO.**— Mario Ghella, el campeón olímpico en velocidad, debutará el domingo en Santiago, enfrentando a los mejores ciclistas locales, uruguayos, argentinos y españoles. Será una temporada que servirá para ver cuánto pueden rendir nuestros seleccionados. Ghella es una figura extraordinaria dentro de su deporte. En Montevideo, sus presentaciones alcanzaron un éxito inigualado, el mismo que tratarán de repetir los dirigentes chilenos.

## BUENA ACTUACION DE DIVISION ESPECIAL DEL CLUB COLO COLO

Pese al mal estado de la cancha, el cuadro de división especial, el Club Colo Colo, venció en su primer partido jugado en Temuco, en su gira al sur del país, por la cuenta de 2 a 1. Por el elenco interurbano de los jugadores Bustamante y García, en la defensa; Enrique Campos, centro medio; y Zamorano con Herrera, en la delantera. Pese a cancha en José Domingo Cañas 2297. Contestar a Santa Isabel 0177-A.

—El Victoria de Chile con equipos de fútbol y básquetbol. Dispone de cancha para el básquetbol nocturno. Diríjase a San Diego 1454, casa 11.

—El Santa Teresita, para jugar el domingo con equipos infantiles y juveniles, en la mañana, y tres adultos en la tarde. Contestar a Av. Inglaterra 402, teléfono 61663, señor Héctor García.

—El Unión Belice, para jugar los domingos. En forma especial, desafía al Deportivo Lautaro de Santa Ana. Contestar al teléfono 9461, o escribir a Av. Bernardo O'Higgins 3431.

**CAMPEONATO DE FUTBOL.**—Con la participación de ocho clubes, se efectuará el 19 de febrero próximo un campeonato de fútbol organizado por el Sindicato Deportivo Cristalerías de Chile, en el Estadio Militar. En esta competencia, intervendrán, entre otros, el Gabriel Montenegro, Maestranza, Unión Plaza, Deportivo Sudamérica, Club Deportivo Maule, Deportivo Crisopal.

## DIRECCION GENERAL DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO ESTANTERIAS

Solicítense propuestas públicas por la confección de estanterías destinadas al Almacén Moneda de esta Dirección General, ubicado en calle Moneda N.º 3261, SANTIAGO.

10 ESTANTES DOBLES Y 2 MEDIOS ESTANTES

Las propuestas se abrirán en la Dirección General de Aprovechamiento del Estado, calle Hnos. Amunátegui N.º 86, 2.º piso, el día

3 DE FEBRERO DE 1950, A LAS 15.30 HORAS

Bases y antecedentes pueden solicitarse en el Depto. de Adquisiciones de esta Dirección General.

EL DIRECTOR GENERAL

## ARSENALES DE GUERRA DEL EJERCITO PROPUESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas por lo siguiente:

7.000 escobillas de rama.  
2.500 escobillas de crin.  
1.000 rasquetas.

Para bases y demás pormenores, consultarlos en la Sección Técnica de la Dirección de Arsenales de Guerra (Avenida Blanco Encalada N.º 1724), diariamente, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas.

La apertura de la propuesta se llevará a efecto el 11 de febrero próximo a las 10 horas en la Sección ya mencionada.

LA DIRECCION

## FERROCARRILES DEL ESTADO PROPUESTAS PUBLICAS EDIFICIOS

7 de febrero de 1950

Se abren en la Oficina del suscrito a las 16 horas:

Trabajos de "Cambio en maderación de techumbre en Bodega de Equipajes en Estación La Calera."

Bases pueden consultarse en la secretaría Sección Arquitecta, Estación Mapocho, 6.º piso, todos los días de 15 a 17.30 horas, menos los sábados, que podrá hacerse de 9.30 a 11.30 horas.

Antecedentes para esta propuesta sólo se entregarán hasta el día antes de la fecha fijada para la apertura.

7.º DEPARTAMENTO VIA Y OBRAS — ESTACION MAPOCHO

## EXENCION DE CONTRIBUCIONES LEY N.º 8.410

Se avisa a los contribuyentes que hubieren hecho construcciones dentro del plazo y condiciones para tener derecho a la exención de contribuciones por diez años, que establece la Ley N.º 8.410, y que hubieren terminado la obra gruesa antes del 31 de diciembre de 1949, que podrán acogerse a los beneficios de esta ley, siempre que presenten la solicitud y demás antecedentes reglamentarios antes del 1.º de marzo del presente año.

DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS

## LOATTI CORRERA CON LOS COLORES DE NUESTRO PAIS

Anoche quedó confeccionado el programa de la reunión inaugural del Gran Campeonato de Campeones Mundiales de Ciclismo, que debe iniciarse el próximo domingo en el velódromo del Estadio Nacional. El programa que tendrá a primera etapa del torneo, presenta un interés extraordinario para la afición chilena, ya que contará la realización de cuatro pruebas oficiales, en las que deben intervenir todos los ases extranjeros y los mejores cracks chilenos.

### LAS MEJORES PRUEBAS

Destacan como las principales pruebas del domingo las carreras de velocidad, australiana, y una hora por equipos. En la primera de estas pruebas actuarán los italianos Mario Ghella, Arnaldo Benfanti, Bruno Loatti y Primo Zucotti; los uruguayos Luis de los Santos y Adolfo Francisco; los argentinos Oscar Giacchi y Miguel García; y los chilenos Reinaldo Acuña y Hernán Masanes, siendo probable que también intervengan otros corredores locales. En la australiana van a participar la totalidad de los pedaleiros extranjeros, y un conjunto de cracks nacionales entre los que figuran Exequiel Ramírez, Reinaldo Acuña, Héctor Rojas, Carlos Vega, Roberto González, Juan Garrido, Alfonso Moreno y otros.

Otra prueba del programa es la de 4 mil metros persecución, por equipos, donde se enfrentarán un team europeo formado por los italianos Ghella, Benfanti y Zucotti y el español Alejandro Fontbelida, contra un equipo chileno integrado por Alfonso Moreno, Juan Garrido, Luis Rivera y Héctor Rojas.

La reunión finalizará con la prueba de una hora por equipos en la que actuarán numerosos pares, cuya constitución se dará a conocer mañana. Hay que advertir, desde luego, que la prueba principal que actuará en defensa de Chile estará formada por Exequiel Ramírez y Bruno Loatti pues, este último actual director técnico del equipo chileno ha solicitado reconvertir en este torneo a nuestro país.

Las entradas de preferencia para las localidades situadas bajo el palco Presidencial del Estadio, estarán en venta a partir de mañana en la Caja Oficial. Los corredores extranjeros llevarán el próximo viernes por vía aérea a nuestra capital.

## EL CALIFORNIA GANO EN CALERA DE TANGO

El Deportivo California se presentó en Calera de Tango, y ganó con sus tres equipos al Deportivo Unión Municipal de esa localidad. Con el tercero por 2 a 0, con el segundo por 2 a 1, y con el primero por 3 a 1.

## ATLANTIDA VENCIO AL DEFENSOR SOTOMAYOR

El Unión Atlántida venció el domingo al Defensor Sotomayor, cuyos resultados generales, los damos a conocer en seguida: el tercero ganó 2 a 1; el segundo 4 a 2; el primero 4 a 2.

El Defensor Sotomayor acepta desafío para jugar fuera de la capital. Diríjase a Teléfonos 309, o Av. Balmaceda 445, Renca.

## EL JUVENIL AMERICA EMPATO CON EL AUDAX

Los siguientes resultados se registraron en los partidos del domingo, que organizó el Deportivo América: tercera infantil del Audax venció al San José por 2 a 0; el segundo del Colombia ganó al Audax 2 a 1; el Matelich empató con Audax 0 a 0 y el Juvenil América empató con Audax en igual forma. El primer elenco del América, formó así: Santa María, Ponce, Torres, Acevedo, Salgado y Tilleria; Valdivia, Casanova, Mercado, González y Monserrat.

La mejor actuación del match la tuvo el equipo de la serie de los 15 minutos de inicio, los cuales cuando un delantero albo estaba solo con la pelota y el meta local se arrojó a los pies, desviándolo del balón.

## HAY LIOS EN EL BASQUETBOL LOCAL

En la federación de básquetbol de Chile se está preparando una situación irregular debido a que el señor Enrique Larrain, secretario de ese organismo ha insistido en mantenerse en su cargo a pesar de que fue censurado por el Consejo de Delegados luego de una acusación presentada por el presidente de la Comisión de Árbitros, señor Adriano Barros y de una investigación que realizó una comisión especial.

En los círculos allegados a la Federación, se rumoreaba ayer en la tarde, que la actitud del señor Larrain traería como consecuencia la renuncia de todo el Directorio, o por lo menos de su presidente, señor Erasmo López.

## DIVISION DE HONOR AMATEUR INICIA EL DOMINGO UN TORNEO

Se iniciará el domingo el Campeonato Especial que ha organizado la División de Honor Amateur de la Federación de Fútbol de Chile. En esta oportunidad debutarán cinco clubes aceptados por esa dirigencia. El programa es el siguiente:

**ESTADIO VALPARAISO FERROVIARIO (Barón).** A las 16.45 horas: Walter Muller con Valparaíso Ferroviario; árbitro señor Alfonso Alarcón. Director de turno, señor Pedro Barrios del La Cruz.

**ESTADIO AZUCARERO DE VINA.** A las 16.45 horas: Cemento Melón de La Calera con Deportivo Vía del Mar; árbitro, señor Juan Villagrán. Turno, señor Pedro Barrios del La Cruz.

**ESTADIO PAPELERO DE PUENTE ALTO.** A las 17 horas: Luis Matte Larrain con Israelita Macabí; árbitro señor Víctor Valenzuela. Turno, Carlos Hills, delegado del San Luis de Quilicura.

ESTADIO SAN FELIPE.

UNION VICTORIANO

El "Unión Victoriano" designó no la siguiente directiva para 1950: presidente, señor Juan Páez; secretario, señor Manuel Morales; tesorero, señor Juan Huerta; directores, señores Segundo Riquelme y Enrique Astudillo; vicecapitanes, señores Eduardo Riquelme y Mario Márquez.

LA NACION es el diario oficial de la institución.

## TITO FERNANDEZ ABANDONA HOY LA CLINICA, SIN YESO

Tito Fernández, que se sometió en el Gran Premio de la 14.ª Provincia, será trasladado hoy desde la Clínica Americana a su domicilio, sin que se le someta a operación. Deberá permanecer en reposo durante una semana más, sin hacer ejercicio de ninguna naturaleza. Su estado, en general, es satisfactorio y tal es así que abandonará la clínica sin yeso. Una vez restablecido totalmente, cojeará un poco debido a la fractura en el tórax de la pierna derecha y a la lesión que sufrió a la altura del muslo en la misma pierna.

A las 16 horas: Arturo Prat con Administración del Puerto; árbitro, señor Zacarías Carreón. Turno, Rolando Allao S. Director de la División.

Quedaron bye en los grupos "A" y "B" Transandino de Los Andes y Deportivo Naval de Valparaíso.

ESTADIO SAN FELIPE.

UNION VICTORIANO

EL CALIFORNIA GANO EN CALERA DE TANGO

ATLANTIDA VENCIO AL DEFENSOR SOTOMAYOR

EL JUVENIL AMERICA EMPATO CON EL AUDAX

PRODUCTOS QUIMICOS Y SIMILARES

PARA IMPORTACION DIRECTA DESDE

INGLATERRA - ALEMANIA - FRANCIA - ARGENTINA - BRASIL

DIOXIDO DE TITAN

ACIDO OXALICO

ACIDO FORMICO

ACIDO LACTICO

BICROMATO DE SODIO y POTASIO

SALES DE CROMO

HEMATINE CRYSTALS

RESINA DE PINO

GOMALACA

GOMA TRAGACANTO

LITOPON

OXIDO DE ZINC

ALBAYALDE

PIGMENTOS

ACIDO ESTEARICO

OLEO ESTEARINA

CLICERINA

CERA CARNAUBA

CLORURO DE AMONIO

FORMALINA

OXIDO DE ESTAÑO

NEGRO DE HUMO

MAURICIO HOCHSCHILD Y CIA. LTDA.

SANTIAGO

VALPARAISO

AGUSTINAS 1360 — TELEFONO 82686-7

PRAT 779 — TELEFONO 6894















